

Pérez de Cuéllar en busca de ayuda alemana para Namibia

BOHN, 11 (EFE). - La ayuda financiera de Alemania Federal para contribuir a solucionar el problema de Namibia, uno de los más urgentes en África, es el objetivo principal de la visita a esta capital del secretario general de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar.

Para Pérez de Cuéllar quien llegó ayer a Bonn, es necesario alcanzar dos metas inmediatas en Namibia: el establecimiento de un sistema electoral controlado por las Naciones Unidas (ONU) y la creación de un cuerpo militar neutral y dependiente de la ONU.

De esta manera, considera el secretario general, quedará garantizada la igualdad y corrección de dichas elecciones.

Alemania Federal es uno de los cinco países occidentales que tratan de buscar una solución a la actual situación de Namibia, la que fue su colonia desde 1884 hasta 1915.

El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas ha condenado en varias ocasiones la

permanente ocupación ilegal de este territorio por tropas sudafricanas, y solicitado al gobierno de Pretoria que acate la resolución de 1978, según la cual Namibia -la antigua África Suroccidental- es un Estado soberano.

Alemania Federal, relativamente joven miembro de las Naciones Unidas, ha elogiado reiteradamente la labor realizada hasta ahora por el secretario general que asumió su cargo en enero de 1982.

Hace unas semanas, Pérez de Cuéllar, manifestó a periodistas alemanes en Nueva York su convencimiento "de que los dos estados alemanes cooperaran firmemente con las Naciones Unidas en el afianzamiento de la paz mundial".

No es de suponer, por tanto que el diplomático Pérez de Cuéllar visite, cuando esté en la parte occidental de la antigua capital alemana, el lunes 12 de junio, el muro de Berlín, el vantageo por Alemania Oriental el 13 de agosto de 1981 para evitar la crisis de sus ciudadanos.

La OUA busca un alto al fuego en Sahara Occidental

ADDIS ABEBA, 11 (EFE). - Las delegaciones de Etiopía, Mauritania y Senegal, elaboraron hoy una propuesta en la que exhortan "a las partes en conflicto" para que establezcan un alto al fuego en Sahara Occidental.

Asimismo, en el proyecto elaborado por esos tres países se pide a Marruecos y el Frente Polisario que inicien negociaciones directas para establecer las modalidades del referéndum sin ninguna presión administrativa o militar".

Fuentes de la delegación marroquí han indicado que la propuesta "no puede ser aceptada por Marruecos", mientras

que la delegación argelina se mostró optimista al respecto.

La tendencia hacia una "solución de compromiso", que predominaba en el ambiente de la conferencia al iniciarse el debate sobre el Sahara Occidental, en la tarde del viernes, quedó reflejada en el proyecto de resolución.

El texto hace referencia también a la aplicación de las recomendaciones del comité de Nairóbí de 1981, en lo relativo a la organización del referéndum en cuya realización la delegación marroquí se ha declarado dispuesta a cooperar, según informó el secretario general adjunto de la organización para la unidad africana, Peter Onu.

Eclipse de sol en Indonesia

YAKARTA, 11 (EFE). - Cuarenta y seis millones de indonesios fueron testigos hoy sábado, del primer eclipse total de sol en 350 años, mientras un temblor de tierra, de una magnitud de cinco en la escala de Richter, se dejó sentir en Java y Célebes del sur, en el océano Índico.

Los meteorólogos habían previsto lluvias sobre Java para el momento del eclipse, pero los cielos despejados permitieron a 400 astrónomos de 22 países estudiar el fenómeno.

El eclipse de sol se inició a las 3:05 horas GMT (9:05 hora local) sobre el antiguo templo budista de Borobudur, a 42 kilómetros al sureste de Yakarta, y la luna ocultó totalmente al sol, a las 4:26 horas GMT (10:26 hora local), durante unos cinco minutos.

El suceso fue admirado también por televisión en algunos países vecinos, dado que, según las previsiones de los astrónomos, el fenómeno no volverá a producirse en otros 300 años. En Yakarta el eclipse fue sólo parcial.



ADVERTENCIA. - Fotografía de archivo de la primera ministra de la India, Indira Gandhi, que advirtió sobre los peligros de una guerra nuclear. La gobernante dijo que el diálogo sobre limitación de armamento debe ser una solución al problema que amenaza al mundo (AP).

Indira Gandhi advierte sobre el peligro de una guerra nuclear

VIENA, 11 (EFE). - La primera ministra de la Unión India, Indira Gandhi, advirtió del peligro de que un enfrentamiento Este-Oeste y un Norte-Sur desembocara en un programa de la televisión austríaca emitido anoche, seis días antes de que visite oficialmente Viena.

Al hablar de la VI conferencia de las Naciones Unidas para el Comercio y el Desarrollo (UNCTAD) que tiene lugar en Bolgrado, y a la que asistió esta semana, Indira Gandhi indicó que no se puede esperar mucho de esta reunión desde el punto de vista de los países en desarrollo.

Por otra parte, Indira Gandhi precisó que la Unión Indisa, como miembro de la

EXCEPCIONAL INVERSION TERRENO DE 20.000 m2

Ubicado en Immejorable zona industrial a sólo 3 Kms. de la Ceja de "El Alto" sobre la carretera a Oruro, totalmente cercado con malla olimpica.

Ideal para fábrica, taller, depósito, etc. Puede ser fraccionado en dos lotes de 10.000 m2. cada uno.

SE VENDE CON FACILIDADES PARA MAYOR INFORMACION ESCRIBIR A CASILLA 2964 L a Paz

UNIVERSIDAD TECNICA DEL BENI
MICAL JOSE BALLIVIAN
CONVOCATORIA

La Universidad Técnica del Beni, "Mcal. José Ballivian", convoca a Concurso de Méritos para optar el cargo de Director del Palacio de la Cultura y Galería de Hombres Notables del Beni, situado en la ciudad de Guayamerim; debiendo los interesados cumplir con los siguientes requisitos:

- 1.- Poseer título profesional, a ser posible universitario.
- 2.- Tener una experiencia en este tipo de trabajo de por lo menos un año.
- 3.- Tener como mínimo 30 años de edad.

Los interesados deben presentar sus expedientes en la oficina del Vicerrectorado de la Universidad, situada en el Campus Universitario (Casilla 38 - Teléfono 2-2912), hasta el miércoles 15 de junio del año en curso a las 17.30.

El Directorio del Palacio de la Cultura, con cargo de aprobación del H. Consejo Universitario, será quien haga el estudio de los expedientes presentados y emita la terna respectiva.

Trinidad, 20 de mayo de 1983
Lic. Jorge Melgar Rioja
JEFE DEL DPTO. DE EXTENSION UNIVERSITARIA
Vº. Bº. Dr. Gerardo Barba Villavicencio
VICERECTOR

(SELLO). - Universidad Técnica del Beni. Mcal. José Ballivian VICERECTORADO Trinidad - Bolivia.

ALCOHOL GUABIRA

Llegó nueva partida de Alcohol Potable en Japas de 32 Litros.
Precios especiales, los más bajos de plaza para las fiestas de "SAN JUAN".
VENTAS: Calle Guerrilleros Lanza N° 1500 (Entre Panamá y Hugo Estrada).
HORARIO DE ATENCION: Lunes a Viernes:
Mañanas: 8.30 a 12.30
Tardes: 14.30 a 17.30
Sábados: 9.00 a 12.30
IMP. EXP. "SEÑOR DE SAYA" S.R.L.

VACACIONES UTILES

A ESTUDIAR: MEDIOS INTERMEDIOS Y BASICOS

Matemática Física Química Inglés

MATICO-OF-FISICO Inicio JUNIO 20 para ingresantes ala U

Mcal. Santa Cruz 1295 Plaza Murillo 58
Teléfono 361612 La Cerveza Social 33728

EXCLUSIVO LAN

Tahiti ESPECTACULAR

En Lan Chile usted está por encima de todo.

Pues sólo LanChile le ofrece las espectaculares islas del Pacífico Sur desde un punto tan exclusivo y tan cercano.

CONSULTE EN SU AGENCIA DE VIAJES O EN:

GRAPHIS Diseño Publicitario

SOLICITADA

SINDICATO DE TRABAJADORES MIXTO DEL HOTEL "SHERATON LA PAZ" VOTO RESOLUTIVO

Considerando:

Que los trabajadores afiliados al sindicato Mixto del Hotel "Sheraton-La Paz", se encuentran cobijados a través de este organismo sindical, que desde fecha 21 de septiembre del año de 1982, viene gestionando la solución dentro del conflicto económico de la empresa, por mantener las fuentes de trabajo.

Considerando:

Que después de haber acudido a la Contraloría de la Nación, éste conflicto pasó en apelación a la Corte Suprema de Sucre, quedando latente la situación del Hotel "Sheraton-La Paz", que ahora toma el cariz de un posible remate de esta industria del turismo en Bolivia, con la consumada masacre blanca a más de 200 familias.

Por tanto, el sindicato Mixto de trabajadores del Hotel "Sheraton-La Paz", en magna asamblea realizada el día jueves 9 de junio de 1983, a horas 16, en el salón análisis general de la crisis interna que atraviesa el Hotel "Sheraton-La Paz", de un acuerdo a la siguiente

RESOLUCION:

- 1ro.- En vista de que el Banco del Estado continúa con el juicio coactivo al Hotel "Sheraton", por la deuda en mora, los trabajadores de esta empresa, nos declaramos en Estado de Emergencia, ya que en la misma magna asamblea fue anulada la baja ocupación del turismo, como consecuencia de los diferentes de las reiteradas insistencias de la empresa por encontrar una solución a este problema.
- 2do.- Exigir a la Central Obrera Boliviana su mediación para encontrar una solución a este problema, ya que los trabajadores no permitiremos de que esta empresa transnacional.
- 3ro.- Solicitar a la Central Obrera Boliviana convoque a las partes interesadas Banco del Estado, la COB y la parte empresarial del Hotel "Sheraton".
- 4to.- Habiendo la empresa "Crillon S.A." (Hotel Sheraton) presentado una propuesta al Banco del Estado para la cancelación programada de las deudas y solución, ya que el silencio del Banco del Estado es negativa a toda solución.
- 5to.- Siendo un problema interno del país, los trabajadores exigimos que la Boliviana, para no interrumpir al problema, la intervención de la Central Obrera.
- 6to.- En caso de no dar una solución al problema, los trabajadores del Hotel Sheraton tomaremos los pasos que más aconseje hasta las últimas consecuencias, reservándonos el derecho de ingresar a una huelga de hambre, in-bajo.

Es dado en la ciudad de La Paz, a los diez días del mes de junio de 1983 años.

POR EL SINDICATO MIXTO DE TRABAJADORES DEL HOTEL "SHERATON"

Angel Zapata Calle STRIO: GENERAL	Victor Ocampo RELACIONES	Julio Limachi CONFLICTOS
Guillermo Ocampo CONFLICTOS	Mario Aranibar HACIENDA	Gonzalo Saavedra DE ACTAS
Adejalda de Calero PRENSA Y PDA.	Miguel Nuñez DEPORTES	Gloria Benavidez VINCULACION FEM
Ivan Rivas PORTA ESTANDARTE	Alicia Bolaños VOCAL	Alicia Tórcz VOCAL

LanChile

LOAYZA 233. EDIF. MCAL. DE AYACUCHO, TELS. 360720-370381 LA PAZ.

La URSS acusa a EE.UU. de preparar una guerra química

MOSCU, 11 (EFE).- El politburó del Partido Comunista Soviético acusó hoy a Estados Unidos de incluir la guerra química...

Mucho más peligroso explica Alexei Petrov, resulta la mezcla de municiones con componentes químicos binarios...

Así Europa "se rebenformará no sólo en reben nuclear, sino también en reben químico de los Estados Unidos en caso de guerra", señala.

Tras recordar que Estados Unidos demora cincuenta años en firmar la convención de Ginebra de 1925 sobre la prohibición de armas químicas...

Según el politburó, Estados Unidos dispone actualmente de las reservas mundiales más grandes de armas químicas...

Los dirigentes soviéticos afirman también en dicho comentario que la carta principal del programa "dichotomista" de la administración Reagan...

El politburó indica también que el plan de rearme químico de Estados Unidos se centra en la producción de las armas binarias...



VENCEDORA. Margaret Thatcher saluda a sus simpatizantes después de su triunfo en las elecciones británicas (Radiofoto AP).

Triunfo de Thatcher es considerado en Italia como un fracaso del socialismo

ROMA, 11 (EFE).- El triunfo conservador en Gran Bretaña se considera un fracaso del socialismo laborista británico...

Los escasos comentarios elogiosos de la prensa y algunos medios políticos sobre la victoria de la primera ministra británica, Margaret Thatcher...

Dado que ninguno de los grandes partidos italianos se declara conservador, y que los gobiernos son producto de alianzas entre el centro derecha y la izquierda moderada...

El juicio más favorable provino del diario económico "Il Sole", próximo a los medios empresariales: "El gobierno conservador británico es un modelo de gabinete para Italia..."



ENTREVISTA.- Washington, 11 (AP).- El ministro de Relaciones Exteriores de El Líbano saluda al secretario de Estado George Shultz en una entrevista que mantuvieron en el Departamento de Estado (Radiofoto AP).

Espanoles visitan a implicado en golpe en Guinea Ecuatorial

MADRID, 11 (EFE).- El sargento guineano Venancio Mico, implicado en la intencionada golpista registrada el mes pasado en Guinea Ecuatorial...

Según información facilitada por el embajador de España en Malabo, recogida en una nota del ministerio español de Asuntos Exteriores...

La nota explica que esta visita se celebró en cumplimiento del compromiso adquirido por el presidente de la república de Guinea Ecuatorial, Teodoro Obiang Nguema...

INGLES INTENSIVO INGLES

Advertisement for intensive English classes. Includes text: 'Aquí todos aprenden inglés', 'Niños Jóvenes y Adultos', 'Clases intensivas de 1, 2 horas diarias', 'Las clases comienzan Lunes 13 de Junio', 'Instituto del Idioma Inglés'.

Advertisement for an American car: 'Automovil Americano', '4 puertas, modelo 1980 - 81 - 82', 'poco recorrido. Ref: teléfonos 327664 - 356824'.

Advertisement for a car: 'Diplomático vende auto tipo sport de doble tracción y varios artículos mas, incluyendo equipo de estereo, radio de onda corta, y otros. Referencias durante el día al 371806.'

Advertisement for Banco do Brasil S.A.: 'Siempre un gran banco', 'El Banco Do Brasil S.A. vende terreno ubicado en Hicostreca Grande sobre camino carretero a Copacabana a 5 minutos de Río Seco...'.

Advertisement for ACSTUR: 'Agradece a la Gobernación del Rotary Club el honor de haber sido nombrados organizadores y coordinadores oficiales para el Distrito 469 (Bolivia) de la: La contribución de Rotary al progreso y bienestar de Sudamérica'.

Advertisement for Conferencia Regional Sudamericana 1983: 'de Rotary Internacional', '25 a 28 de Setiembre de 1983', 'Buenos Aires - Republica Argentina'.

Advertisement for Diplomatic of EE.UU. declared person 'no grata' in the USSR. Includes text: 'MOSCU, 11 (EFE).- El gobierno soviético ha declarado persona "no grata" a Luis Thomas, agregado de la Embajada de EE.UU. en Moscú...'.

Advertisement for Círculo de la Unión Convocatoria. Includes text: 'Conforme a los Arts. 32 y 34 de los Estatutos, se cita a los señores socios a la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA...'.

Advertisement for agenda: 'PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Espartaco 7. p. dos, teléfonos 327340 - 327341 - 331998 - 352172 - 352173. Precios de PRESENCIA en Santa Cruz: Días ordinarios B. 40 - y domingos B. 50.'

Advertisement for MAYORES INFORMES EN COCHABAMBA YACOTUR. Includes text: 'Av. SAN MARTIN 50188', 'TEL. 28083-28560', 'LA PAZ UNITOURS LTDA.', 'LOAYZA ESQ. Av. CAMACHO', 'TEL. 342423-342501'.

Large advertisement for 'gran final Festival de la Canción del Pueblo'. Includes text: 'PRIMER PUESTO: "MAMAY JUSTINA" GRUPO "KOLLAHUARA" LA PAZ', 'SEGUNDO PUESTO: "PUEBLITO FELIZ" CONJUNTO "ISKANWAYA" CHUQUISACA', 'TERCER PUESTO: "TIERRA LINDA" ARMANDA ALBA Y SU CONJUNTO SANTA CRUZ', 'CUARTO PUESTO: "AGUARELA VALLUNA" SEXTETO "CAMARA" COCHABAMBA'. Also includes 'UN ESFUERZO de LOTERIA NACIONAL de B.U.S.' and 'H MUNICIPALIDAD DE LA PAZ'.

Preparativos del nuevo gabinete en Gran Bretaña

LONDRES, 11 (EFE).- Durante este fin de semana Margaret Thatcher se decidirá por la formación del nuevo gobierno mientras los grandes partidos se preparan para afrontar cinco nuevos años de conservadurismo. Tras las elecciones de las elecciones, tanto los triunfadores como los derrotados mantienen su actividad política, crecen las especulaciones sobre los cambios ministeriales, y se presiente también cambios para el liderazgo de laboristas y socialdemócratas.

El nuevo gobierno, definido por Thatcher como "tan sólo una remodelación" presentará algún nombre nuevo pero predominarán muchos ministros de los últimos cuatro años. Si en cambio habrá variaciones al frente de importantes carteras. Exteriores, Interior y Justicia pueden cambiar de manos entre nombres conocidos. Cecil Parkinson, presidente

Según experto

Aumentó la seguridad en las centrales nucleares en 1982

VIENA 11 (EFE).- Las centrales nucleares sometidas al control de salvaguardias del "Organismo Internacional de Energía Atómica" (OIEA) fueron más seguras en 1982 que en los años pasados.

Así lo afirmó hoy, en Viena, el director general de este organismo, Hans Blix, al presentar el informe de seguridad nuclear de 1982 a la prensa.

El funcionario del "OIEA" se mostró satisfecho sobre el historial de seguridad nuclear por no haberse producido accidentes en centrales nucleares y por la recuperación paulatina del llamado "síndrome de Three Mile Island", provocado por un accidente en la central nuclear de esta población estadounidense.

El estudio, presentado a la junta de gobernadores del "OIEA", subraya que a finales de 1982 casi 300 centrales nucleares funcionaban en todo el mundo con una acumulación de 2.800 años-reactor de experiencia.

Según datos del "OIEA", unas 1.700 inspecciones de salvaguardia fueron realizadas

en 1982, con un total de gastos de 20 millones de dólares.

También está previsto el incremento de la cooperación tecnológica entre el "OIEA" y los países en desarrollo, no sólo en el sector nuclear, sino también en la medicina, agricultura e investigación.

El informe subraya que otros tres estados se sumaron a los 47 países que firmaron el acuerdo de salvaguardias, y que ya son 119 los países miembros del tratado de no proliferación de armas nucleares.

Hans Blix se congratuló de que la Unión Soviética esté dispuesta a someter algunas de sus centrales nucleares al control de salvaguardias y de que en los 19 últimos años ningún otro estado se haya adherido al club de países con armas nucleares.

Al hablar del presupuesto del "OIEA" para 1984, el director general precisó que se dispondrá de un incremento del 2 por ciento frente al ejercicio en curso y agradeció a los gobiernos su contribución.



VENCEDOR. Belfast, Irlanda del Norte (A.P.). El vicepresidente del partido Sinn Féin, Gerry Adams, es llevado en andas por sus simpatizantes luego de haber ganado un escaño en el parlamento británico (Radiofoto AP).

Esperanza de mejores días en Polonia ante visita del Papa

VARSOVIA, 11 (AP).- Si bien la perspectiva de una segunda visita del Papa Juan Pablo II a su patria ha contribuido ya a restaurar la calma social, como esperaba el gobierno, se cree que también ayudará a fortalecer los lazos entre la Iglesia Católica y los

trabajadores opuestos al régimen.

El gobierno y la Iglesia Católica, las instituciones más importantes de Polonia, han expresado esperanzas concretas respecto a la visita pontificia.

La Iglesia, que probablemente sea quien más se

beneficiará con la visita del Papa, ha subrayado los aspectos religiosos del viaje, durante el cual el Pontífice canonizará al santo polaco y beatificará a los mártires.

El Gobierno y el Comunista, por su parte, reiteraron desde hace que la visita papal ayudará a evitar el estallido de una ola de expresiones de descontento. La Iglesia y el sindicato independiente

Geofísicos de EE.UU. afirman que URSS no violó tratados nucleares

WASHINGTON (EFE).- Los resultados de dos estudios, realizados por geofísicos norteamericanos, contradicen las recientes afirmaciones de la administración Reagan sobre las posibles violaciones soviéticas del tratado sobre pruebas nucleares militares.

El tratado, que limita a 150 kilotonos las pruebas nucleares subterráneas con fines militares, fue suscrito por Estados Unidos y la URSS en 1974, pero,

no fue ratificado por el Senado norteamericano.

El verano pasado, la administración Reagan se negó a someter el tratado a la consideración del Senado, diciendo que quería renegociar antes con Moscú las cláusulas sobre verificación.

También anunció que no reanudaría las conversaciones con la URSS y Gran Bretaña sobre un tratado que prohibiera todo tipo de pruebas nucleares subterráneas.

Las autoridades, a cambio, admiten que la visita del Papa incrementará la influencia de la Iglesia, una influencia históricamente opuesta a las doctrinas ateas del comunismo.

En un momento de la diplomacia occidental que la visita del Pontífice ficiará al régimen en ciertos aspectos pero que a largo plazo efectos son imprevisibles.

El gobierno, en tanto, piensa en objetivos a corto plazo en el referido a la visita pontificia. Un alto funcionario afirmó recientemente que autoridades policas aspiran a fortalecer sus relaciones con el Vaticano y manifestó que en que el viaje de Juan F. impulse a los gobiernos occidentales a suavizar su frente al régimen com



78 años

POR SOBRE TODO, PUJANTE.

Sus actividades profesionales requieren una institución como el Banco Mercantil. Que vibra al ritmo de un mundo que crece, sin detenerse. Que avanza sobre la sólida garantía que le da la experiencia.

Acérquese al Banco Mercantil. Y súmese a los forjadores de un pujante futuro.



(JWT) J. WALTER THOMPSON & ASSOCIADOS S.C.S.

BANCO MERCANTIL

Un Banco Superior

AVISO PERMANENTE

Sr. Hugo Gandarillas Viera, debe apersonarse a efectos de cancelar su cheque de \$US. 3.000.- girados en Santa Cruz.

Sin perjuicio de la acción judicial correspondiente.

Ref. Teléfono 49767.

Carlos Byron Aguilar
C.I. 249932 L.P.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ

CONCURSO DE MERITOS

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, convoca a Concurso de Méritos a profesionales bolivianos para optar el cargo de Gerente General.

Por decisión de Directorio, el anterior llamado a concurso de méritos para el cargo de Gerente General fue declarado desierto, porque los postulantes no lograron reunir los requisitos exigidos para el mencionado cargo.

Requisitos

- 1.- Curriculum Vitae
- 2.- Ser boliviano de nacimiento.
- 3.- Edad Mínima de 35 años.
- 4.- Poser Título profesional y estar afiliado en los Colegios respectivos de Ingenieros, Economistas, Arquitectos y Administradores de Empresa.
- 5.- Contar con estudios de Post-Grado en Planificación y elaboración de proyectos.
- 6.- Poser experiencia mínima de 3 años en cargos similares.

Los interesados deberán presentar la documentación exigida en la presente convocatoria en la Secretaría de la Presidencia de Cordepaz, hasta las 18 horas del día Jueves 16 del presente mes, impostergerablemente. (Edificio Santa Isabel, Av. Arce. 2do. Mezzanine, Bloque "A").

La Paz, 8 de Junio de 1983

Relaciones Públicas

SU HOGAR MERECE LO MEJOR

LIVING MODELO VALS

MUEBLES DE LAS MAS FINAS MADERAS

COMPLEJO INDUSTRIAL COCHABAMBA

LA PAZ- AV. 20 DE OCTUBRE EDIF. GALAXIA LOCAL N.º

Cochabamba- C/ta Jordan No. E 0151 Tel. 2140

CINDUS

Felicidades Eastern

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

EL BANCO



Instituto
Boliviano
de Turismo

LA PAZ Plaza Venezuela Edificio Herrmann 4to. Piso
Teléfono: 367463 Casilla: 1868
367464 Telex: 2543 INBOTUR BV

Hotel **Plaza** La Paz

LAS CINCO ESTRELLAS MAS ALTAS MUNDO

**Cartel
Ltda.**

RADIO
Panamericana

LA EMISORA QUE HIZO GUSTAR LA RADIO OTRA VEZ



summa

Agencia de Viajes y Turismo



**publicidad
integral**

SUS CONSEJEROS
PUBLICITARIOS

CLUB DE
EJECUTIVOS



Guía Boliviana
de Tráfico

DIRECTORIO DE INFORMACION
DE TRANSPORTE Y TURISMO
Editada en Bolivia

San Pedro

EL GENUINO SINGANI BOLIVIANO



Turismo Balsa Ltda.

AGENCIA DE VIAJES Y TURISMO

DEPORTE

Total

A TRAVES DE EASTERN
RECORRE
EL MUNDO DEPORTIVO



**CLINICA
URME**

INSTITUTO DE
DIAGNOSTICO

**NUESTRA AMISTAD Y TRABAJO
POR RUTAS Y DESTINOS MEJORES**

Excanciller chileno analiza la situación latinoamericana

SANTIAGO DE CHILE, 11 (EFE). - Latinoamérica necesita realizar grandes inversiones, dentro de una política a largo plazo, para alcanzar su real crecimiento, dijo hoy el ex ministro de Relaciones Exteriores del gobierno de Eduardo Frei, y actual líder del proscrito Partido Cristiano chileno, Gabriel Valdés.

En una conferencia organizada por la academia de humanismo cristiano, el político chileno afirmó que la situación latinoamericana tiene que abordarse de la misma manera

que Estados Unidos, Canadá y Australia afrontaron la suya en el siglo diecinueve.

Para Valdés, dentro de un mediano plazo, la región se endeudó mucho más allá de sus capacidades de exportación, por lo que, en su opinión, deberían impulsarse políticas económicas dirigidas a lograr un rápido crecimiento del comercio, como sucedió en Europa y Estados Unidos después de la Segunda Guerra Mundial.

La conferencia de Valdés despertó una gran expectación y

contó con la asistencia de diplomáticos de diversos países, personalidades de los grupos políticos opositores, especialmente de la Democracia Cristiana, y hasta varios centenares de personas.

Gabriel Valdés, consideró que el problema fundamental de América Latina tiene tres grandes vertientes: el subdesarrollo, la pobreza y la opresión. Señaló que contra dicho problema, las acciones aisladas de los países del área no tienen demasiada fuerza, por lo que es recomendable la actuación en bloque.

Gabriel Valdés, que fue excanciller de su país de 1964 a 1970, dentro de su conferencia, resumió el informe sobre América Latina que, según dijo, presentó en el diálogo "Las Américas en la encrucijada" propuesto por la comisión que preside el diplomático estadounidense Sol Linowitz, en el que participaron personalidades políticas e historiadores de Estados Unidos y Latinoamérica.

Señaló Valdés que, después de tres décadas de crecimiento sostenido, se ha abalado sobre América Latina una aguda depresión, creando una crisis económica similar a la de 1931.

Refiriéndose a Centroamérica, el ex excanciller chileno dijo que las luchas de liberación contra las dictaduras se han transformado en guerras civiles internacionales con escaladas de intervenciones regionales.

También indicó Valdés que últimamente se han agudizado los conflictos fronterizos como los habidos entre Argentina y Chile, o Perú y Ecuador, y han surgido otros nuevos como los de Venezuela con Guyana o Guatemala y Belice.



SIEMBRA. - Belgrado, (AP). - El PRESIDENTE DE LA ARGENTINA, general Reynaldo Bignone, siembra un árbol en el parque de la amistad, en Belgrado.

Bignone visitó esta ciudad en ocasión de la reunión de la UNCTAD. Sus actividades, al margen de la cumbre, estuvieron dirigidas a estrechar los lazos de amistad entre Argentina y Yugoslavia. El gobierno yugoslavo recibió al presidente sudamericano con los mejores honores de llegar a acuerdos bilaterales (Radiofio AP).

COMPRESORAS VENDO

1 Compresor Atlas Copco portátil a tornillo XA-80, 172 PZ/Min, en perfecto estado. 1700 horas de uso.
1 Compresor Holman con motor Cummins 400 PZ/Min, en perfecto estado.
Dirigirse al Sr. Jaime Sánchez, Av. Papa Paulo E-1126, Telf. 23817-28065. Casilla 204 Cochabamba.

Policia de EE.UU. confisca 4 kilos de cocaína pura

CLEVELAND, 11 (AP). - El FBI y la policía detuvieron a diez personas, dos de ellas colombianas, y confiscaron cuatro kilos de cocaína procedente de Colombia con un valor de un millón de dólares en venta callejera, se informó hoy.

EMBAJADA BRITANICA NECESITA CON URGENCIA EN ALQUILER DEPARTAMENTO EN PISO BAJO O CASA PEQUENA AMOBLADA CON DOS DORMITORIOS Y GARAGE EN SOPOCACHI BAJO O SAN JORGE. LLAMAR AL TELEFONO 329401/4 A PARTIR DEL DIA 13 EN HORAS DE OFICINA

Argentina apoya gestiones del "Grupo de Contadora"

WASHINGTON, 11 (AP). - El embajador de Argentina dijo hoy que su país apoya al grupo de Contadora en su búsqueda de una solución negociada de los problemas que afectan la estabilidad de América Central.

El diplomático argentino indicó que ese acuerdo era un gesto de la madurez de los pueblos de América Latina para lograr soluciones adecuadas a sus propias realidades.

Por su parte, Gómez manifestó que la experiencia colombiana demostraba que los enfrentamientos armados no

son la vía para solucionar los desacuerdos.

A la cena asistió el ex subsecretario de estado norteamericano para asuntos hemisféricos, Thomas O. Enders, cuyas ideas sobre una resolución negociada de la crisis salvadoreña contribuyeron a su destitución del cargo. García del Solar manifestó el pesar de la comunidad latinoamericana por su alejamiento.

Asimismo, estuvieron presente el ex embajador estadounidense Sol M. Linowitz - el presidente del comité de asuntos externos del Senado, Charles Percy - y el diputado Robert J. Lagomarsino, dirigente de la minoría republicana en el comité correspondiente de la Cámara Baja.

AL SR. MARIO URIA PORTOCARRERO

Se le agradecerá pasar por las Oficinas de "CINAL LTDA." Edif. "Alborada" Piso 10 Of. 1005, a fin de recoger sus llaves de su Oficina adquirida en el edificio "Mariscal de Ayacucho".

CONCURSO DE MERITOS

EMPRESA DESCENTRALIZADA REQUIERE LOS SERVICIOS DE UNA ENFERMERA CON LOS SIGUIENTES REQUISITOS:

- TITULO EN PROVISION NACIONAL
- EXPERIENCIA MINIMA DE 5 AÑOS
- EDAD MAXIMA: 30 AÑOS
- HORARIO DE TRABAJO: 9 a 12 a.m. y 14 a 18 pm.
- CERTIFICADOS DE TRABAJO.

LAS INTERESADAS DEBEN ENVIAR CURRICULUM VITAE HASTA EL DIA 17 DE JUNIO DE 1983 A LA CASILLA 3216.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES "CONES"

CONVOCATORIA A LICITACIONES N°. 1/83 CONSTRUCCIONES ESCOLARES

Por disposición del señor Ministro de Educación y Cultura, Resolución de Junta Directiva N° 20/83 del 11 de mayo de 1983 y de conformidad al D.L. N° 15192, se convoca a las empresas constructoras de 1ra, 2da., y 3ra. categorías a presentar sus propuestas para la construcción de los siguientes edificios escolares:

DISTRITO	PRECIO OFICIAL	PLAZO EJECUCION	COSTO DE PLANOS Y PLEGOS \$Bs
LA PAZ			
Esc. "Vicente Tejada"	20.668.232,00	230 d.c.	10.000,00
Esc. "Ecuador - Colombia"	39.033.267,44	410 d.c.	19.500,00
Esc. "Tahuantinsuyo"	21.633.603,91	240 d.c.	10.500,00
Esc. "Julio C. Patino" (ampliación)	6.599.336,28	120 d.c.	2.500,00
COCHABAMBA			
Esc. "Ismael Montes"	23.632.326,04	250 d.c.	11.500,00
SANTA CRUZ			
Esc. "Litoral" (La Cuchilla)	24.491.802,86	260 d.c.	12.000,00
Esc. "Ovidio Santisteban"	17.644.448,66	200 d.c.	8.500,00
Esc. "6 de Junio"	22.644.893,30	250 d.c.	11.000,00
ORURO			
Liceo "Antofagasta"	21.393.178,80	240 d.c.	10.500,00
Colg. "Oscar Urzaga de la Vega"	23.117.630,41	250 d.c.	11.500,00
POTOSI			
Esc. "6 de Junio"	25.174.474,92	280 d.c.	12.500,00
CHUQUISACA			
Esc. "Manuel A. Padilla" (remodelación)	12.823.699,80	180 d.c.	6.000,00
TARJA			
Esc. "Narciso Campero"	28.481.743,99	300 d.c.	14.000,00
BENI			
Liceo "Mario Sayelli" (remodelación)	35.553.519,62	300 d.c.	17.500,00

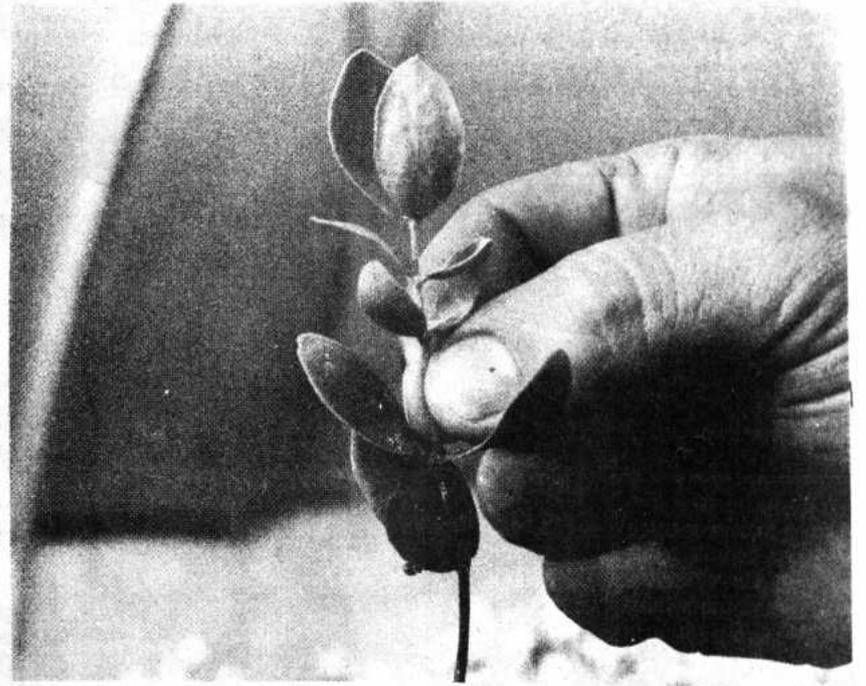
Las propuestas deberán presentarse hasta el día lunes 4 de julio de 1983 a horas 18.00 p.m., en el departamento técnico de CONES Av. Camacho esquina Loayza - Edificio del Banco Boliviano Americano Piso 10°.

Los planos, pliegos de especificaciones, pueden ser adquiridos en el Depto. Administrativo del CONES piso 9° del mismo edificio.

La Paz, Junio 10 de 1983

Arq. Carmela Morales de Touchard
DIRECTORA EJECUTIVA DEL CONES

NUESTRA DEMOCRACIA APENAS ACABA DE NACER



¡AYUDEMOS A QUE CREZCA!

Todavía es fragil
Enfrenta muchos peligros:
Desorden, arbitrariedad, sectarismo, violencia...

Aprendamos a vivir en democracia,
ejercitemos el pluralismo,
el respeto a la ley y la libre iniciativa.

Sin marginar a nadie.

VOTAMOS POR LA DEMOCRACIA ¡DEFENDAMOSLA!



CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

Avances en la implantación de corazón artificial en Argentina

BARCELONA (ESPAÑA). 10 (EFE). Implantar un corazón artificial será algún día como instalar un marcapasos, según el cardiólogo argentino Héctor Favaro, propuesto en dos declaraciones al diario El País. Favaro, que participa en Barcelona en el II congreso de la sociedad catalana de cirugía cardíaca, señala: "Hoy parece todavía lejana la posibilidad de que alguien pueda llegar a hacer vida normal con un corazón artificial, y sin embargo, hace quince años, algo tan simple como el marcapasos era un complejo aparato que acompañaba constantemente al paciente en una horrenda maleta". Favaro, que colaboró en las investigaciones que permitieron realizar tres implantaciones de corazón artificial en la universidad de Utah (Estados Unidos), se muestra esperanzado para señalar: "La medicina evoluciona y en este campo, todavía para porque el corazón, con toda su importancia, no es más que una pequeña bomba, un órgano sencillísimo".

Aumento de salarios en Chile para aminorar el descuento laboral

SANTIAGO DE CHILE, 11 (AP). El gobierno dispuso un aumento de remuneraciones de un por ciento para unos 200.000 empleados públicos, cuyos salarios se encuentran congelados desde agosto de 1981, en una medida destinada aminorar el descuento laboral provocado por la crisis económica. El anuncio lo formuló el presidente Augusto Pinochet. El mandatario lo adelantó en las últimas semanas de su estancia en los Estados que se detallan a continuación:

Calderón Berti: Mercado petrolero mundial tiende a la estabilización

PARIS, 11 (AP). El ministro de Energía y Minas de Venezuela Humberto Calderón Berti, dijo que el mercado petrolero mundial "muestra una tendencia hacia la estabilización". Calderón Berti hizo la declaración después de participar en la segunda reunión del llamado comité de seguimiento del mercado petrolero internacional, de la Organización de Países Exportadores de Petróleo, OPEP.

El comité analizó la situación desde la reunión de marzo en Londres, donde OPEP acordó un tope de producción combinada de 17,3 millones de barriles por día para este año. Calderón Berti dijo que ese tope y las cuotas asignadas a cada uno de los 13 miembros han sido respetadas con "mucho celo". "A pesar de que continúa con cierta debilidad el mercado petrolero, no hay fuga de capitales, en términos generales, las posiciones del mercado en estos momentos, son mucho mejores que hace un par de meses cuando nos reunimos en Londres", dijo Calderón Berti. Los otros ministros participantes en la reunión de hoy fueron los de Argelia, Belice, Nigeria, Indonesia, Subroto, y el de



ENVIADO ESPECIAL - Managua, (AP) - El enviado especial de los Estados Unidos, Richard Stone descendió del avión de la Fuerza Aérea estadounidense a su llegada a Managua. Stone llegó a la capital nicaragüense para mantener una serie de conversaciones con dirigentes sandinistas. (Radiofot AP)

Empresarios presionan a gobierno de Ecuador

QUITO, 11 JUN (EFE). Empleados en refinanciar su deuda exterior, los empresarios de Ecuador iniciaron una campaña de presión que hoy llegó al punto de advertir serios peligros para la paz social si el gobierno no acoge sus demandas.

Honduras no permitirá que EE.UU. adiestre a soldados salvadoreños en su territorio

TEGUCIGALPA, 11 (AP). Hay una creciente oposición en Honduras al establecimiento aquí de una base del ejército de los Estados Unidos para adiestrar a soldados salvadoreños que luchan en el país vecino contra guerrilleros izquierdistas. Algunos hondureños dicen que temen que armará a este país al conflicto y provocará represalias de los guerrilleros salvadoreños. Otros objetan la eventual presencia de soldados salvadoreños en Honduras por una cuestión de principios, fundados en el recuerdo de la breve guerra fronteriza de 1969.

Comenzó a filmarse en México la vida del presidente Sadat

CHIHUAHUA (MEXICO). 11 (EFE). La vida del asesinado presidente de Egipto Anwar el Sadat comenzó a filmarse esta semana en esta ciudad con el actor norteamericano Louis Gosset, ganador de un "oscar", como principal protagonista.

Empresarios presionan a gobierno de Ecuador

QUITO, 11 JUN (EFE). Empleados en refinanciar su deuda exterior, los empresarios de Ecuador iniciaron una campaña de presión que hoy llegó al punto de advertir serios peligros para la paz social si el gobierno no acoge sus demandas.

Comenzó a filmarse en México la vida del presidente Sadat

CHIHUAHUA (MEXICO). 11 (EFE). La vida del asesinado presidente de Egipto Anwar el Sadat comenzó a filmarse esta semana en esta ciudad con el actor norteamericano Louis Gosset, ganador de un "oscar", como principal protagonista.

EL BANCO POPULAR DEL PERU

Felicita a EASTERN



La Paz, 12 de Junio de 1983

EMPRESA NACIONAL DE FERROCARRILES COMUNICADO

SE COMIENZA A TRABAJAR EN LAS ESPECIALIDADES DE CONDUCTORES Y AUXILIARES DE CONTABILIDAD DE LOS SISTEMAS DE TUPIZA, POTOSÍ, SMO MELAYO, TUCUMÁN, CHALABAMA, GUEBO Y LA PAZ QUE LOS FERROCARRILES DEL SECTOR DE LAS LÍNEAS 1 Y 2 DE LA S.M.F. EN LA CIUDAD DE LA PAZ EN LOS CUADROS QUE SE DETALLAN A CONTINUACION

CIUDAD DE LA PAZ, Miércoles 12 de Junio de 1983 a las 10:00 hrs. En el Departamento de Recursos Humanos de la ENAF, Calle Cochabamba N° 150, Oficinas de Personal C de Identidad.

<p>CONDUCTORES</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Humberto Coronado Manzanera 2. Alvaro Morales Mesa Buzeta 3. Rafael E. Tapia Rojas 4. David Aguayo Flores 5. Chevalier G. Velázquez Sillero 6. José J. Alcántara Pérez 7. David García Torres 8. Víctor J. Córdova Flores 9. Antonio V. Escobar Fernández 10. Raúl E. Chaves Torres 11. Wilson Lozano Paredes 12. Luis Lozano Paredes 13. Néstor Enrique Rodríguez 14. Néstor Enrique Rodríguez <p>AUXILIARES CONTABILIDAD</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Álvaro Aragón Siles 2. Luis Pardo Morales 3. Roberto Pardo Morales 4. Roberto Pardo Morales 5. Roberto Pardo Morales 6. Roberto Pardo Morales 7. Roberto Pardo Morales 8. Roberto Pardo Morales 9. Roberto Pardo Morales 10. Roberto Pardo Morales 11. Roberto Pardo Morales 12. Roberto Pardo Morales 13. Roberto Pardo Morales 14. Roberto Pardo Morales 15. Roberto Pardo Morales 16. Roberto Pardo Morales 17. Roberto Pardo Morales 18. Roberto Pardo Morales 19. Roberto Pardo Morales 20. Roberto Pardo Morales 21. Roberto Pardo Morales 22. Roberto Pardo Morales 23. Roberto Pardo Morales 24. Roberto Pardo Morales 25. Roberto Pardo Morales 26. Roberto Pardo Morales 27. Roberto Pardo Morales 28. Roberto Pardo Morales 29. Roberto Pardo Morales 30. Roberto Pardo Morales 31. Roberto Pardo Morales 32. Roberto Pardo Morales 33. Roberto Pardo Morales 34. Roberto Pardo Morales 35. Roberto Pardo Morales 36. Roberto Pardo Morales 37. Roberto Pardo Morales 38. Roberto Pardo Morales 39. Roberto Pardo Morales 40. Roberto Pardo Morales 41. Roberto Pardo Morales 42. Roberto Pardo Morales 43. Roberto Pardo Morales 44. Roberto Pardo Morales 45. Roberto Pardo Morales 46. Roberto Pardo Morales 47. Roberto Pardo Morales 48. Roberto Pardo Morales 49. Roberto Pardo Morales 50. Roberto Pardo Morales 51. Roberto Pardo Morales 52. Roberto Pardo Morales 53. Roberto Pardo Morales 54. Roberto Pardo Morales 55. Roberto Pardo Morales 56. Roberto Pardo Morales 57. Roberto Pardo Morales 58. Roberto Pardo Morales 59. Roberto Pardo Morales 60. Roberto Pardo Morales 61. Roberto Pardo Morales 62. Roberto Pardo Morales 63. Roberto Pardo Morales 64. Roberto Pardo Morales 65. Roberto Pardo Morales 66. Roberto Pardo Morales 67. Roberto Pardo Morales 68. Roberto Pardo Morales 69. Roberto Pardo Morales 70. Roberto Pardo Morales 71. Roberto Pardo Morales 72. Roberto Pardo Morales 73. Roberto Pardo Morales 74. Roberto Pardo Morales 75. Roberto Pardo Morales 76. Roberto Pardo Morales 77. Roberto Pardo Morales 78. Roberto Pardo Morales 79. Roberto Pardo Morales 80. Roberto Pardo Morales 81. Roberto Pardo Morales 82. Roberto Pardo Morales 83. Roberto Pardo Morales 84. Roberto Pardo Morales 85. Roberto Pardo Morales 86. Roberto Pardo Morales 87. Roberto Pardo Morales 88. Roberto Pardo Morales 89. Roberto Pardo Morales 90. Roberto Pardo Morales 91. Roberto Pardo Morales 92. Roberto Pardo Morales 93. Roberto Pardo Morales 94. Roberto Pardo Morales 95. Roberto Pardo Morales 96. Roberto Pardo Morales 97. Roberto Pardo Morales 98. Roberto Pardo Morales 99. Roberto Pardo Morales 100. Roberto Pardo Morales 	<p>CONDUCTORES</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Víctor Alfonso Valencia Cepeda 2. Luis Sepúlveda Morales 3. Roberto Pardo Morales 4. Roberto Pardo Morales 5. Roberto Pardo Morales 6. Roberto Pardo Morales 7. Roberto Pardo Morales 8. Roberto Pardo Morales 9. Roberto Pardo Morales 10. Roberto Pardo Morales 11. Roberto Pardo Morales 12. Roberto Pardo Morales 13. Roberto Pardo Morales 14. Roberto Pardo Morales 15. Roberto Pardo Morales 16. Roberto Pardo Morales 17. Roberto Pardo Morales 18. Roberto Pardo Morales 19. Roberto Pardo Morales 20. Roberto Pardo Morales 21. Roberto Pardo Morales 22. Roberto Pardo Morales 23. Roberto Pardo Morales 24. Roberto Pardo Morales 25. Roberto Pardo Morales 26. Roberto Pardo Morales 27. Roberto Pardo Morales 28. Roberto Pardo Morales 29. Roberto Pardo Morales 30. Roberto Pardo Morales 31. Roberto Pardo Morales 32. Roberto Pardo Morales 33. Roberto Pardo Morales 34. Roberto Pardo Morales 35. Roberto Pardo Morales 36. Roberto Pardo Morales 37. Roberto Pardo Morales 38. Roberto Pardo Morales 39. Roberto Pardo Morales 40. Roberto Pardo Morales 41. Roberto Pardo Morales 42. Roberto Pardo Morales 43. Roberto Pardo Morales 44. Roberto Pardo Morales 45. Roberto Pardo Morales 46. Roberto Pardo Morales 47. Roberto Pardo Morales 48. Roberto Pardo Morales 49. Roberto Pardo Morales 50. Roberto Pardo Morales 51. Roberto Pardo Morales 52. Roberto Pardo Morales 53. Roberto Pardo Morales 54. Roberto Pardo Morales 55. Roberto Pardo Morales 56. Roberto Pardo Morales 57. Roberto Pardo Morales 58. Roberto Pardo Morales 59. Roberto Pardo Morales 60. Roberto Pardo Morales 61. Roberto Pardo Morales 62. Roberto Pardo Morales 63. Roberto Pardo Morales 64. Roberto Pardo Morales 65. Roberto Pardo Morales 66. Roberto Pardo Morales 67. Roberto Pardo Morales 68. Roberto Pardo Morales 69. Roberto Pardo Morales 70. Roberto Pardo Morales 71. Roberto Pardo Morales 72. Roberto Pardo Morales 73. Roberto Pardo Morales 74. Roberto Pardo Morales 75. Roberto Pardo Morales 76. Roberto Pardo Morales 77. Roberto Pardo Morales 78. Roberto Pardo Morales 79. Roberto Pardo Morales 80. Roberto Pardo Morales 81. Roberto Pardo Morales 82. Roberto Pardo Morales 83. Roberto Pardo Morales 84. Roberto Pardo Morales 85. Roberto Pardo Morales 86. Roberto Pardo Morales 87. Roberto Pardo Morales 88. Roberto Pardo Morales 89. Roberto Pardo Morales 90. Roberto Pardo Morales 91. Roberto Pardo Morales 92. Roberto Pardo Morales 93. Roberto Pardo Morales 94. Roberto Pardo Morales 95. Roberto Pardo Morales 96. Roberto Pardo Morales 97. Roberto Pardo Morales 98. Roberto Pardo Morales 99. Roberto Pardo Morales 100. Roberto Pardo Morales 	<p>AUXILIARES SUCRE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Natalio Cheque Morales <p>AUXILIARES SUCRE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Máximo Pedraza Padilla 2. Walter Cheque Rojas 3. Anibal Julián Zamora <p>AUXILIARES POTOSÍ</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Luis Villacampa Rojas 2. Alvaro Alcazar <p>AUXILIARES SMO MELAYO</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Rubén Alcazar 	<p>CONDUCTORES</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Juan Carlos Pérez 2. Víctor Alfonso Valencia Cepeda 3. Roberto Pardo Morales 4. Roberto Pardo Morales 5. Roberto Pardo Morales 6. Roberto Pardo Morales 7. Roberto Pardo Morales 8. Roberto Pardo Morales 9. Roberto Pardo Morales 10. Roberto Pardo Morales 11. Roberto Pardo Morales 12. Roberto Pardo Morales 13. Roberto Pardo Morales 14. Roberto Pardo Morales 15. Roberto Pardo Morales 16. Roberto Pardo Morales 17. Roberto Pardo Morales 18. Roberto Pardo Morales 19. Roberto Pardo Morales 20. Roberto Pardo Morales 21. Roberto Pardo Morales 22. Roberto Pardo Morales 23. Roberto Pardo Morales 24. Roberto Pardo Morales 25. Roberto Pardo Morales 26. Roberto Pardo Morales 27. Roberto Pardo Morales 28. Roberto Pardo Morales 29. Roberto Pardo Morales 30. Roberto Pardo Morales 31. Roberto Pardo Morales 32. Roberto Pardo Morales 33. Roberto Pardo Morales 34. Roberto Pardo Morales 35. Roberto Pardo Morales 36. Roberto Pardo Morales 37. Roberto Pardo Morales 38. Roberto Pardo Morales 39. Roberto Pardo Morales 40. Roberto Pardo Morales 41. Roberto Pardo Morales 42. Roberto Pardo Morales 43. Roberto Pardo Morales 44. Roberto Pardo Morales 45. Roberto Pardo Morales 46. Roberto Pardo Morales 47. Roberto Pardo Morales 48. Roberto Pardo Morales 49. Roberto Pardo Morales 50. Roberto Pardo Morales 51. Roberto Pardo Morales 52. Roberto Pardo Morales 53. Roberto Pardo Morales 54. Roberto Pardo Morales 55. Roberto Pardo Morales 56. Roberto Pardo Morales 57. Roberto Pardo Morales 58. Roberto Pardo Morales 59. Roberto Pardo Morales 60. Roberto Pardo Morales 61. Roberto Pardo Morales 62. Roberto Pardo Morales 63. Roberto Pardo Morales 64. Roberto Pardo Morales 65. Roberto Pardo Morales 66. Roberto Pardo Morales 67. Roberto Pardo Morales 68. Roberto Pardo Morales 69. Roberto Pardo Morales 70. Roberto Pardo Morales 71. Roberto Pardo Morales 72. Roberto Pardo Morales 73. Roberto Pardo Morales 74. Roberto Pardo Morales 75. Roberto Pardo Morales 76. Roberto Pardo Morales 77. Roberto Pardo Morales 78. Roberto Pardo Morales 79. Roberto Pardo Morales 80. Roberto Pardo Morales 81. Roberto Pardo Morales 82. Roberto Pardo Morales 83. Roberto Pardo Morales 84. Roberto Pardo Morales 85. Roberto Pardo Morales 86. Roberto Pardo Morales 87. Roberto Pardo Morales 88. Roberto Pardo Morales 89. Roberto Pardo Morales 90. Roberto Pardo Morales 91. Roberto Pardo Morales 92. Roberto Pardo Morales 93. Roberto Pardo Morales 94. Roberto Pardo Morales 95. Roberto Pardo Morales 96. Roberto Pardo Morales 97. Roberto Pardo Morales 98. Roberto Pardo Morales 99. Roberto Pardo Morales 100. Roberto Pardo Morales 	<p>CONDUCTORES SUCRE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Natalio Cheque Morales <p>AUXILIARES SUCRE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Máximo Pedraza Padilla 2. Walter Cheque Rojas 3. Anibal Julián Zamora <p>AUXILIARES POTOSÍ</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Luis Villacampa Rojas 2. Alvaro Alcazar <p>AUXILIARES SMO MELAYO</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Rubén Alcazar
---	--	---	---	--

Richard Michaels, director de la película, cuyo título es "Anwar", dijo que el costo de la misma ascenderá a nueve millones de dólares y que también se filmará en los estados de Veracruz y Puebla. Añadió que seleccionó al actor de Chihuahua para rodar "Anwar" porque aquí encontró un ambiente similar a los que existen en Egipto y exteriores que se prestan "extraordinariamente" para filmar la vida de Sadat, como su penitencia, entre otros.

Las primeras escenas empezarán a filmarse en la penitencia o cárcel estatal de

INSTITUCION INTERNACIONAL REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Para trabajo con residencia en el extranjero, se requiere el siguiente Personal:

- Un Administrador bilingüe Inglés-Español para un Proyecto completo, con un mínimo de 3 años de experiencia administrativa, de profesión Administrador de Empresas o equivalente.
- Un tenedor de Libros, preferentemente Contador y experiencia previa.
- Un planificador con estudios de Contabilidad y experiencia previa.

Enviar Curriculum Vitae, Certificados y cartas de referencias hasta el 10/06/83

P.O. Box 1000, La Paz

DEL MEJOR HOTEL Los tajibos

★★★★★ HOTEL Santa Cruz Bolivia

A LA MEJOR LINEA AEREA EASTERN éxitos y felicidades

POR CONTINUOS EXITOS...

CASA DEL CORREAJOR

Singani

San Pedro

en todo tiempo y lugar...

San Pedro

el genuino singani boliviano

La Paz, 12 de Junio de 1983

Sector privado procura definir en Tarija política agropecuaria



LIMPIEZA.- Los vecinos del barrio "Piloto" de Cochabamba se han quejado por el hecho de que ni la Corporación de Desarrollo ni la alcaldía han procedido a limpiar los canales de desague de la zona, no obstante sus peligros que ello conlleva ya que el vecindario ha ofrecido apoyo económico para la tarea. En la fotografía uno de dichos canales.

Firma norteamericana proveerá bombas para el agua de Potosí

POTOSÍ, 11 (PRESENCIA). - La empresa "Worthington Ltda.", que tiene su sede importadora en La Paz ha sido calificada para la importación de bombas que servirán para el nuevo sistema de agua potable que se dotará a esta ciudad.

La firma del convenio entre YPFB y organismos locales para la realización de trabajos de bombas que servirán para el nuevo sistema de agua potable que se dotará a esta ciudad.

La selección de las empresas que, de acuerdo al decreto supremo de excepción, proveerán tuberías y accesorios, tendrá lugar la próxima semana, también en una reunión en Sucre, en la que tomarán parte autoridades y representantes de Potosí.

La adquisición de 827 toneladas de tubería, de 10 pulgadas, se estima que costará 400.000 dólares, mientras que los accesorios ascenderán a 30.000 dólares.

TARIJA, 11 (PRESENCIA). - El sector privado de la agropecuaria ha realizado en esta ciudad su primer encuentro nacional, con el propósito de establecer una política clara y firme política para su actividad productiva.

Dicha reunión finalizó ayer, con el anuncio de que las conclusiones obtenidas serán dadas a conocer en las próximas horas, con los lineamientos que interesan a la nación respecto al mejoramiento que se necesita en la ganadería y la agricultura.

En acto realizado en "La Mandrágora", con la presencia de delegaciones de los diferentes departamentos del país, René Paz Espinosa, presidente de la Cámara Agropecuaria de Tarija, al dar por iniciadas las deliberaciones, destacó que el encuentro había sido programado hace varios meses y que fue aprobado en la primera reunión nacional de dirigentes, recientemente celebrada en Santa Cruz de la Sierra.

René Paz puso de relieve los problemas fundamentales que enfrenta la agropecuaria nacional, señalando entre los principales lo que calificó como una existencia del Ministerio de Agricultura, que impide la existencia de programas de

desarrollo del sector, pese a existir "cientos de oficinas de carácter agrícola que no imponen que nuestro país siga restando como limosna el grano para hacer el alimento más primitivo: el pan".

El presidente de la Cámara Agropecuaria de Tarija dijo que este departamento puede ser considerado un laboratorio para observar el mal manejo que secularmente se ha hecho del sector. Puso dos ejemplos: "la erosión ha aniquilado extensos campos y la política del Centro de Desarrollo Forestal que "vende indiscriminadamente" permisos para una limpia falta de árboles. Dentro de esta acción depredadora, citó la irracional explotación que, al presente, se lleva a cabo en el Chaco, donde una ingente riqueza se incinerará para la elaboración de carbón, con ahiento oficial.

Refiriéndose al ámbito local, destacó la paradoja de que el proyecto San Jacinto en espera desde hace varias décadas, sin embargo de lo cual "el Banco Central de Bolivia, pese a la escasez de alimentos, motivada por la sequía, busca todos los pretextos posibles para dilatar la obra".

Otro ejemplo de incuria del gobierno hacia los problemas de Tarija, fue el camino panamericano, que se encuentra pendiente de ejecución desde hace cuarenta años y que, en días pasados, gracias a la intervención del senador Oscar Zamora «Dijo» se ha conseguido un crédito del Fondo Financiero de la Cuena del Plata para hacer los estudios del tramo Padcaya-Bermejo.

En representación de las delegaciones visitantes habló Carmelo Caballero, presidente de la Cámara Agropecuaria de Santa Cruz, quien puso de relieve la importancia de la agropecuaria para el control de los alimentos, puesto que su escasez afectará la dependencia nacional frente a los países exportadores de alimentos.

Calificó a la agropecuaria como "el eje central de la recuperación de la economía nacional" frente al decaimiento de la producción de recursos no renovables que sostuvieron siempre a la economía boliviana y habló de la unión que existe entre los empresarios, los agricultores en general, especialmente los representantes de los sectores campesinos.

Las conclusiones, que serán dadas a conocer en el transcurso de los próximos días, comprenderán, según se prevé, una firma posición frente al gobierno ante los renovados atentados que se han suscitado en contra de la legítima tenencia de las tierras, extremo que el sector privado dice que no admitirá bajo ningún pretexto ni razón. También se aprobará una resolución en torno a los créditos con cláusulas de mantenimiento de valor.

Vocal de Corte Electoral:

El Congreso deberá promulgar llamado a comicios municipales

SUCRE, 11 (PRESENCIA). - A criterio del Dr. Antonio Torricos, vocal de la Corte Nacional Electoral, el Congreso debe ser quien promulgue la convocatoria a elecciones para este fin de año, ya que considera que las observaciones enviadas por el Ejecutivo son extemporáneas.

Antonio Torricos estuvo en Sucre para recuperar los bienes de la Corte Departamental Electoral, como ser muebles y un jeep, que quedaron en depósito luego de recuperarlos de diferentes oficinas. En relación a la convocatoria a elecciones municipales, dijo que el Congreso aprobó la convocatoria el 3 de mayo, pasando a conocimiento del Ejecutivo el 10 del mismo mes. Conozco que el oficio de la presidencia de la república a la cámara de diputados llevaba fecha 15 de mayo y contiene observaciones, pero el documento recién se conoció el 6 de junio. Es extemporáneo y, en ese caso, sería el presidente del congreso quien promulgue la ley electoral para convocar a comicios municipales, dijo Torricos.

En cuanto al nombramiento de autoridades de las cortes electorales departamentales, dijo que debe seguir el curso regular, según la Constitución, debiendo tomar parte en las designaciones el Poder Ejecuti-

vo, el Legislativo, el Judicial y los partidos políticos.

MINISTERIO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO DIRECCION GENERAL DE COMERCIO EXTERIOR -DICOMEX-

El Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, a través de la Dirección General de Comercio Exterior en ejecución de la política de Promoción y Fomento a las Exportaciones No Tradicionales y de acuerdo al Calendario de Ferias y Exposiciones para la presente gestión, comunica la realización de la:

"XIV FERIA INTERNACIONAL DEL PACIFICO"

a celebrarse en la ciudad de Lima - Perú entre el 16 y 27 de noviembre del presente año. En este sentido invita al sector exportador a concurrir al evento de referencia, debiendo los interesados inscribirse y recibir información adicional en:

Dirección General de Comercio Exterior.
División de Ferias, Exposiciones y Misiones Comerciales
Av. Camacho Esq. Bueno
Teléfono: 378044
Casilla 20296
Telex: 3239 Dicomex BV
La Paz.

Relaciones Públicas

ZOFRI
Zona Franca-Iquique

Comunica a los INDUSTRIALES, COMERCIALES, EMPRESARIOS, MINEROS y otros:

Que para cualquier contacto comercial con las empresas ZOFRI, deberán informarse en las oficinas de sus Agentes Generales en Bolivia:

TRASANDES S.R.L.
Edif. Herrmann, Piso 10, Ofc. 1001 - 1002
Telf. 326718 - 359637 - 343750 Casilla 621.
Telex Trandes BV 2609. La Paz - Bolivia

EXTRA
YA ESTA EN BOLIVIA...

Clinomyn
Ahora con Altaba
Pasta Dental para Fumadores

LA PASTA DENTAL INGLESA
De Witt

ESPECIAL PARA FUMADORES Y PARA TODA LA FAMILIA!!!

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN BOLIVIA
ALCOA Representaciones

Sucro 631-Tel 51249-Cas. 712-Cables ALCOA-ORURO-BOLIVIA
DE VENTA EN FARMACIAS Y TIENDAS DEL RAMO

NUEVAS chapas y credenciales de identificación para funcionarios aduaneros

* Con el fin de evitar irregularidades que afectan a los intereses del fisco y velando por el prestigio de la Institución Aduanera y su personal, la Dirección General de Aduanas, por intermedio del Departamento de Inspección General, ha dispuesto la extensión de NUEVAS CREDENCIALES Y CHAPAS DE IDENTIFICACION a los funcionarios aduaneros encargados de la represión al contrabando, fiscalización y demás operaciones aduaneras de control.

* Todo funcionario aduanero, autorizado para intervenir en la represión al contrabando, fiscalización y demás operaciones de control, tiene la obligación ineludible de PRESENTAR su nueva credencial y chapa de identificación conjuntamente, en el momento de efectuar la operación pertinente. Asimismo, toda persona o institución intervenida por funcionarios aduaneros en actos anteriormente señalados, está en facultad de EXIGIR la presentación de la CHAPA CREDENCIAL de identificación.

* Las credenciales que portan el Director, Administrador Nacional, Jefe de Departamento, Inspectores y Administradores de Aduanas son de color y tienen número de registro que coincide con el número de la chapa.

Las credenciales que portan los Subadministradores, Jefes de Resguardos, Jefes de Vigilancia, Jefes de Retén y Agentes de Resguardos, son de color diferente a las anteriores. El número de registro coincide también con el número de la chapa.

* Las nuevas credenciales y chapas de identificación SUSTITUYEN a las credenciales blancas y/o memorándums otorgados con anterioridad y llevan las firmas del Director General o del Administrador Nacional y del Jefe del Departamento de Inspección General y sello seco de la Institución, referenciando su validez. Estas credenciales tienen validez de 6 (seis) meses, quedando automáticamente nulas a su vencimiento.

NO SE DEJE EXTORSIONAR - EXIJA LA NUEVA CHAPA Y CREDENCIAL en caso de dudas, llame a los telefonos: 323144 - 810054 - 361325 - 326180

Autoridades decomisaron 5.000 quintales de azúcar en Oruro

ORURO, 11 (PRESENCIA). - Funcionarios de la alcaldía municipal decomisaron más de cinco mil quintales de azúcar, almacenados en depósitos de UNAGRO. El operativo se efectuó en presencia del alcalde municipal, representante del ministerio público y dirigentes de la Central Obrera Departamental, ayer.

Esta es la segunda litigación que sufre UNAGRO, en el curso de la presente en el caso de la presente en el curso de la presente. Anteriormente, fueron decomisados alrededor de mil quinientos quintales, los mismos que son distribuidos en las zonas periféricas, en forma directa a los consumidores, a través del oficial de 70 pesos bolivianos el kilo.

Ayer, en el primer operativo, fueron decomisados 4.300 quintales, de su domicilio particular, de propiedad de Mateo Vargas, ubicado en la calle Cochabamba, entre Velasco Galvarro y 8 de Agosto.

Según se averiguó, el azúcar estaba depositada desde el mes de febrero. La incautación fue también presenciada por el subsecretario del ministerio de

Industria y Comercio, Francisco Belmonte.

La segunda acción de las autoridades se realizó en la misma agencia de UNAGRO, situada en la calle Buenos Aires, ubicada en presencia del alcalde municipal, representante del ministerio público y dirigentes de la Central Obrera Departamental, ayer.

El fiscal de partido, Ernesto Arambur, afirmó que el ministerio público dispondrá la aplicación estricta de la ley, para sancionar a quienes ocultaron ese alimento y a sus complicados.

El dirigente de la Central Obrera Departamental, Juvenal Caballero, manifestó que en desabastecimiento de azúcar en la ciudad, es "ficticio y desestabilizador". Refiriéndose al producto incautado ayer, expresó que debía ser vendido, ya

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

A anuncia la apertura de sus

"CURSOS ACELERADOS DE INGLES"

9 a 12:00 Cursos Avanzados
10 a 13:00 Cursos Básicos

Lunes a sábados

Las clases comienzan:
Jueves 16, de junio

INSCRIPCIONES ABIERTAS

Miércoles 15 de junio
de 8:30 a 12:30 - 14:30 - 18:00

*Solo para mayores de 16 años
Parque Zenón Iturralde N°. 121
(Av. Arce).

"UN TOQUE DE DISTINCION"

Con un Abrigo para Caballeros y "capas" para Damas

QUE LO DESTAQUE CONFORTABLEMENTE DE LOS DEMAS

CREACIONES
Chualtini

SE LO OFRECE EN

Mercado esq. Yanacocha (Edificio Asbún local 5)

MINISTERIO DE FINANZAS
División Gen. de Aduanas
Poder de Inspección

CREDENCIAL

NOMAS LEGALES

SELO OFRECE EN

Mercado esq. Yanacocha (Edificio Asbún local 5)

Gobierno asignó \$b.60 millones a la carretera Cochabamba-Sta. Cruz

El Ministro de Transportes informó que el gobierno ha asignado una partida de sesenta millones de pesos bolivianos para la rehabilitación de la carretera Cochabamba-Santa Cruz.

Los fondos serán administrados por el Servicio Nacional de Caminos. El Tesoro Nacional aporta 20 millones; de pesos, el Comité de Defensa Civil y otros 20 la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz.

El ministro Hernando Poppe Martínez indicó que los fondos servirán para alquilar tres tractores durante 85 días; para la compra de explosivos y cemento en las cantidades requeridas.

Añadió que, por tratarse de obras de emergencia, el Servicio de Caminos consultará a firmas nacionales para una adjudicación directa de los insumos, a través de la Junta de Licitación de Obras y Adquisiciones. Anotó que, por esta vez, se prescindirá de los procedimientos señalados por decretos y leyes en vigencia.

En la suscripción de los contratos directos, intervendrán los ministerios de Transportes y Defensa. Dijo que la determinación adoptada por el gobierno se basa en la consideración de que el Servicio de Caminos no cuenta con los recursos suficientes para encarar trabajos de rehabilitación del tramo Cochabamba-Santa Cruz. Añadió que, en atención a esta gran necesidad, se han financiado los fondos con el aporte de tres entidades.

OPS ayudará a organizar servicios para casos de desastres naturales

La Organización Panamericana de la Salud (OPS) cooperará en la organización de servicios y adiestramiento de personal de asistencia en casos de desastres naturales. También prestará ayuda en programas de protección a los trabajadores mineros y de control del bocio.

Según se explicó, esos tres programas son nuevos en el país. La OPS amplía su cooperación a los programas que se ejecutan desde hace años, que se relacionan con el control de la malaria y Chagas; inmunización, control de diarreas, medicamentos esenciales, recursos humanos, saneamiento y otros, que serán profundizados y mejorados.

El incremento de la ayuda de la OPS fue anunciado por el director de ese organismo, Dr. Carlyle Guerra de Macedo, que llegó al país hace una semana.

En materia de control de la malaria y el mal de Chagas, se buscará verificar y reorientar la asistencia; también se iniciará la búsqueda de financiamiento para nuevos planes. Se anunció que se realizarán reuniones en Cochabamba y Santa Cruz, en septiembre de este año y febrero y marzo de 1984. Asimismo, se acordó ayuda en la obtención de vacunas contra la fiebre amarilla. Según se explicó, se necesita un mínimo de 200 mil dosis para este año.

Con relación al control de las diarreas, la OPS comprometió su ayuda para definir nuevos programas, con la intención de lograr una mayor cobertura. Se reiteró también la cooperación en programas de inmunización de enfermedades como la poliomielitis, sarampión, tuberculosis, difteria, tétanos y coqueluche.

El programa sobre desastres naturales consistirá en el adiestramiento de personal para los servicios de asistencia, especialmente en las regiones



Una necesidad de La Paz: parques y áreas verdes

Uno de los mayores problemas de la ciudad de La Paz, dada su topografía y la altitud en que se encuentra, es la carencia de áreas verdes, de parques y plazas con arboledas que contribuyan al saneamiento de áreas urbanas y rurales, esas acciones serán coordinadas entre los ministerios de Salud y Urbanismo y Vivienda.

Finalmente, se recomendó la participación popular en todos los programas que realiza el ministerio de Salud y el mayor acercamiento de los sectores populares que vive el país.

Se suscribirá un convenio con el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) para la ejecución de programas de saneamiento de áreas urbanas y rurales, esas acciones serán coordinadas entre los ministerios de Salud y Urbanismo y Vivienda.

Finalmente, se recomendó la participación popular en todos los programas que realiza el ministerio de Salud y el mayor acercamiento de los sectores populares que vive el país.

Un caso ya resuelto, se encuentra abandonado: los terrenos que están frente al hotel Sheraton, en la Av. Arce, y que están a cargo de la Sucesión Agramont, han sido destinados para la construcción de un parque que mejorará la infraestructura ambiental de la ciudad de La Paz.

Este problema es de larga data; su solución, que podría ser rápida, tiene a demorarse. Lo correcto es que en este sitio se levanten las áreas verdes de acuerdo a un estudio que, para establecer, en definitiva, el derecho propietario.

Los problemas y las situaciones conflictivas como ésta no se solucionarán olvidando del caso; hay que ponerles remedio.

Gobierno creó segunda sección de provincia Bautista Saavedra



Presidente y callawayas. El presidente de la República, Dr. Hernán Siles Zuazo, se reunió con una delegación de callawayas, a quienes entregó una ley que crea la segunda sección de la provincia Bautista Saavedra del departamento de La Paz, con capital Curva. En la fotografía, un aspecto de la reunión.

Mediante Ley del 13 de mayo último, el gobierno ha creado la segunda sección de la provincia Bautista Saavedra del departamento de La Paz, con su capital Curva, incluyendo los siguientes cantones: Puli, Kapna, Caiyá, Upiwaya, Lagunillas, Camayá y Tapi-Cafuma.

La ley dice que la nueva sección de la provincia Bautista Saavedra delimita al norte con la provincia Franz Tamayo; al sur, con el cantón San Miguel de Chulluyá y al oeste con la provincia Franz Tamayo.

El segundo artículo de la ley encarga al Instituto Geográfico Militar las demarcaciones y la colocación de hitos.

La creación de la segunda sección fue gestionada, desde hace tiempo por un comité especial de pobladores de Curva y residentes de esa localidad en La Paz.

El presidente de la república, Dr. Hernán Siles Zuazo, recibió el 30 de mayo, en audiencia especial, a los miembros del comité para entregarles la ley. En esa oportunidad, el presidente fue invitado a visitar Curva, con motivo de la

CEUB pide la reorganización de los entes de política científica

El Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB) pide la reorganización de los entes encargados de la formulación de la política científica y tecnológica del país.

De acuerdo a un informe del CEUB, ese organismo pedirá una audiencia al presidente de la república, para explicarle los alcances de la resolución N.º 0783, adoptada por el XVI Conferencia Interamericana de Rectores de Universidades, que se realizó en Trinidad, el mes pasado.

Dice que la reorganización de esos entes tiene la finalidad "de facilitar una mayor vinculación entre el sistema científico de las universidades y las acciones que realiza el Estado, en ese campo".

Dice que las consideraciones que rectores y estudiantes expusieron, a tiempo de adoptar la resolución, se exponen la relevancia de la investigación científica como una de las principales funciones de las universidades bolivianas; la falta de respuesta adecuada a las exigencias nacionales de investigación científica, debido a la inoperancia de los organismos estatales responsables de la formulación y aplicación de la política científica y tecnológica nacional".

Dice, finalmente, que esa resolución también menciona la "necesidad de establecer relaciones de coordinación y cooperación entre el sistema estatal y el sistema universitario, a fin de procurar la utilización óptima de los escasos recursos que el país dispone para la investigación científica".

Museo histórico militar se construirá en Sucre

El Congreso Nacional promulgó una ley por la cual dispone la construcción de un museo histórico militar de la nación en la ciudad de Sucre. Las obras se iniciarán el 24 de julio, en homenaje al bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar.

Esa Ley fue promulgada por el presidente de la república, Jaime Paz Zamora, en vista de que el proyecto no hizo ninguna observación en el plano legalmente le correspondía.

El texto de la ley es el siguiente:

"EL HONORABLE CONGRESO NACIONAL, DECRETA:

ARTÍCULO PRIMERO.- Se dispone el cambio de uso y destino del Cuartel de San Francisco, ubicado en la ciudad de Sucre, Departamento de Chuquisaca, para el establecimiento del "Museo Histórico Militar de la Nación".

ARTÍCULO SEGUNDO.- El Ministerio de Defensa Nacional, la Sociedad Geográfica y la Universidad Mayor Real y Pontificia de San Francisco Xavier de Chuquisaca, procederán a la restauración, remodelación y equipamiento de ese inmueble.

ARTÍCULO TERCERO.- Las instituciones señaladas en el artículo anterior en forma conjunta y por invitación directa contratarán el estudio de factibilidad para la restauración de la indicada, en base a los fondos depositados en la cuenta corriente del Banco Central, Agencia Sucre, para este propósito.

ARTÍCULO CUARTO.- Concedido el estudio de factibilidad y fijado el monto necesario para la ejecución de las obras, las instituciones indicadas solicitarán al Poder Ejecutivo la respectiva partida presupuestaria.

ARTÍCULO QUINTO.- En homenaje al bicentenario del nacimiento del Libertador Simón Bolívar, se dispone la impresión de las obras, en formato de libro, en un número de ejemplares que el día 24 de julio del presente año.

Nuevo agregado de prensa de EE.UU.

Stephen Seche es el nuevo agregado de prensa de la embajada de los Estados Unidos, según informó oficialmente esa representación diplomática ayer, al dar cuenta de la llegada del nuevo representante.

Seche reemplaza en la agregadura de prensa a Stanley Shepard, que fue promovido a consejero para asuntos públicos interamericanos en el Departamento de Defensa, en Washington. Shepard viajó a la sede de sus nuevas funciones en julio próximo.

El nuevo agregado de prensa, desempeñaba anteriormente como adjunto de la delegación de prensa de Estados Unidos en Lima. Es periodista profesional, graduado en la Universidad de Massachusetts.

Nueva baja de 0,06 dólares en el precio semanal del estaño

El precio promedio semanal del estaño fue de 6,00 dólares por libra fina. Disminuyó en 0,06 dólares en relación al precio promedio anterior. El tipo de cambio promedio fue de 1,274 dólares por libra esterlina.

En la semana del 30 de mayo al 3 de junio, el precio promedio semanal fue de 6,06 dólares y la semana del 23 al 27, de 6,12 dólares la libra fina.

Los precios de la plata, plomo y cobre registraron también disminuciones.

Las cotizaciones promedio fueron: 0,187 dólares por libra fina; zinc, 0,735 dólares por libra fina; plata, 11,355 dólares por onza troy; zinc, 0,354 dólares la libra fina (promedio); níquel, 1,65 dólares por libra fina; wolfram 86,00 la unidad métrica fina.

Empresas telefónicas piden la ejecución del proyecto DOMSAT

La asamblea nacional de la Asociación Boliviana de Empresas Telefónicas (ABET), según el Ministerio de Transportes, el financiamiento para la ejecución del proyecto DOMSAT "posibilitará la instalación de satélites de comunicaciones de radiofrecuencia en Cobija, Riberilla, Puerto Suárez y otras. Se necesitan 4,5 millones de dólares para su ejecución".

La resolución fue adoptada por el pleno de las asambleas, a propuesta de los representantes de las empresas telefónicas de esos departamentos.

Según el Ministerio de Transportes, el financiamiento para la ejecución del proyecto DOMSAT "posibilitará la instalación de satélites de comunicaciones de radiofrecuencia en Cobija, Riberilla, Puerto Suárez y otras. Se necesitan 4,5 millones de dólares para su ejecución".

La resolución fue adoptada por el pleno de las asambleas, a propuesta de los representantes de las empresas telefónicas de esos departamentos.

Según el Ministerio de Transportes, el financiamiento para la ejecución del proyecto DOMSAT "posibilitará la instalación de satélites de comunicaciones de radiofrecuencia en Cobija, Riberilla, Puerto Suárez y otras. Se necesitan 4,5 millones de dólares para su ejecución".

Ministro de Urbanismo y Vivienda: El Servicio de Desarrollo Urbano se creó para fortalecer a los municipios

Se firmó en Potosí acuerdo para construir un acueducto con YFPB.

El ministro de Urbanismo y Vivienda, Jaime Ponce García, señaló que el Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENDU) fue creado para fortalecer a los gobiernos municipales. Así lo afirmó en la posesión del Lic. Daniel Quevedo Villagómez como nuevo Director Ejecutivo de esa entidad, en reemplazo del Lic. Jaime Rubin de Celis Ayrosa.

Afirmó que los municipios son la primera escuela del ejercicio de la democracia y el centro donde se manifiestan las relaciones vecinales y los intereses primarios de la colectividad. "Nos preocupa profundamente -dijo- que se constituyeran los municipios después de más de tres décadas en que no se han elegido por voluntad popular alcaldes y consejeros municipales y en consecuencia SENDU es una institución que se ha creado específicamente para el fortalecimiento municipal y, por lo tanto, tiene una función trascendental que cumplir".

Añadió que Desarrollo Urbano debe organizar y realizar tareas de capacitación y realizar trabajos de asistencia técnica a sus municipios. Anotó que SENDU estará a disposición de las alcaldías para colaborar a los consejos municipales. Afirmó que SENDU tiene que encontrar canales para la asistencia financiera a los municipios,

Juristas andinos piden investigación sobre desaparecidos en la Argentina

La Comisión Andina de Juristas, con sede en Lima, pidió a los gobiernos de la región que plantearon formalmente ante el gobierno argentino una investigación detallada sobre los detenidos y desaparecidos políticos en la Argentina a partir de 1976.

Dice ese organismo que la investigación es necesaria porque las desapariciones afectaron a más de un centenar de ciudadanos de países andinos, "y a todos se pretende dar por muertos amparándose en las supuestas exigencias de la lucha antiterrorista", según un documento de la Comisión Andina de Juristas.

La solicitud tiene su origen en la declaración del gobierno argentino de dar por muertos a todos los desaparecidos políticos a partir de 1976.

La Comisión Andina de Juristas, plantea cinco puntos:

1. Desde 1976, fueron detenidos-desaparecidos en la Argentina no menos de 190 ciudadanos de países andinos, de acuerdo al listado con 7.291 nombres publicado recientemente por el Arzobispado de

Sao Paulo y otras fuentes confiables. Este total, que incluye a hombres, mujeres y niños se desajusta de acuerdo al país de origen, de la siguiente manera: Bolivia 20; Colombia 3; Chile 60; Perú 10; Venezuela 2.

2. Resulta inaceptable que, mediante una Declaración de la Fuera Armada, se les considere a todos muertos, "a los efectos jurídicos y administrativos", sin individualizar las responsabilidades a que hubiere lugar o las circunstancias precisas en que las muertes se puedan haber producido.

3. Resulta falaz y contradictorio que se avalue y sustente el terrorismo de Estado y el exterminio de los oponentes reales o potenciales en nombre de la democracia y de la lucha anti-subversiva. Es un hecho anti-subversivo. Es un hecho anti-democrático que más del 82% de los detenidos-desaparecidos desde 1976 no han sufrido tal suerte en enfrentamientos armados sino que han sido secuestrados, ante testigos, de sus hogares, en la vía pública o de sus centros de trabajo.

4. El documento de la Junta Militar pretende tender un

Quemamos precios solo en calzados de vestir

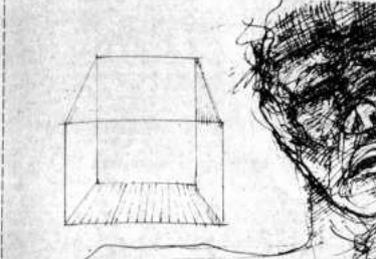
ATENCIÓN CABALLEROS, DAMAS, UNIVERSITARIOS Y COLEGIALES DESDE EL 13 DE JUNIO, HASTA FIN DE MES EN TODAS LAS TIENDAS AMIGOS MANACO

SEBASTIÁN

ATENCIÓN CABALLEROS, DAMAS, UNIVERSITARIOS Y COLEGIALES DESDE EL 13 DE JUNIO, HASTA FIN DE MES EN TODAS LAS TIENDAS AMIGOS MANACO

1-4-1-1-1-1

EN POESIA



SIENTE, siente los lados de un espanto: El espanto es cúbico, siempre lo fue. Guerra, guerra con los mismos pájaros, con los mismos argumentos, con los mismos árboles pálidos, terrosos, yo no lo aguanto.

Habla, habla, sería el último no decirlo, dile, dile, repica, floja, crece, grita, acienta, se calora, agua pura amarilla, amarilla, rosa, tupida, olvidada, arraigada, llama; bus-tímida hiedra mía.

Floja alza, viola el centro de los oradores, escupe, aclama, ríe, busca y floja: En la misma O.N.U.

Armiños, carinos vuelen, caligan, sueñen, musica! Más...

Tengo la fe guardada en un árbol; el árbol es del árbol, cuando crece, el árbol retumba cuando crece, el árbol es terno cuando amanece, y quiero y ruge cuando llama.

Violenta, reclama, muere, finge, desnúdate y vierte tu lengua al medio, el camino.

Cuando quiero, pienso que he un monstruo despertado. Cuando llamo, eviento los brazos y se que me han fatigado los abandonos y el despertar...

Cuando pienso, ya no tengo manos, ya no tengo liebre, ni tengo conflictos. Cuando grito, estoy fiero como un pájaro, como una memoria desterrada.

Esos como el nido y como las alas del mirlo que huó debajo, y año, de las noches enfermas, infectadas con el aroma del silencio, de una oscuridad remota y larga.

Porque estoy cálido con el recuerdo. Porque estoy largo con los pensamientos. Porque estoy despierto con los triglos. Porque estoy dormido con los arenales. Porque quiero y quiero reclamo.

Exmemos insolente la noche. Exmemos terna la vid. Híman agras, sonágras de los hilos, de los nuestros, de los ama-dios del triste, del alarmado.

Quiero, y tengo conquistado un desierto entre mis dientes. Quiero y he apretado una manzana invitando a la muchacha caída bajo el pomar.

Quiero y he sonreído. Quiero y he bido. Trágo uno más tragos, alcanzados en el día, en pleno día, por los ladrones, por una miserable carreta, un carreón anti-

Itu, ciego y tremendamente nostálgico, con varias melancolías puestas en el equipaje... que se va. Que se pasa.

Violenta, como un día como una tarde que yo chillaba y gritaba: a que nadie me alcanza!...

Nadie después del arroyo que pasa y reperece contigo. Que nadie. Que nadie me dice dónde quiero y por que siembro todavía alguna semilla defasado madura para tan escaso, para tan pobre y tan sonrosado.

Me llaman, me llaman desde un bar. Me llaman cuando cierra los ojos y caigo en el caminar... Cuando estoy despierto, cuando canto, cuando soplo, cuando libro...

Ah, crepusculo morado ya no tienes campo para medir el abrigo, el callejón viejo. Ah! crepusculo enroscado en mitad de mi cerebro.

Ah! crepusculo internado en el silencio, como lates, como meditas con el trino de una tarde nueva de pájaros, de músculos y dientes, y grillos y corjones tronchados.

Alguna tala impondrá tu vergüenza, tus ridos, tus mendigos rojos, tus quietas palmeras con armas y sin sol.

Despego, despego, alguien me aconseja, alguien me inunda, alguien me lleva, largo, de la mano. Alguien quisiera que rompiera.

Alguien sepulta la tinta que baja, empobrecer y tiene con los arboles una fronda para los pájaros; mi corazón para las nubes que no buscan ramas.

para el miedo que detesta el verdor, para las horas, para el tiempo enroscado sobre unas calmas, sobre unos brazos extendidos, sobre mis palmas estiradas en medio del aliento, caminando sobre la arena, diciéndole: "ten los días" al desierto.

Calma, calma y calma es en los colores, en los estereos vacios de muchacha dormida, bajo, sobre las manzanas cubiertas. El crepusculo es indiscutido y el tiempo agota su experiencia con la mente de los niños, con las mejillas entorpecidas de crepusculo.

Caminó, camina, reaimos, violamos y tenemos el gesto... La mano, pongamos la mano en tiempo, en caso de huida, tu espaldas deiras de la puerta y el crepusculo robará tranquilamente su presa.

ERVIN ROJAS V.

El diario de Hitler cruda falsificación

Por ROBERTO QUEREJAZU CALVO



LA SENSACIONAL NOTICIA de que se había descubierto un diario escrito secretamente por Adolf Hitler durante los doce años que tuvo a su arbitrio el destino de Alemania y durante los cuales estuvo a punto de convertirse en el amo de toda Europa y factor decisivo en el curso que seguiría la historia mundial, ha tenido un gran anticomunismo al revelarse que el texto contenido en los cuadernillos no es más que una burda falsificación.

Quienes creimos en su autenticidad, esperábamos con ansia la publicación, confiados en que se uno de los documentos históricos más importantes e importantes salidos a luz en los últimos tiempos. Era baste suponer que expondría el carácter y pensamientos íntimos del personaje más siniestro de la historia de una época, culpable principal de las atrocidades de la Segunda Guerra Mundial y de la muerte, en condiciones de inaudita crueldad, de 6 millones de judíos.

El historiador Trevor-Roper, autor del "Los últimos días de Hitler" enviado por el "Sunday Times" de Londres a Hamburgo, a verificar la autenticidad del diario antes de publicarlo en sus columnas fue el primero en dar el campanello de alarma a la credulidad. Otros historiadores se pronunciaron en el mismo sentido. El Gobierno de la Alemania Occidental como muy en serio tales pronunciamientos. Temió que el supuesto diario de Hitler fuera un instrumento de los restos del nazismo, todavía vivo y coeante, para que se hiciera una revisión de la vida de su héroe en la que quedase exculpado de las atrocidades de las que se lo señala como autor intelectual y máximo responsable.

El Instituto Forense, el Archivo Federal de Koblenz y la Policía de Wiesbaden, por encargo del gobierno de Bonn, hicieron un examen histórico y científico de seis cuadernillos que la revista "Stern" dueña del supuesto diario, se vio obligada a entregarles obedeciendo a un mandato judicial. La conclusión a que llegaron fue la de que el diario completamente falso. El análisis químico efectuado por el Instituto Forense probaba que el papel del manuscrito y el hilo y goma usados en su encuadernación eran de un tipo que comenzó a usarse después de la Segunda Guerra Mundial, es decir, cuando no quedaban ni cenizas de Hitler.

El doctor Hans Booms, director del archivo, llevó a su casa cuatro volúmenes para estudiarlos cuidadosamente. Le dijo a su esposa la primera noche: "No sé todavía si el diario es auténtico o falso, pero sí que es muy absurdo y sin importancia". Cuatro años después el doctor Booms coincidió en afirmar que el contenido del diario no era sino extractos de la colección de discursos y proclamas de Hitler, publicados en 1962, en dos volúmenes, por Max Domarus. No contenía nada nuevo e inédito.

El "Sunday Times", que había comprado el derecho de publicar el diario pagando 400.000 dólares, de los cuales entregó una mitad por adelantado, evigió a la revista "Stern" que se hiciera llegar a Londres algunos de los cuadernillos para hacer otra investigación por su cuenta. Con gran secreto fueron traídos a la capital inglesa, dos volúmenes. El "Sunday Times" encargó el análisis científico al doctor Julius Grant, maestro en Química y doctor en Filosofía. Miembro de la Sociedad Real de Química, ex Presidente de la Sociedad de Química y de la Sociedad de Medicina Legal y descubridor de la falsedad del diario de Benito Mussolini. El estudio histórico quedó a cargo del profesor de historia alemana y rias de la Universidad de Cambridge y gran experto en la vida de Hitler, Norman Stone.

El análisis químico fue concluyente. El texto de los cuadernillos no pudo ser manuscrito sino varios años después de la muerte de su supuesto autor. El doctor Grant humedeció ligeramente el borde de una de las páginas y con una aguja extrajo una fibra que puso bajo el lente de un microscopio. Constató que el papel era una combinación de pulpa virgen y papel reusado. En un examen con rayos ultravioleta comprobó que el papel había sido tratado con una substancia química que tiene por objeto aumentar su blancura. Tal substancia química no se utilizó sino después de la Segunda Guerra Mundial.

El profesor Stone, en su análisis desde el punto de vista histórico, quedó muy sorprendido al no encontrar, en las 78 páginas correspondientes al año 1933, en el que se produjo la trascendental ascension de Hitler al gobierno de Alemania, ni un solo comentario o pensamiento original, sino simple mención de reuniones e informes del partido nazi en una repetitiva y aburrida letanía, sin ningún detalle de importancia. Por ejemplo, del día 23 de febrero decía simplemente: "Discusion con Goering y mi leal doctor Goebbels. Discusion con Rust". En el día 24 de febrero: "Celebración de la fundación del partido en Munich. Discurso en el hall de exhibiciones de Munich". Día 25 de febrero: "Discurso en Munich. Reunión con los jefes del partido". Día 26 de febrero: "Reunión con los jefes de la SA y SS. Discusion con Himmler y sus colaboradores".

El tercer episodio de esta curiosa historia será, si se produce, el descubrimiento de quién o quienes son los responsables de la falsificación. LONDRES, mayo de 1963.

Los caracteres de Canetti

Por JUAN SILES GUEVARA

CUANDO a fines de 1961 Elias Canetti obtuvo el Premio Nobel de Literatura, yo, al igual que la mayoría de los mortales, no tenía noticia de su existencia. En las librerías de San Francisco y Berkeley alguna de sus obras sin el menor resultado. Me pregunté, más de una vez, si acaso la docta Academia de las Letras no de no premiar a Borges no habría descubierto a un centroeuropeo, sólo conocido por especialistas, para catapultarlo a la fama, y así rumie mi desprecio hasta hacer exactamente un año atrás cuando en Berkeley encontré (por fin) algunas de sus obras traducidas al inglés y llevadas desde Nueva York a California seguramente para satisfacer cubanas como la mía. Los títulos eran cuatro y siempre de Earwitness y The consciousness of words. Más tarde, poco antes de regresar a Bolivia, pude comprar, en San Francisco, la obra fundamental de Canetti: Auto-da-Fe.



Canetti

Elias Canetti nació en Bulgaria en 1903, educado en Inglaterra, Austria, Alemania y Suiza, al igual que muchos hombres cultivados de su generación — Kafka, por ejemplo — literaria al alemán, que ya posea entonces la literatura en Europa Central. En alemán se escribió sus obras. Fue Uti y todas sus obras están traducidas al español. La concesión del Premio Nobel permitirá

que sea también verificado al castellano. Earwitness, Fifty Characters (1), originalmente publicado en Moscú en 1974, son 50 miniaturas que trazan algunos rasgos esenciales de la condición humana. Los títulos que Canetti pone a sus caracteres son algunos muy sencillos como: el sometido, el murmurador, el líon, el ciego, el olifanteador, el apreadado, la culpable, el conductor por especialistas, la torpe, el atrasado, la insinuante, la egoista, el jalador, el alocado. Otros tienen una condición gráfica en sus denominaciones portentosas y así surgen, el lamador de nombres, la bienes y enseres, el probador de fama, la espiadista para hombres, la mujer silaba, el ojeas largas, el busca diversiones, el nunca se puede. Otros, finalmente, tienen un carácter definitorio de partida el heredero, la anticuada, el lector, la odaliska, el maestrísimo, la perdida, el alucinado.

Sería muy dilatado resumir uno a uno esos 50 caracteres, de modo que para que el lector tenga una idea de cómo trata Canetti su tema daré tres fragmentos de cada uno de los grupos de caracteres que hemos separado arriba. De la primera dice: "Elias saben cómo llegar a ricas y cómo hacer un millón, pero no siempre pierden por aquellos que son engañados. Hay dos clases de gente engañados y engañadores, los débiles y fuertes. Los fuertes son como el granito, nadie puede obtener nada de ellos, aunque se los apriete. Lo mejor es no dar nada. La egoista podía haberse dedicado a ser rica, pero vienen los niños y hay que hacer que ellos también sean ricos. Cada día ella dice que su trabajo es insolente, al impertinente, al estúpido, al resentido, al desconchado, al mezuquino, al soberbio, al tímido, al maledicente y otros tipos (igualmente característicos. Dentro de tal línea, que culmina con los Caracteres de La Bruyère, está el libro de Canetti, en donde con un admirable poder de síntesis, es decir, en el espacio de una página y media, con algo más de 300 palabras, define una constante de la condición humana. A veces, como ironía, otras con humor y siempre con un pleno dominio de arte. En La Bruyère los caracteres un poco se difuminan dentro del rico texto literario y se hacen algo lentos, muy del siglo XVII, en Teofrasto, en cambio, se va a la esencia. Ese mismo procedimiento es el utilizado por Canetti, quien combina su aguda capacidad de observación, psicología social, creación literaria y sentido crítico, llegando a plasmar caracteres que están más vivos que los forjados por la psicología profesional de tipos representativos del siglo XX. El pequeño libro Ojeas largas sirve para convencer de que no es dió al autor gratuitamente el Premio Nobel.

1) Elias Canetti: Earwitness, Fifty Characters. New York: Seabury Press, 1979, p. 101.

La novela apocalíptica

Por LUIS E. HEREDIA

ES EVIDENTE QUE, de conformidad a los ciclos económicos de nuestra sociedad consumista, corresponde un determinado tipo de novela, así se la denomina sociológica pertinente, la llamada novela apocalíptica: del miserabilismo, del hambre y la guerra, aumentados a través de este género literario tan controvertido, supuesto que muchos estudiosos auguran el fin de la novela que ya nada nuevo que se pueda hacer con este género literario con un criterio simplista, pues para el filósofo es materia dudosa hasta la existencia del mundo!

Y, en este sentido, hasta el modelo de un Hamlet moderno, en su arquetipo formal, es atormentado por la certeza del absurdo fundamental de su existencia...

De ahí que, para justificar el epigrama, debernos referirnos a la novela tipo del escritor noruego KURT PEDERSEN HAMSUN, que nos brinda un ejemplo de esta novela, justamente nombrada "HAMBRE", al margen de otros del mismo estilo, con las que ganó el codiciado Premio Nobel de 1920.

Asimismo, es en la novela italiana de postguerra que aflora ese miserabilismo apocalíptico que asoló a la Europa desgarrada por la segunda guerra mundial; cuando en esa sangrienta emergencia, los presos en las prisiones, en vista de que ya nada nuevo que se pudiera hacer con este género literario, se aferraba desesperadamente a la esperanza siempre burlada por los norteamericanos el ritual de sus "Ayudas" y su crítica simbólica, enfilada, para la propaganda, a salvar ese cuadro plural de miseria subhumana, casi zoológica.

De este modo, el novelista italiano Carlos Levi, autor de "CRISTO SE DETUVO EN EBOLI", describe los suburbios de Garbatella, en la geografía del miserabilismo de guerra, en la siguiente forma:

"Era una superficie ondulante, abajo se movían centenares de animales negros. Miré: eran enormes ratas, pero se movían como gusanos que escaraban las eras; ofeando al suelo con movimientos repentinos. Todo ese patio hormigueaba en ese movimiento interrumptado y silencioso. Tantos eran las ratas que todo el terreno parecía recubierto agitado por esa masa negra y convulsa. Se aferraba a la putrefacción, subía desde el silencio. Millones de moscas, como un polvo gris, llenaban el aire infecto!"

Y esa la novela tipo que demarcaría el esquema existencial del hombre hambriento y con miedo, transmutando en una Italia cuya últimos escombros terminaban de derrumbarse con el fascismo del Duce Mussolini, y su famosa consigna de combate "VOMERRE E FASCISTA".

De otra parte, tampoco podemos pasar por alto la novela rusa — soviética — que describe la miseria, los harapos, y las necesidades elementales insatisfechas por la Revolución Bolchevique de 1917, expuestas en la gran novela "El Dr. Zhivago" de la autoria de Boris Pasternak, que, a la letra enfrentada, en Francia antiteja literaria: "Luego de enterarse del comunicado gubernamental de San-Petersburgo anunciando la formación de un "Soviet de Comisarios del Pueblo" y la instauración en Rusia del poder soviético y la dictadura del proletariado. Mostrándose el personaje conmovido por "La grandeza de aquel minuto" estelar. Pero acicateado por la cruda miseria, hurga leña para calentar su primera noche invernal. Burla la vigilia presencia de ese poder omnipotente de comisarios: "limitados poderes, hombres de ferrea voluntad, revisados de chaquetas de cuero, armados de revólveres, que no se afeitaban y casi no dormían..." (1).

Igualmente del norteamericano JOHN STEINBECK transcribimos otra parrafada que pone en evidencia ese miserabilismo extremo cuyos contornos apocalípticos, disimulan la dignidad y calidez humana de un sistema que explota al hombre como a una bestia. Presencia en el plano de la animalidad...

Aquí describe Steinbeck en "THE GRAPES OF WRATH" ("Las Viñas de la Ira") el caso de un "Okie" recolector de fruta de los estratos ambientales más deparados del trabajador agrícola norteamericano — que es salvado de morir de hambre, por esa piedad elemental o solidaridad de clase que obliga, en los planos oscuros del instinto puro, a una mujer recién parida, a dar de mamar al "okie" que no había procreado bocado en una semana:

"Este hombre se está muriendo de hambre! Hace siete días que no ha comido. Anoche roste un 'Okie' que no había comido pero lo arrojé. Tiene que tomar sopa y especialmente mucha leche!"



"Aprovechando una brusca frenada del jeep militar, una turba de esqueletos vivientes nos circundó. eran mujeres y niños. De pronto una mujer apareció en un balcón; era muy joven, las privaciones y el hambre la habían convertido en un ser sin atractivo. Lloró hecho, sin parar la razón más y sonreír, se levantó las faldas descubriendo las piernas, el vientre y las caderas de un esqueleto. Movía su cintura con la descabellada esperanza de conseguir atraernos para ganarse un pedazo de "pomni" — pan..."

Por último convocaremos al magnífico escritor CURZIO MALAPARTE, de cuya obra fascinante dimos noticia en varios números de PRESENCIA LITERARIA, en la seguridad de que Malaparte rememaría, por así decir, esa novela de denuncia social, a partir de "Técnica del Golpe de Estado" y la difusión de sus novelas y ensayos: "Il Volgo Nasce in Europa", "Il Sole es Ciego", "Soria di Domani", "La Rivolta de Santi Malditi", "Intelligenza de Lenin", "Le Bonhomme Lenine" y hasta la película "Il Crisú Proletto" y, sobre todo, KAPUTT (3).

Con la salvedad de que en esta última parrafada, solamente queremos significar que Malaparte purificó sus retinas, por fin en su viaje a China Popular; aunque a su retorno tuviese un mal encuentro con la muerte que le venía siguiendo los pasos. "Yo quiero mucho a los chinos — escribía — no solamente por el bien personal que me han hecho, sino por la razón más importante y verdadera que consiste en el bien que hicieron a todos los hombres y pueblos del mundo..."

[Su viaje a China distópico sus dudas postumas! Felizmente! porque todos coincidiremos en aquello de que "La Muerte transforma la vida en destino"; aunque no hubiésemos leído "La Condición humana" de Andre Malraux!]

BIBLIOGRAFIA
1- "El Doctor Zhivago" de Boris Pasternak. Edit. Indice. Págs. 170 y 171.
2- "Las Viñas de la Ira" ("The Grapes of Wrath" — por John Steinbeck (Claridad).
3- "Kaputt" de Curzio Malaparte. Edit. Americana.

PRESENCIA LITERARIA

Director JUAN QUIROS CASILLA: 1913

La Paz, Bolivia, Domingo 12 de Junio de 1983

La Dirección de PRESENCIA LITERARIA no mantiene correspondencia sobre colaboraciones que expresamente no sean solicitadas por la misma.

PRESENCIA LITERARIA no se identifica con las ideas expresadas por sus colaboradores.

Gobierno autorizó el aumento del 5,31% en precio de medicamentos

Importadores de productos farmacéuticos piden incremento del 20% - Pronostican el fracaso de las "farmacias populares".

El Ministerio de Industria, Comercio y Turismo autorizó el aumento del 5,31 por ciento en los precios de los productos farmacéuticos, lo que aún no tiene vigencia porque los importadores de medicamentos piden un aumento del 20 por ciento.

El gerente general de la Asociación de Importadores de Productos Farmacéuticos (ASOFAR) Edgar Fernández López, dijo que el pedido de aumento de los precios de los medicamentos, fue presentado hace bastante tiempo, debido al aumento de los costos. Evitando el aumento, pero es innegable que la relación con los consumidores al funcionamiento de "farmacias populares" a iniciativa del gobierno, afirmó: "De ninguna manera pueden tener éxito porque traerán productos caros y, además, no podrán competir con los productos que se venden en las farmacias populares".

Declaró que el gobierno "está ocupado más bien de controlar el contrabando de medicamentos" debido a que la mayor parte de los productos que ingresan al país provienen de contrabandistas que son los principales proveedores.

Dijo: "Los importadores, desde el 1 de noviembre del año pasado hasta la fecha, no han realizado el pedido de los medicamentos. ASOFAR está descontento".

En Cachuela Esperanza Proyecto hidroeléctrico demandará una inversión de \$us. 50.000.000

La construcción de obras del proyecto hidroeléctrico de Cachuela Esperanza, en el Beni, demandará una inversión de 50.000.000 de dólares según informó el diputado Guillermo Richter, proyectista de la ley aprobada que autoriza la construcción de esa planta hidroeléctrica.

Esa ley fue recientemente promulgada por el poder ejecutivo; declara de prioridad la ejecución del proyecto de desarrollo de los departamentos del Beni y Frío, y autoriza al Poder Ejecutivo para que a través de la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE), gestione un crédito interno o externo para la ejecución de la obra dentro de los términos que recomienda el estudio de factibilidad que se realizó.

Ese estudio demandará una inversión adicional de 500.000 dólares.

En reunión internacional que se inicia mañana en La Paz

Bolivia propondrá la ampliación de programas de protección a la vicuña

La delegación de Bolivia que asistirá a la IV Reunión Internacional de la Vicuña, que se realizará a partir de mañana en La Paz, propondrá reforzar y ampliar los programas de protección y desarrollo de la vicuña así como integrar a las poblaciones andinas en las responsabilidades de velar por la subsistencia de ese carnívoro.

La información fue proporcionada por el Departamento de Relaciones Públicas de la Cancillería de la República.

Dice que la delegación nacional seguirá también la línea de conciencia de las autoridades de los principales mercados de lana de vicuña como Hong Kong, Gran Bretaña y Estados Unidos para que se prohíba el uso de la lana de vicuña.

Por otra parte, expresó su decisión de continuar con la investigación biológica de la vicuña y auspiciará, durante la reunión, la búsqueda de soluciones emergentes de la sequía que afecta al Altiplano y que incide directamente en la conservación de la vicuña.

En 1980, la población de vicuñas en Bolivia era de 4.803 animales; según los últimos datos, ahora llega a 9.506 cabezas.



VICUÑAS. El Instituto Nacional de Fomento Lanero (INFOL) trabaja actualmente para salvar a la vicuña de su extinción. Las medidas adoptadas en ese sentido han determinado, en principio, un considerable repoblamiento. El tema será analizado en la reunión que se inicia mañana en La Paz.

Ministerio interino de Planeamiento: Gobierno proyecta formar un directorio que administre aeropuerto de Viru-Viru

Presidente Siles recibe mañana en audiencia a dirigentes de la Federación de Trabajadores de AASANA, Ferrovios y de la COB.

El gerente general de ASOFAR anunció que los importadores de medicamentos recibirán "regularmente" 500.000 dólares quincenales de parte de la Comisión de Política Cambiaria en cumplimiento a un acuerdo firmado con el Ministerio de Industria, Comercio y Turismo.

Sin embargo, dijo, los acreditados de importaciones "no son despaçados regularmente a pesar de todas las gestiones que se han hecho para que sean atendidos con normalidad".

Declaró que la provisión de medicamentos "debe ser constante y su reposición sistemática de manera que no se agoten las reservas y pueda servir al pueblo de acuerdo a sus necesidades", pero las solicitudes de enero, febrero y marzo no han sido aprobadas y, por ende, no se han podido atender.

Asamblea de religiosos se realizará en Cochabamba

Del 21 al 23 de junio, religiosos y religiosas de todo el país estarán en Cochabamba, una asamblea anual organizada por la Conferencia Boliviana de Religiosos (CBR) se anunció a PRESENCIA.

La reunión, en la que participarán miembros de órdenes, congregaciones e institutos de vida consagrada, tendrá lugar en el Colegio "Amor de Dios".

El día 23, se reunirán los superiores mayores para discutir el tema "Formación de la Vida Religiosa" y otros de interés.



AEROPUERTO DE VIRU VIRU. - Vista panorámica del aeropuerto de Viru-Viru. Adelante, parte de la carretera de ingreso. Atrás, el edificio de la terminal, plataforma de aparcamiento y parte de las pistas. Este aeropuerto será concluido dentro de poco.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro expresó que el gobierno está convencido de que hay que organizar en Santa Cruz una filial de AASANA con la finalidad de un directorio, en cuyo seno estarán representados CORDECRUZ y los trabajadores, manteniendo en AASANA la unidad operativa del control de dicho aeropuerto.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

El ministro interino de Planeamiento, Dr. Jaime Ponce García, informó que el gobierno ha dispuesto que el gabinete económico estudie la posibilidad de organizar un directorio que administre el aeropuerto de Viru-Viru. Para mañana, se ha convocado a los ministros integrantes del gabinete económico para estudiar un proyecto de Decreto en este sentido.

IBTA y CORDEPAZ ejecutarán plan de siembras tempranas de papa

En los Yungas

El Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA), y la Corporación de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ), ejecutarán un plan de siembras tempranas de papa en los Yungas de La Paz, según se afirma, se agravará en los próximos meses.

El programa se realizará con el apoyo financiero de la Ley Pública 20 (PL-20) de Estudios Unidos. Tiene por objeto ayudar en la solución del problema de la escasez de ese producto que, según se afirma, se agravará en los próximos meses.

Los cultivos se harán en Corico, Caranavi, Chulumani, Irupana y Licoma, abarcando una extensión de aproximadamente 300 hectáreas.

La inversión ha sido calculada en aproximadamente 85 millones de pesos bolivianos, que serán destinados a la compra de semilla, fertilizantes, insecticidas y otros insumos; alquiler de maquinaria agrícola, transporte y supervisión.

Tanto el IBTA como CORDEPAZ movilizarán grupos de técnicos y extensionistas que tendrán a su cargo la ejecución del plan (labores culturales como la preparación de tierras, deshierbe de la semilla, siembra, fertilización de suelos, aplicaciones con insecticidas, deshierbe y cosecha), también ayudarán a la comercialización del producto.

CORDEPAZ cooperará a los agricultores con un programa de créditos, a fin de que cuenten con recursos para participar en ese plan.

Defensa Civil entregará \$b. 3 millones para Oruro

La Dirección de Defensa Civil entregará \$b. 3 millones al Comité de Defensa Civil de Oruro para hacer frente a las necesidades originadas en las sequías.

Con ese dinero, el comité departamental de Defensa Civil de Oruro adquirirá herramientas y materiales que posteriormente serán entregados a los campesinos para que realicen trabajos de construcción de canales y pozos de agua potable.

Según información de la Dirección de Defensa Civil, dependiente del Ministerio de Defensa, la entrega se efectuará al prefecto de Oruro, en su calidad de presidente del Comité Departamental de Defensa Civil.

Esa entidad elaboró un plan de trabajo para hacer frente a los problemas ocasionales en zonas rurales por la falta de agua.

Aumento de la población en edad escolar

El Instituto Nacional de Estadísticas (INE), en su informe semanal señala que la población en edad escolar en el país subió a 2.144.254 personas durante la gestión de 1982.

La población en edad escolar, comprendida entre los 5 y 19 años, alcanza al 49,8 por ciento, de sexo masculino y 50,2 por ciento, femenino. En el área urbana (908.810 habitantes), 42% en edad escolar; en tanto que en el área rural (1.235.444 habitantes), 57,6%.

La población en edad escolar se divide en tres sectores: de 5 a 9 años, de 10 a 14 y de 15 a 19 años. Las cifras estimadas en esos sectores son de 826.391 - 709.582 y 608.281 personas, respectivamente.

ALUBOL ganó licitación para proyecto de riego

La firma Aluminio Boliviano (ALUBOL) ganó en los últimos días una licitación internacional para suministrar tubos de aluminio fabricados en el país, para un proyecto de riego en base a las aguas del río Majes, Arequipa, Perú, se informó a PRESENCIA.

El presidente del directorio de ALUBOL, Pedro Resnikowski, explicó que en la licitación, participaron siete firmas internacionales. El proyecto Majes comprende, según el informe, la instalación de infraestructura de riego para suministrar tubos para cubrir la primera etapa del proyecto, que comprende 3.000 hectáreas. Para el efecto, ALUBOL suministrará 350.000 metros de tubería de aluminio de 3 y 2 pulgadas. La primera etapa incluye, además, la instalación de 500 equipos de riego por aspersión.

Resnikowski dijo, asimismo, que Perú es uno de los principales mercados para el aluminio boliviano, y en menor escala, Chile, Paraguay y Uruguay. Anunció que, próximamente, por convenio con la Asociación Latinoamericana de Integración (ALADI), el aluminio boliviano ingresará al mercado del Brasil.

Adjudicatarios de terrenos en Santa Rosa

Responsables del grupo de adjudicatarios de terrenos en Santa Rosa, Cochabamba han citado a los interesados para que asistan a la reunión que se realizará mañana lunes, 13 de junio, a las 10.30 en las oficinas del Estado, lo promulga para que se extinga y cumpla como Ley de la República.

Palacio Legislativo en la ciudad de La Paz, a los 5 días del mes de junio de mil novecientos ochenta y tres años.

ADN ratifica compromiso con proceso democrático

Convoca conferencia nacional ordinaria de dirigentes

Acción Democrática Nacionalista (ADN) ratificó su compromiso de "monitorear y fortalecer el proceso democrático" que se está desarrollando en todos los niveles. Lo hizo al concluir su conferencia nacional ordinaria.

Las conclusiones de la reunión de dos días manifestaron, en su momento, una "profunda preocupación" por la crisis social, económica, política y moral del país. ADN sostiene que la crisis actual se debe, fundamentalmente, a las contradicciones y pugnas internas en el frente gubernamental.

"El oficialismo debe asumir las responsabilidades de promover y ejercer un modelo de gobierno coherente".

La conferencia, encabezada por el jefe de ADN, general Raúl Blanes, manifestó su preocupación por la "violación de las garantías constitucionales", el "arbitrario manejo de la policía" y la actitud de los organismos contra los derechos políticos y la propiedad. Pide que se oponga a la ley y que se realice "su oposición constructiva al actual gobierno".

"Las respuestas a la problemática socioeconómica que aqueja al país surgirán de la creatividad individual, el apoyo natural, la mayor participación del aparato estatal y de las empresas, mediante una mayor participación en la economía nacional", dice otra de las conclusiones.

ADN pide, asimismo, la descentralización administrativa del Estado y el fortalecimiento del movimiento cooperativo que armoniza la propiedad individual, con el bienestar común". Apoya, asimismo, a su brigada parlamentaria que defiende el derecho del pueblo a elegir en la fecha prevista a sus legítimos representantes para constituir los gobiernos municipales".



Centro Artesanal Sulcatiti Konkó

El Prefecto del Departamento de La Paz, acompañado del consejero general de la Embajada de la República Federal de Alemania, Dr. Walter Eichhoff, visitó el Centro de Capacitación Artesanal Sulcatiti Konkó, con objeto de "fijar áreas de cooperación".

La Prefectura tiene un proyecto "para la instalación de un complejo artesanal que promueva la producción de lana en el país".

Sulcatiti Konkó está ubicada al sur de Jenás de Machaca. Tiene poca producción agrícola, sin embargo, el fomento de la ganadería podría ser promisorio para el crecimiento de la región, informó la prefectura.

Edificio para caja complementaria de maestros de la ciudad de Oruro

Un edificio del Ministerio de Finanzas, en la ciudad de Oruro, pasará a poder de la Caja Complementaria de Seguridad Social del Magisterio Fiscal de esa ciudad, por disposición de una ley que fue promulgada por el Congreso.

La ley, dice:

"EL HONORABLE CONGRESO NACIONAL:

ARTICULO PRIMERO.- Se autoriza al Poder Ejecutivo enajenar a título oneroso, el lote de terreno de propiedad del Ministerio de Finanzas, situado en la calle La Plata, de la ciudad de Oruro, en favor de la Agencia Regional de la Caja Complementaria de Seguridad Social del Magisterio Fiscal de Oruro, para la construcción de un moderno edificio polifuncional.

ARTICULO SEGUNDO.- Se otorga el plazo de 5 años, a partir de la fecha de promulgación de esta Ley, para la iniciación y construcción de esta obra, el cumplimiento de la cual, en el plazo estipulado, quedará nula esta transferencia.

ARTICULO TERCERO.- La Agencia Regional de la Caja Complementaria de Seguridad Social del Magisterio Fiscal de Oruro, cancelará al Poder Ejecutivo el monto resultante de la reconstitución de su actual avalúo.

ARTICULO CUARTO.- Queda abrogado el Decreto Supremo N° 1284 del 27 de noviembre de 1980.

Remítase al Poder Ejecutivo para su promulgación.

Sala de Sesiones del Honorable Congreso Nacional.

La Paz, 5 de mayo de 1983

Firmado: Dr. Julio Garret Añillo, Presidente del Honorable Senado Nacional; Samuel Galbarro Lozada, Presidente de la Honorable Cámara de Diputados, Héctor Ormachea Peñaranda, Senador Secretario, Luis Albez Álvarez, Senador Secretario, Willy Vargas Vaccaro, Diputado Secretario, Pablo Steinbach Moreno, Diputado Secretario.

Por tanto, de conformidad con lo prescrito por el artículo 78 de la Constitución Política del Estado, lo promulga para que se extinga y cumpla como Ley de la República.

Palacio Legislativo en la ciudad de La Paz, a los 5 días del mes de junio de mil novecientos ochenta y tres años.

Alcalde posesionó al directorio de la Garita de Lima

El Alcalde de La Paz, Dr. Benjamín Miguel, posesionó al directorio de la Junta de Vecinos 14 de septiembre, de la Garita de Lima. Pronunciaron discursos el Alcalde, el presidente de la Junta, Eufonio Amurrio, y el presidente del Consejo de Cultura, Gastón Velasco.

La Junta, presidida por Eufonio Amurrio, está integrada por Juan Rojas Plata; Miguel Alilaga, Luis Calderón Valle, Abelardo Monroy V., Félix Sainz Ariape, Luis Saravia Antonio Plaza, Genio Hugo Flores Muñoz, Rosendo Ramos, René Guzmán Guzmán, Lucio Chuquiaguá Aguirre, Alfredo Chávez, Eugenio Cuevas, Max Cuevas, Sara Arce, Primo Loza, María Cadena, Fidel Verástegui y Abel Arcaruz. Los vocales son Dr. Juan Rodríguez M., Luis Virreira, Jaime Lozano, Wenceslao Fernández, Daniel Laarce y los decanos de la zona, Ernesto Zapata y Max Laarce.

Centro Artesanal Sulcatiti Konkó

El Prefecto del Departamento de La Paz, acompañado del consejero general de la Embajada de la República Federal de Alemania, Dr. Walter Eichhoff, visitó el Centro de Capacitación Artesanal Sulcatiti Konkó, con objeto de "fijar áreas de cooperación".

La Prefectura tiene un proyecto "para la instalación de un complejo artesanal que promueva la producción de lana en el país".

Sulcatiti Konkó está ubicada al sur de Jenás de Machaca. Tiene poca producción agrícola, sin embargo, el fomento de la ganadería podría ser promisorio para el crecimiento de la región, informó la prefectura.

1% + 1% + 1% = 3%

USTED PODRA ENCONTRAR UNA GRAN VARIEDAD DE CALZADOS DE VESTIR CON UN 10% DE DESCUENTO EN TODO EL PAIS VENG A PROVECHE SU DESCUENTO.

FRANCISCO

¡BIEN PUS



Miss Bolivia 83 visitó ayer PRESENCIA

Miss Bolivia 1983, Cecilia Zamora Oliva visitó ayer PRESENCIA para despedirse, antes de viajar para participar en la elección de Miss Mundo, que tendrá lugar en los Estados Unidos. Miss Bolivia viaja hoy a Lima, acompañada de sus familiares. En la fotografía, la señorita Zamora Oliva con el Director de PRESENCIA.

"Guerra de las hamburguesas" en los EE.UU.

MIAMI (E.E.U.U.), 11 (EFE). Comenzó hoy en Florida (E.E.U.U.) la segunda parte de "la guerra de las hamburguesas" entre los tres grandes imperios, "Burger King", "Mc Donald's" y "Wendy's".

La tercera cadena de hamburguesas más importante de Estados Unidos, "Wendy's", lanzó hoy una campaña publicitaria, que empieza en Florida, y costará 20 millones de dólares, para convencer a los consumidores de que sus hamburguesas son más sabrosas que las de la competencia.



El Sr. ALVARO MALKY IBORRA, culminó exitosamente sus estudios profesionales en la Universidad Mayor de San Andrés, habiendo obtenido el título de MEDICO CIRUJANO.

Con este motivo sus padres, esposa, familiares y amigos personales le desean muchas felicidades y gran futuro en su carrera profesional.

Feria Internacional de Cochabamba

La Dirección de Comercio Exterior del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo y el Comité de Ferias, trabajan en la organización de la Sexta Feria Internacional de Cochabamba que se realizará del 29 de octubre al 13 de noviembre.

El Comité inició la construcción de infraestructura necesaria para la exposición y la instalación de los medios que serán utilizados por los participantes nacionales y extranjeros que han comprometido su presencia.

Fernando Caberetto, asesor del Comité, informó que el campamento, ubicado al sur de la ciudad, se levantará sobre una extensión de 15 hectáreas. Contará con pabellones cubiertos, semicubiertos y al aire libre. El primer país en comprometer su participación fue la China Nacionalista que, a través de su Segundo Secretario, Ricardo Chang, firmó un contrato de participación con el Subsecretario de Comercio Exterior, Bernardo Trigo, y el Ministro de Industria, Comercio y Turismo, Marcelo Barrón.

PARTE MATRIMONIAL

Dr. José Oporto B. Blanca Terrazas de Oporto
Jenás Soliz C. Marítha Prudencio de Soliz

Participan en el enlace matrimonial de sus hijos

Amelia y Edmundo

efectuado en la ciudad de Oruro con carácter estrictamente privado. No circularon partes.

La Paz, junio de 1983

NUOVO PROFESSIONAL



JAIME GUTIERREZ MALLEA El pasado viernes prestó juramento de ley en el paraninfo universitario como: MEDICO CIRUJANO, con este motivo los ex alumnos del IBC (INT), desean éxito en su carrera profesional.



El día Viernes 10 del Pte. en Acto que se llevó a cabo en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés, el Sr. LUIS ALBERTO CASTRILLO BAREA recibió su Título de MEDICO-CIRUJANO.

NUOVO PROFESSIONAL



En acto realizado en el Paraninfo de la UMSA, el día viernes 10 de junio, el Sr. Iván Bernardo Zalles Aparicio procedió al juramento de ley y recibió su título de MEDICO CIRUJANO su esposa, sus padres, le desean éxito en su vida profesional.

El Centro de Estudiantes de la Carrera de Comunicación Social de la U.C.B. invita a los familiares, amistades, compañeros y Catedráticos a la misa que recordando el primer año del sensible fallecimiento del

Univ. FERNANDO CESAR MALDONADO Z. O. E. P. D.

se llevará a cabo el día de mañana lunes 13 de los corrientes, a horas 10.00 a.m. en la Capilla de la Universidad Católica (Obrajes).

La Paz, junio de 1983

BUENA GRATIFICACION

Se ofrece a quien devuelva documentos extraviados en maletín "Bond" con iniciales J. U., en Obrajes, que solo interesan al propietario. Reserva absoluta Tel. 783501.

VENDO CHALET LUJO COCHABAMBA

Dos plantas consta: Una suite con sauna, tres dormitorios, sala estar, escritorio, cinco baños, calefón, living comedor, sala música, cocina tipo americana totalmente amoblada incluye cocina-horno y extractor-grasas Piscina con filtro, bar-jardín pista baile, bar-baño, tanque agua, garaje cubierto, acabado lujo. Escalera planta alta iluminada. Detalles sobre, todo el modernismo primera clase. Música ambiental.

Informaciones teléfonos LA PAZ 351600 - COCHABAMBA 27309 - SANTA CRUZ 32970 - TRINIDAD 21361.

VOLVEMOS Ahora somos 3

SINGANI DE LUJO "ETIQUETA NEGRA"
SINGANI "PARRA DORADA"
SINGANI "ETIQUETA AZUL"

DESDE SIEMPRE Y PARA...
...SIEMPRE

PEDIDOS AL TELEFONO 361324

BUENOS AIRES DE REGALO.

UNA SEMANA POR \$b. 78981*

- INCLUYE:
- PASAJES AEREOS.
 - SIETE NOCHES DE HOTEL☆☆☆
 - SIETE DESAYUNOS CONTINENTAL.
 - TRASLADOS AEROPUERTO, CIUDAD, AEROPUERTO.
 - PASEOS POR LA CIUDAD.
 - BAR ABIERTO DURANTE EL VUELO.

DESDE LA PAZ \$b. 97.061
DESDE COCHABAMBA \$b. 88.021
DESDE SANTA CRUZ \$b. 78.981*

INCLUIDO IMPUESTO

CREDITOS HASTA 12 MESES PLAZO EN \$b. SALIDAS 21,28 DE JUNIO Y 1 DE JULIO



LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
"HACEMOS HISTORIA"



Ya llega: EL GRAN CAMBIO

Otra vez mejorando el servicio. Cambiamos la tradicional Libreta de Caja de Ahorros por la LIBRETA VOLANTE.

Más práctica, cómoda y eficiente.

Sugerimos a nuestros apreciados ahorristas pasar por nuestras oficinas para actualizar sus datos y firmas.

Empecemos El Gran Cambio.



BANCO MERCANTIL
Un Banco Superior

78 años

INTE

Ayer y hoy de una "escuelita"

Por Saúl Clementelli Arza

Nada mejor que esta fecha para escribir estas líneas y en ellas reseñar una obra y decir al mismo tiempo la palabra que testimonia lo encomiable que resultan la dinámica y la perseverancia del hasta ayer párroco de Magdalena, Rvdo. padre Antonio Linares Cabrera.

Non referimos a la entrega que hizo el 3 de febrero pasado, de un centro de enseñanza en el que actualmente funcionan los ciclos Básico, Intermedio y Medio y que tuvo como punto de partida la otrora "escuelita" parroquial, llamada así con cariño por alumnos y padres de familia. El diminutivo lo dice, sólo contaba con un profesor cuando fue fundada en 1948 y hacía de Director el párroco de entonces, padre Andrés García. En 1968, se hace cargo de la parroquia el padre Linares, quien, por supuesto, le sucede en la Dirección.

Muy pronto la "escuelita" se ve convertida en establecimiento completo y con local propio (cinco grados con cursos paralelos, Dirección y portería) con dependencia del presupuesto del Ministerio del ramo.

El crecimiento de la población en edad escolar, sacude su inquietud y se adentra en él algo así como un sueño que debía plasmar en realidad; construir la infraestructura adecuada para ampliar las actividades escolares con la enseñanza intermedia y media, dentro del área de un todo llamado Colegio "San Antonio". La empresa se le presentaba, por cierto, de mucha envergadura; pero por eso se ardeña ni se amilana y mas bien se lanza a acometerla con todas las fuerzas de su moral y su dinámica. En el camino que empieza a transitar, escucha voces de apoyo, muchos aplausos y también ofrecimientos de ayuda material. Su mirada la dirige acá y allá en busca de los medios, transpone el Continente y pisa tierra del Viejo Mundo, llega a España. En el seno de la Madre patria, golpea las puertas de "Manos Unidas", una organización benéfica dirigida por la señora Pilar Villar de Díaz de Rábago. Grande fue su alegría cuando de ella escucha el compromiso formal de que se le ayudaría en la construcción de la obra. La espontaneidad con que fue formulado el mismo, lo hizo sentirse victorioso y seguro, muy seguro de sí mismo, impartiendo la siguiente orden: "padre Antonio, a las valijas, vuelve a Magdalena y durante cuatro años y paralelamente las Congregaciones religiosas y el pueblo, de una u otra manera, pongan su grano de arena. La magnitud de la construcción habla por sí sola: 14 aulas dotadas de mobiliario, dirección, secretaría, salas de biblioteca y laboratorio y otras dependencias en una superficie de seis mil metros cuadrados. Alberga aproximadamente a 360 alumnos de ambos sexos y reúne las condiciones que exige la pedagogía. Es una más de las obras hechas realidad en 25 años de desempeño de las funciones de párroco de la Iglesia de Santa María Magdalena por el padre Antonio Linares Cabrera.

Magdalena 6, de Junio de 1982.



Vista de una parte del Colegio "San Antonio"

Asamblea general de juntas vecinales

La Confederación Nacional de Juntas Vecinales de Bolivia (CONAJUV) convocó a una asamblea general para el próximo martes, en la sede de la federación, "con objeto de lograr la unidad de las Juntas vecinales de La Paz". Un comunicado, firmado por Flaviano Urzeta, Mamel Chávez y Guillermo Gutiérrez, dice: "En cumplimiento de las determinaciones del segundo congreso nacional de juntas vecinales, se convoca a la asamblea para lograr la unidad de nuestras afiliadas".

La familia de la que fue

Sra. AIDA GAINSBORG de AGUIRRE ACHA

ruega a sus parientes y amigos elevar una oración en su memoria, al cumplirse el día de mañana, 13 de junio, los cuatro años de su fallecimiento.

La Paz, 12 de junio de 1983

Sepelio de Don Constantino Carrión

Los restos mortales del Dr. Constantino Carrión fueron sepultados ayer en el Cementerio General de la ciudad de La Paz. El sepelio partió, a las 11, de la calle Macario Pinilla, de la zona de San Jorge.

El gobierno emitió, el viernes, un Decreto Supremo por el que declaró muerto al doctor.

Hernán Siles Zuazo presidente Constitucional de la República.

CONSIDERANDO:

Que, ha fallecido en

esta ciudad, el que en vida fue prestigioso hombre público de conocida trayectoria Dr. Constantino Carrión Valencía, que ocupó las altas funciones de Presidente de la H. Cámara de Diputados, Senador por el Departamento de La Paz, Ministro de Educación, Ministro de Obras Públicas, Presidente del Colegio de Abogados, brindando al país relevantes servicios.

Que, es deber del Supremo Gobierno rendir homenaje póstumo a los preclaros ciudadanos que han contribuido con su esfuerzo al progreso del país.

DECRETA:

ARTICULO UNICO.- Declárase duelo Nacional sin suspensión de actividades públicas ni privadas el día del sepelio de los restos del que en vida fue Dr. Constantino Carrión Valencía.

El señor Ministro de Estado en el Despacho del Interior, Migración y Justicia, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto Supremo.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los diez días del mes de junio de mil novecientos ochenta y tres años.

La Promoción "Victor H. Acho" del Instituto Domingo Savio, tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de la que en vida fue

Sra. NATALIA ALTAMIRANO de ACHO

Q. D. D. G.

distinguida madre de nuestro profesor e invitan a la misa de cuerpo presente a las 10.00 a.m. y a la traslación de sus restos al Cementerio General, el día de hoy domingo 12. El cortejo fúnebre partirá de la calle 10, casa Nº 120 Achumani.

INVITACION

Juan, (ausente), Olga, Alfredo, (ausente), María, Anna y Carlos Hal'vay de R., hijas: María Angélica, Laura, Elder y Sarah, hijas políticas: Freddy, William, Pilar, Juan José, Alfredo, Richard, María Virginia, Jacqueline, Luis Alberto, Peter, y Vivien, nietos, los nietos políticos, los bisnietos, sobrinos, sobrinos nietos y demás familia de la que en vida fue obsequio y ejemplar madre;

Prof. Dña. CARMEN RECACOECHEA

VD. de HARVEY

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus parientes, amigos, personas piadosas y en especial a los residentes afluídos, asistir a la MISA, que recordando los seis meses de su Ilustre fallecimiento, se mandará a oficiar el día MARTES, 14 de junio a las 11.00 a.m., en la Basílica Menor de San Francisco. Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

INVITACION RELIGIOSA

La familia de la que en vida fue ejemplar y obsequio madre y abuela:

Sra. MARIA PAZ VILLACORTA

vda. de MEDRANO

(Q. E. P. D.)

Invita a sus parientes, Empresa y Empleados M.A.S.A. Asociación de Adjud. Vda. Obrera, Av. Buenos Aires, Sociedad Obreros de la Cruz, Hermanos del "Señor de Mayo", San Agustín, Gran Poder, Urbanización "1.º de Mayo", Colegios San Antonio e Injlas Católica, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los seis meses de su Ilustre fallecimiento se mandará a oficiar el día martes 14 del presente a las 19.00 (7 p.m.) en la Iglesia de San Agustín (lado Municipalidad). Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, junio de 1983

Tita Bilbao de Corvera, María Teresa Bilbao de Jordán, hijas, y la familia del que en vida fue Patricio Boliviano y DEFENSOR DE LA PATRIA

Gral. de Div. Aérea, Ing.

Don BERNARDINO BILBAO RIOJA

(Q. E. P. D.)

invitan a las autoridades Nacionales, Fuerzas Armadas de la Nación, Héroes Nacionales de Km. 7 Cañada Strongest y Villamontes, Beneméritos de la Patria, Instituciones a las que perteneció. Amigos, y a la Ciudadanía toda a la Misa que recordando el mes de su sentido fallecimiento, se mandará a oficiar el día Lunes 13 del presente a las 12.00 en la Catedral Metropolitana. Su asistencia será profundamente agradecida por la familia doliente.

La Paz, Junio de 1983

Señor Quien cree en Ti no Morirá Jamás. Justino Torricos, Julia de Torricos, padres, Walter, Hortencia, Julieta Graziela y Carlos Hugo Torricos Velasquez, hermanos, Fily Arco de Torricos, Julio Gallo y Hermandad Rioja de hermanos políticos, hijos, primos, sobrinos y demás familia de la que en vida fue, ejemplar hija, cariñosos hermano y tia;

Srta. MARUJA TORRICOS VELASQUEZ

(Q. D. D. G.)

Invitan a sus parientes, amistades residentes potosinos y personas piadosas se dignen asistir a la Misa que recordando los seis meses de su Ilustre fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 13 del presente a horas 11 a.m. en la Iglesia de San Agustín (al lado Alcalde).

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

Recordando el segundo año del fallecimiento de nuestra querida madre

Señora EMMa RIVERO de ANTEZANA

Q. E. P. D.

Rogamos a nuestros parientes y amigos ELEVAR UNA ORACION por el descanso de su alma.

La Paz, 12 de junio de 1983

La Promoción 1954 "FELIX MENDEZ ARCOS" del Colegio Militar Tcnl. Guaberto Villarreal, ante el infausto fallecimiento acaecido en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, del que en vida fue, don

EMILIO SALAME SARKIS

(Q. E. P. D.)

Señor padre de nuestro apreciado camarada Cnl. don: WALTER SALAME MONTELLANO, se adhiere muy afectuosamente al dolor que a él y a su distinguida familia les embarga esta irreparable pérdida.

La Paz, Junio 11 de 1983

Elevad una oración por el eterno descanso de la que en vida fue inolvidable madre:

Doña STAEL K. v. de ESQUIVEL

Q. E. P. D.

Sus hijos Isaac, Adhemar, Irma, Lidia y Carlos, hijos políticos, nietos y demás familia; invitan a la misa que recordando los seis meses de su Ilustre fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 13 a las 11 y 45 en la Iglesia de María Auxiliadora. Su asistencia será agradecida por la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

HORARIO DE MISAS DOMINICALES

Table with columns for city and time, showing a grid of black and white squares representing the schedule of masses across various parishes.

El prodigio

IV

Tercer descubrimiento en los ojos de la Virgen de Guadalupe

El profesor Tonsmann ha detectado -- mediante computadoras -- hasta 14 figuras en cada ojo. -- Podría tratarse de la escena ocurrida en el palacio de Juan de Zumárraga, Obispo de México, en 1531

Por Juan José Benítez
(Servicios Especiales de EFE)

Cuando vi por primera vez las fotografías en color de las supuestas figuras humanas que habían sido "extraídas" de lo más profundo de los ojos de la imagen de la Virgen de Guadalupe por un sofisticado equipo de computadora, sinceramente, pensé en el azar.

Hace tiempo que no creo en la casualidad y, sin embargo, al examinar aquellas fotografías mi impresión fue tal que -- supongo -- traté de conservar la calma y el puro instinto de la racionalidad. Y recurri mentalmente a la "explicación" de la casualidad.

Fué el propio Dr. Tonsmann, descubridor del sensacional tema, quien se encargó con enorme paciencia de explicarme el proceso en el que llevaba trabajando más de dos años.

José Aste Tonsmann es ingeniero y doctor en Ingeniería de Sistemas Ambientales por la Universidad de Cornell (New York). Por mis muchas averiguaciones, y a la vista del enorme trabajo que lleva realizado de forma totalmente desinteresada, puede comprobar que Tonsmann es un in-

vestigador absolutamente honesto y prudente. Ha necesitado más de dos años de comprobaciones, análisis y contrastaciones para dar a conocer sus hallazgos.

Muy resumidos, estos son los descubrimientos:

GIGANTESCAS AMPLIACIONES

«Cómo empezó todo, Dr. Tonsmann?»

«Yo tenía interés en someter a un proceso digital por computadora algún signo representativo de México. Y un buen día llegó hasta mí la noticia del descubrimiento de un busto humano -- un hombre con barba -- en la córnea del ojo derecho de la Virgen de Guadalupe. Aquello me decidió a experimentar con este sensacional descubrimiento.»

«Conseguí buenas fotografías del original y sometí la zona de los ojos de la Virgen a gigantescas ampliaciones. Como usted sabe, el proceso de digitalización de una imagen consiste en introducir en la computadora una foto y transformarla en números o letras, de acuerdo con los tonos de los colores. El "cero", por ejemplo, correspondería en este caso al tono más intenso del negro y un número o letra más elevado al tono más blanco.»

«Esto se consigue con una máquina llamada "barredor" o "microdensitómetro". En este aparato se coloca la fotografía en cuestión sobre una mesa que se desliza bajo un rayo de luz que incide en un punto de la fotografía.»

«¿Y qué ampliaciones llegó a efectuar?»

«En este trabajo he usado una toma de 25 micrones. Esto es, en un cuadro de un milímetro por un milímetro se toman 1.600 puntos. Pero se han tomado también muestras más pequeñas; es decir, en el cuadro de un milímetro por un milímetro se han llegado a digital 800 micrones. Esto nos da 25.000 puntos. Con esto es posible hacer ampliaciones hasta 2.500 veces el tamaño original.»

«El descubrimiento está realizado en la córnea de los ojos de la Virgen, que tienen una medida entre siete y ocho milímetros en su tamaño original.»

«¿Y cómo descubrió las "figuras"?»

«Al iniciar los estudios analicé en primer lugar el ojo izquierdo. Y puedo asegurarle que al descubrir la primera figura sentí una emoción indescribible. Se trataba de un indígena sentado y con las manos en actitud de oración. La pierna izquierda aparecía bajo la derecha y en el pie izquierdo se apreciaba -- gracias a estas ampliaciones -- un "huarache" o sandalia típica de los indígenas del siglo XVI.»

«Después, siguiendo de izquierda a derecha, aparecieron otras figuras: una cabeza de un hombre anciano y calvo, con barba y la típica tonsura franciscana; la cabeza de un hombre que tiene aspecto

de noble español; un indio con un sombrero típico de los mexicanos de aquella época y que, posiblemente, es una de las figuras clave y, por detrás, el rostro de una mujer. Es posible que se tratase de una esclava de color...»

EL HOMBRE CON BARBA

«La verdad es que conforme el Dr. Tonsmann me iba mostrando las figuras y explicando los diferentes rasgos y características de las mismas, mi desconcierto fue en aumento. Allí, indudablemente, había "algo". Aquello no podía ser fruto de la casualidad o del capricho de la Naturaleza. Entre otras razones, porque aquel conjunto de figuras -- que sin duda debían formar alguna escena -- estaban repetidas en ambos ojos.»

«¿Y qué me dice del famoso "busto humano descubierto por Marcué" que ha sido detectado igualmente por los médicos?»

«También apareció en el estudio digital. En el extremo izquierdo del ojo localicé a un personaje con barbas y en actitud contemplativa, mirando igualmente hacia abajo y con la mano derecha tomando su barba, en una actitud como ensimismada respecto a lo que estaba contemplando. Y curiosamente, en este personaje se aprecian dos de las tres fases de la ley de Purkinje-Sanson.»

«¿Cuántas figuras humanas ha descubierto en total?»

«Por ahora llevo localizados unos 14 personajes en el ojo izquierdo. Los mismos que se reproducen en el derecho, aunque no en el mismo orden y posición. Esto resulta todavía mucho más complejo y misterioso.»

«Dígame, ¿no puede tratarse de una excelente miniaturización?»

«No lo creo. Estos personajes, excepción hecha del hombre con barbas, no pueden ser vistos si siquiera con lupas u oftalmoscopios electrónicos. Sólo los ordenadores han sido capaces de "sacarlos a flote".»

«Además, ¿qué sentido habría tenido pintar estas pequeñas miniaturas en el siglo XVI o XVII?»

«Entonces, si se trata de una escena real -- "relejada" -- en los ojos de la imagen, ¿cómo puede explicar usted semejante hecho?»

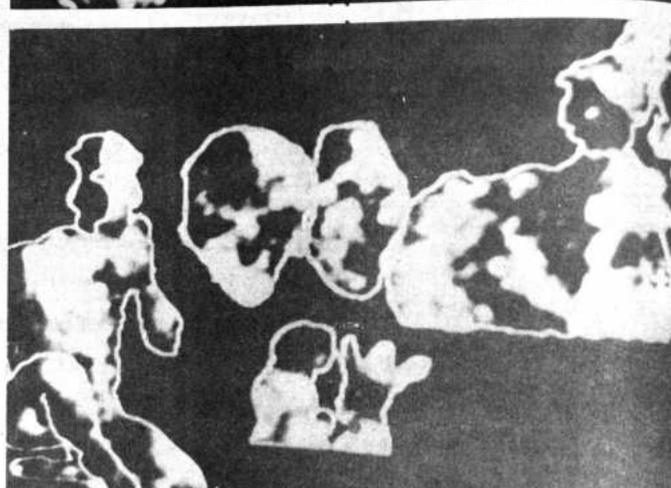
«Todavía no lo sé. Tengo una hipótesis personal, pero prefiero esperar para pronunciarla sobre ella. Los análisis e investigaciones no han concluido aún. Todo lo contrario. Esto sólo es el principio.»

«¿Cree usted que esta maravilla puede ser obra humana?»

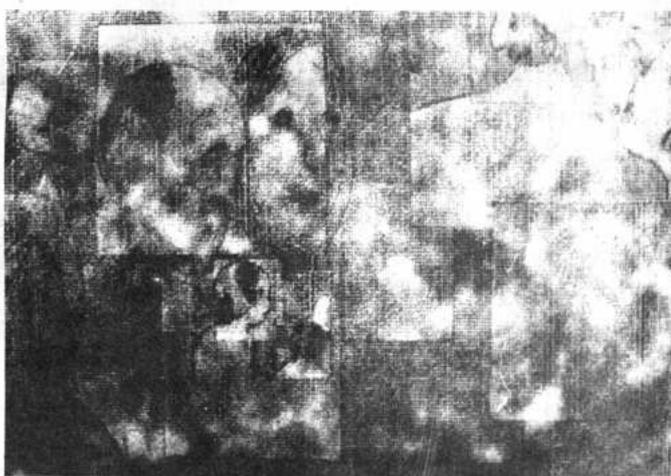
«Rotundamente no.»

Hasta aquí, y de una forma muy resumida, el desconcertante e insólito y sorprendente hallazgo de la Virgen de Guadalupe, en México. Unos descubrimientos que constituyen -- al igual que ha ocurrido con la Sábana Santa de Turín -- todo un desafío a la Ciencia.

FIN DEL SERIAL



EN LA FOTOGRAFÍA de arriba, algunas de las imágenes descubiertas por Tonsmann en el interior de los ojos de la Virgen. Abajo, las figuras de un indio, sentado y en posición de oración; la cabeza de un anciano; el tractor del Obispo de México; un indio con sombrero y, en la parte inferior, una niña y otro hombre con sombrero (Foto EFE).



EL DR. TONSMANN realizó este dibujo, con las formas de las figuras que aparecen en los ojos de la Virgen de Guadalupe (Foto EFE)



LA IMAGEN de la Virgen de Guadalupe, realizada por las computadoras del Dr. Tonsmann (Foto EFE)



CURIOSA la semejanza de Juan de Zumárraga, pintado por Cabrera en este lienzo, con la cabeza descubierta por los ordenadores del doctor Tonsmann en los ojos de la Virgen de Guadalupe (Foto EFE)

ASOCIACION DE COPROPIETARIOS EDIFICIO "SANTA ISABEL"

ASAMBLEA GENERAL

Se invita a los copropietarios del Edificio "Santa Isabel" a la Asamblea General que se realizará el día miércoles 15 de junio de 1983 a las 19.30.

ORDEN DEL DIA

- 1.- Informes de Auditoría.
- 2.- Elecciones de la nueva Directiva
- 3.- Asuntos Varios

Conforme a lo dispuesto por los Estatutos, la Asamblea se realizará con el número de asistentes (segundo llamado).

La Paz, 12 de junio de 1983
EL DIRECTORIO

AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR

ESCUELA NORMAL INTEGRADA "SIMON BOLIVAR"

CONVOCATORIA PARA ATENCION DE CAFETERIA

Se convoca a las personas interesadas en atender la "CAFETERIA NORMALISTA" de Alto Obrajes, a presentar sus propuestas, para la atención del servicio de té, refrigerios y otros, para el personal docente y alumnos. Los precios y condiciones deben enviárselas en sobre cerrado, hasta el 30 de junio del presente año. Mayores informes pueden recabar en la Dirección Administrativa de la E.N.S.B.

La Paz, 10, junio de 1983.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

ADVERTENCIA A LA OPINION PUBLICA

Le está totalmente prohibido subalquilar, dar en anticrético o de recho de llaves, al Sr. José Maiky S. la tienda de la calle Mercado N° 1108 de esta ciudad por ser de propiedad exclusiva de la Sra. Blanca de Zeballos e Hijos; además de encontrarse en pleno procesamiento el juicio de desalojo contra el indicado señor.

La Paz, 11 de Junio de 1983.
Blanca Silvia Amiot de Zeballos
C.I. 519393 Oruro

EMPRESA INTERNACIONAL REQUIERE

A cinco personas con aptitudes en relaciones públicas entre los 25 y 40 años de edad.

Nuestro sistema de trabajo, CON HORARIOS MOVIBLES, le garantiza éxito por sus excelentes resultados en el país y en el exterior.

Busque su propia realización a través de la trascendencia de usted mismo. Para ello NOSOTROS LE AYUDAREMOS A DESCUBRIR SUS PROPIAS POTENCIALIDADES.

Solicite una entrevista CON CONFIANZA en:

Av. Mariscal Santa Cruz y Colón
Galería Litoral, oficinas 14 y 15 (subsuelo)
De horas 9 a.m., a 12 p.m., y de 2:30 p.m. a 6:30 p.m.
Lunes 13 y Martes 14.

CLUB DE LA PAZ

Convócase a propuestas en pliego cerrado para la administración de la Sede Social. Los interesados deberán recabar el correspondiente pliego de especificaciones en la Secretaría de la Institución.

La presentación de propuestas deberá efectuarse hasta el día 25 de junio de 1983, a horas 18:00.

La Paz, Junio de 1983
EL DIRECTORIO

UNAGRO S.A.

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

UNAGRO S.A., requiere los servicios del siguiente personal:

- Operador (1) de motoniveladora
- Operador (1) de retroexcavadora.
- Operador (1) de pilotadora.
- Un electricista
- Un instrumentista industrial.

Los interesados, deberán enviar solicitudes de trabajo adjuntando certificados que acrediten experiencia a la casilla postal N° 1931, o presentarse en horario y días de trabajo en las oficinas de relaciones industriales de la empresa en el Ingenio azucarero "Santa Cruz", en la localidad de Minero.

La Empresa
Santa Cruz, 10 de junio de 1983

TEATRO MUNICIPAL
Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 21.30
Compañía GRANDES ESPECIOS
TACULOS MODERNOS CELSO
PENABANDA QUIROGA "EMERSON"
MONJE CAMPERO Tel. 323333

Matinée Hs. 15.30 Tonda Hs. 19.00
Noche Hs. 21.30 E.T. EL EX-
TRATERRESTRE Y ESPEJO DE
ALEMANIA (apto para toda la
familia)

12 DE JULIO Tel. 377099
Matinée SE NOS PERDIO UN
DIMENSIONARIO Matinée Hs. 15.30
Noche Hs. 19.00 FANTASMA DEL IN-
VENTOR INVISIBLE Tonda Hs.
18.30 y Noche Hs. 21.30 CON-
FESIONES VERDADERAS
(mayores 18 años)

13 DE AGOSTO Tel. 323829
Matinée Hs. 15.30 Tonda Hs. 19.00
Noche Hs. 21.30 EL SONIDO DE
LA MUERTE (mayores 14 años)

HOY CINES TV

SCALA Tel. 323335
Matinée Hs. 10.30 EL TIPIAN
NEGRÓ y LA FIESTA DE LOS
MONSTRUOS Matinée Hs. 15.30
PERSECUCION INFERNAL
Tonda Hs. 19.00 Noche Hs. 21.30
LAS DEPORTADAS DE LA SECCION
ESPECIAL S.S. (restric-
ción: prohibida para menores
de 21 años) y Noticiero ESPEJO
DE ALEMANIA

UNIVERSO Tel. 342660
Matinée CUPIDO MOTORIZADO
RUMBO A RIO Matinée Hs. 15.30
Tonda Hs. 19.00 Noche Hs. 21.30
CUPIDO MOTORIZADO RUMBO
A RIO (todo público) y Noticiero
Aleman EL MUNDO AL INSTAN-
TE.

AVENIDA Tel. 325409
Matinée Hs. 3.30 LOS TUVOS,
LOS MIOS, LOS NURSTROS
Tonda Hs. 6.45 y Noche Hs. 9.30
CHICLE CALIENTE (mayores 21
años)

MONUMENTAL ROBY Tel. 361335
Matinée Hs. 15.30 Tonda Hs. 18.30
Noche Hs. 21.30 LA GUERRA DE
LOS SAMURAI (todo público) y
Noticiero Aleman EL MUNDO
AL INSTANTE

PARIS Tel. 329794
Matinée CORAZON CONTEXTO
Matinée Hs. 15.30 Tonda Hs. 18.30

Noche Hs. 21.00 EL HOMBRE
DEL LENTU MORTAL (14 años)
y Noticiero Aleman EL MUNDO
AL INSTANTE

BOLIVAR Tel. 325051
Matinée Tonda y Noche SÚ-
BLIME SENSACION (mayores 21
años)

PRINCESA Tel. 325825
Matinée Hs. 15.30 Tonda Hs. 18.30
y Noche Hs. 21.30 LAS 7 CIVAS
(sólo para mayores 21 años)
Ingreso con C.I. y Noticiero ES-
PEJO DE ALEMANIA

LAPAZ Tel. 325333
Matinée Hs. 10.30 LA MUJER
MARAVILLA (todo público) y
Noticiero ESPEJO DE ALE-
MANIA Matinée Hs. 15.30 Tonda
Hs. 18.45 y Noche Hs. 21.30
TRAFICANTES DE CUERPOS
(certificación 14 años) y Noticiero
ESPEJO DE ALEMANIA

MIRAFLORES Tel. 353842
Matinée Hs. 10.30 VAMOS A
SONAR (todo público) Matinée
Hs. 15.30 Tonda Hs. 18.30 y Noche

Hs. 21.30 TERROR EN LA NO-
CHE DE GRADUACION (ma-
yores 16 años) y Noticiero ES-
PEJO DE ALEMANIA

CENTER Tel. 322025
Matinée Hs. 10.30 EL REGRESO
DEL NIÑO BIONICO (todo pú-
blico) Matinée Hs. 14.45 Tonda Hs.
18.30 INVIERNO SIN SALIDA y
EL JINETE MOTORIZADO
(todo público)

MEXICO Tel. 351205
Matinée UN CURA DE LOCURA
Matinée Hs. 14.30 UNA PUÑA Y
DOS CORAZONES MAMA SOY
PAQUITO (todo público) Tonda
Hs. 18.30 MAMA SOY PAQUITO
y LA PELIGRERA (mayores 14
años)

ESMERALDA Tel. 32454
Matinée EL ULTIMO VUELO
DEL ARCA DE NOE Matinée y
Tonda BATALLA MAS ALLA DE
LAS GALAXIAS y EL ULTIMO
VUELO DEL ARCA DE NOE

TV Boliviana

10.45 CARTA DE
AJUSTE
11.02 SANTA MISA
CELEBRANTE:
Rvdo. RAFAEL CERVAN
TES
11.40 CORO SAN FRANCISCO
CON: CAPITAN FUTURO
MUSICAL
IRON MAN
13.05 DEPORTE TOTAL
TOTO ARVALO
14.05 VIVA MI PATRIA
PEPE MURILLO
15.05 EL RANCHO DEL
PABLO AMARILLO
15.30 AQUÍ ESTÁ LUCY
15.55 UFO CONTACTOS
EXTRATERRESTRES
16.49 LA LUCHA POR LA
SUPERVIVENCIA
17.44 LA GRAN
ESPERANZA AZUL
18.14 FANTASTICO
19.00 CORAL INFANTIL
19.30 CINE MUNDO
20.11 HORA TRUCE
21.12 DEPORTE TOTAL
TOTO ARVALO
21.43 LARGOMETRAJE
"FILOS DE CACTUS"
CON INGRID BERGMAN
23.13 CIERRE EMISION

COCHARAMBA

TV CANAL 11
11.55 SENAL MUSICAL
12.00 LA SANTA MISA
ERASE UNA VEZ
UN HOMBRE
12.30 EDITORIALES
DEPORTIVOS
13.30 IMAGEN Y SONIDO
14.30 LARGOMETRAJE
16.00 DIBUJOS
ANIMADOS
16.30 BINO SALVAJE
17.45 SUPER AGENTE 86
18.15 CENTRO MEDICO
(SERIE)
19.00 MENDO JOVEN
19.30 CHARLES
CHAPLIN
20.30 FACTAS
DEPORTIVAS
21.05 NOCHE A NOCHE
22.30 CINE ESTELAR
CIERRE DE
EMISION

CANAL 11 TVU
DOMINGO 12
19:00 Carta de ajuste
19:07 Progr. infantil
19:38 Musical
20:00 Progr. deportivo
20:31 Genie, nuestra gente
20:39 El Bien Amado II
22:00 Lugares y protagonistas
22:32 Latinoamérica en Bolivia
23:02 Cierre de emisión.

Anuncie en PRESENCIA

Traducción - Redacción
Literal o interpretativa de todo género de literatura.
INGLES - FRANCÉS - ESPAÑOL. Teléfonos: 76555 ma-
ñanas 32052 oficina

YPPB YACIMIENTOS PETROLIFEROS
FISCALES BOLIVIANOS

INVITACION: EX-LICITACION 16/83
DISULFURO MOLIBDENO
INVITACION: EX-LICITACION 17/83
COMPUESTO ANTIDETONANTE

Se comunica a las firmas interesadas que, habien-
do declarado desiertas las Licitaciones 16/83 "Dis-
ulfuro Molibdeno" y 17/83 "Compuesto Antidetonante"
se están cursando invitaciones en la Secretaría de la
Junta de Adquisiciones, 4° piso del edificio Central
Y.P.F.B., calle Bueno N° 155, cuya fecha de veni-
miento de propuestas es el martes 28 de junio de 1983
a horas 15.00.

La Paz, 10 de junio de 1983.
DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

**ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES
A LA NAVEGACION AEREA
A.A.S.A.N.A.
REQUERIMIENTO DE PERSONAL**

La Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (AASANA), con la finalidad de cubrir el requerimiento de personal en el campo de:

PRONOSTICADOR METEOROLOGO

Precisa el concurso de dos especialistas en este campo.
Los interesados deberán enviar su documentación y Curriculum Vitae, que acredite los conocimientos necesarios para postular a esos cargos, a la Oficina de Personal de la Institución, 3er piso Edificio Ursic Motors, Avenida Montes N° 716, hasta las 18.00 horas del día lunes 20 de junio del año en curso.

La Paz, 10 de junio de 1983
RELACIONES PUBLICAS
A.A.S.A.N.A.

GINNASIO YORK
ANEXO DEL CEN. SANTA TERESA
CALLE 1257 - COL. SANTA TERESA
TEL. 374335

MASAJES KARATE
Cursos 1257 - Col. Santa Teresa 374335

TVU 13

16.43 CARTA DE AJUSTE
17.00 DIBUJOS ANIMADOS
17.25 LA ULTIMA LOCURA DE BEL BROOKS
19.00 EL SHOW DE CHESPRITTO
19.33 MUNDO MUSICAL
20.30 RE-VISTA 13
21.30 UNA MUJER LLAMADA MALU
22.30 SEGUNDO FESTIVAL DE LA CANCION LATINOAMERICANA (1ª PARTE)
CIERRE DE EMISION

CHALET EN VENTA

Consta de: 3 salas, comedor, cocina americana totalmente amoblada con hornilla de 6 bocas, churrasquero, baño maría y horno independiente tipo "multihorno" y extractor con chimenea externa. 5 baños, 3 dormitorios, 1 escritorio, 1 suite con sauna eléctrica que alcanza 70° en 3 minutos. Música ambiental en toda la casa con 16 salidas de sonido divididas en 3 comandos independientes. Despensa. Garaje. Bolte que consta de pista de baile, lavaplatos, bar, churrasquero y baño. Play ground. Jardines, 305 m2 de terreno construido. Piscina de 10 x 5 y 1.80 m. de profundidad, que contiene un filtro con casa de mullinas, una manguerata que oxigena el agua y decora el ambiente, ducha y vestuario. Agua caliente y fría en toda la casa. Tanque de agua de 400.000 litros del condominio y propio de la casa de 1.000 litros. Toda la planta alta alfombrada. Todo el material de obra fina de procedencia brasileña de primerísima calidad inclusive el parquet y sanitarios. Corriente trifásica. 2 reflectores. Precio \$US. 100.000.

Cochabamba Tel. 27309 (Atención días laborales en horario comercial). Trinidad Tel. 21381.

PROXIMO MAJESTUOSO ESTRENO cine **SCALA**

¡¡ TODO SOLDADO SUENA CON SER UN HEROE !!

ESTO ES GUERRA !! UNA VISION DE GLORIA

UNA HISTORIA DE MATANZAS ... SUFRIMIENTO ... TERROR ... UNA VISION DEL INFERNO

BRAD DAVIS 14 años
el inolvidable protagonista de "Expreso de Medianoche"

RUMOR de GUERRA
CHRIS MITCHUM KEITH CARRADINE STACY KEAR

Lo que puede ser un mito medieval está a punto de convertirse en un monstruo!
Una aventura como ninguna en el mundo

EL VERDUGO DE DRAGONES

WALT DISNEY PRODUCTIONS y PARAMOUNT PICTURES
Presentan Una Producción BARWOOD ROBINS
Peter MacNicol • Curtin Clarke • Ralph Richardson
Música por Alex North
Productor Ejecutivo Howard W. Koch
Guión por Hal Barwood & Matthew Robbins
Producido por Hal Barwood
Dirigido por Matthew Robbins • PANAVISION

PROXIMO ESTRENO CINE 10 DE JULIO

MIERCOLES ESTRENO CINE LA PAZ

¡¡ La película más esperada por todos !!

MENUDO Sus canciones... Sus bailes... Sus aventuras...
...La Película!

El Grupo "MENUDO" - NAVITI - LUIS RIVAS
Producción Juan Albert Dirección Alfredo Anzola

PROXIMO MAJESTUOSO ESTRENO cine **SCALA**

¡¡ TODO SOLDADO SUENA CON SER UN HEROE !!

ESTO ES GUERRA !! UNA VISION DE GLORIA

UNA HISTORIA DE MATANZAS ... SUFRIMIENTO ... TERROR ... UNA VISION DEL INFERNO

BRAD DAVIS 14 años
el inolvidable protagonista de "Expreso de Medianoche"

RUMOR de GUERRA
CHRIS MITCHUM KEITH CARRADINE STACY KEAR

MARTES ESPECTACULAR ESTRENO cine **MONUMENTAL ROBY**

Superando toda fantasía llega la película de aventuras más espeluznante de todos los tiempos !!

DIEZ AMBICIOSOS AVENTUREROS EN UNA CACERIA SALVAJE SIN RETORNO

LOS CAZADORES DEL ORO PERDIDO
con STUART WHITMAN EDMUND PURDOM LAURA GEMSER

APTA PARA TODO PUBLICO

SOLICITADA

CAMARA NACIONAL FORESTAL AMENAZAS DEL DIRECTOR NAL. DEL CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL CONTRA LA INDUSTRIA MADERERA

La Cámara Nacional Forestal considera de su ineludible obligación llevar a conocimiento del supremo gobierno y de la opinión pública lo siguiente:

- Mediante llamado telefónico hecho desde La Paz y registrado en la mañana de hoy, el Director Nacional del Centro de Desarrollo Forestal, Ing. Benigno Rodríguez, en forma airada y violenta comunicó al Sr. Mario Arano S., Presidente de la Cámara Nacional Forestal, que se dispondría la inmediata anulación de los contratos de explotación forestal que tienen las empresas madereras legalmente constituidas, y que asimismo podría darse por hecho el aumento del 498 por ciento de los derechos de monte.
- El exabrupto del Ing. Rodríguez tendría su origen en la exhibición que se viene haciendo en el canal 7 de la TV Boliviana, bajo directa responsabilidad de la Asociación de Industriales Laminadores de Santa Cruz, de un cassette que contiene aspectos vinculados con el tráfico de maderas finas y animales silvestres en este departamento.
- Frente a la amenaza lanzada contra nuestro sector por dicho funcionario del C.D.F., que confunde el ejercicio de una función pública con el usufructo de una satrapía, la cámara nacional forestal hace pública su vehemente protesta y declara hallarse dispuesta a asumir la defensa intransigente del sector que representa, con todos los medios y recursos que le franquea la ley.

Santa Cruz, 9 de junio de 1983
CAMARA NACIONAL FORESTAL
(Sello: Cámara Nacional Forestal Santa Cruz-Bolivia)

Buenos Aires de Gala

en el Centenario del Teatro Colón

PROGRAMA TEATRO COLON

29 - JUNIO - BALLET COPELLA
30 - JUNIO - FILARMONICA DE BUENOS AIRES
1 - JULIO - OPERA - ELIXIR DE AMOR
2 - JULIO - BALLET NUEVO MUNDO DE CARACAS

INCLUYE:
- PASAJES
- HOTEL
- DESAYUNOS
- ENTRADAS AL TEATRO COLON
- CITY TOUR
- UNA CENA - VINOS - SHOW Y B

Unicos tours de alta calidad !!!

SALIDAS A PARTIR DEL 25 de Junio
TODOS LOS MIERCOLES Y SABADOS
Consulte a su Agente de Viajes IATA

AEROLINEAS ARGENTINAS
Gente con m...

Esta columna, dedicada a comentar los estrenos de la semana, por esta vez se ve impulsada a prestar su atención a la importante programación de estos días que ha estado programada para una festividad cultural por una gran cantidad de personas que desean dar un paso a los festivales de la ciudad. Los organizadores del Festival "Llama de Plata" han iniciado la programación de uno de los festivales más ambiciosos que se haya realizado hasta ahora por los bolivianos. "AMARGO MAR" es un gran éxito en la concepción de una película que trata un tema candente y de interés, no solo desde el punto de vista artístico, sino también por las implicaciones internacionales que van tomando mayor ámbito de actualidad.

La codificación del elenco, proporción de la escenografía, puesta al vestuario adecuado, precisión en la información histórica y a la realización técnica de la película requieren de una labor que debemos estar conscientes de que conforman la oportunidad de colaborar con los numerosos realizadores que esta importante actividad ha de precisar. Que sea una de las mejores y más exitosas de la actualidad.

ESTRENOS DE LA SEMANA

Por Amalia de Gailardo

otorgando el premio a "El Hombre Elefante" de David Lynch.

Según seza el Acta: "La película fue seleccionada por la lucha del hombre en un mundo complejo y difícil. El Director logra que los valores del blanco y negro y el tiempo narrativo sean verdaderamente funcionales al contenido. El descubrimiento de la afirmación de la identidad del "hombre elefante" y su capacidad de encontrar la plenitud de mundo, son un canto al hombre en sus valores integrales. Posee en primer plano el coraje de vencer traumas y diferencias consolidando el aprecio propio y conquistando el respeto de los demás, rescatándose con la dignidad de Creador, imagen y semejanza del Creador".

FESTIVAL INFANTIL "RENZO COTTA".
Conjuntamente con la exhibición de las películas para el "Llama de Plata" se llevó a cabo, en horario de mañana, la muestra de siete películas seleccionadas para postular al premio "Renzo Cotta", consistente en la imagen de un niño campesino en plata maciza. El Jurado calificador de la 5a. versión decidió conferir el primer premio a la película "PINOCHO" de Walt Disney, por ser un film con un mensaje destinado a los niños, pues destaca los valores humanos de una manera adecuada a su entendimiento. Firman el acta: Nancy Benavides de Mehlis, Betty Forlè, José Sanjines, Alvaro Solares, Julio Peñaño y R.P. Luis Di Libero. La nota original de este año fue la conformación de un Jurado Popular Infantil que con delegación de varios colegios conformó día a día un grupo que calificó la película exhibida ese día. El recuento de votos del Jurado Infantil consagró como la mejor película a "El Corcel Negro" de Carroll Ballard.

del Taller de Cine de la UMSA, dos de la Universidad Católica y una del Grupo de Católicos de Austria, esta última en un documental sobre la Chiquitania y la obra de educación y promoción humana que ellos realizan.

El Jurado compuesto por Julio de la Vega, Gastón Gailardo, René Capriles y Ute Gums consideró que la muestra presentada este año no reúne las condiciones de originalidad y laboriosidad de otros años pero, al mismo tiempo, reconoce que es desalentador y negativo declarar desierto un concurso creado para fomentar nuevos valores en una expresión costosa y plena de dificultades en nuestro medio. Bajo estas consideraciones, decidió conferir el Primer Premio en la Categoría de Super 8 a "El Color de la Brisa" trabajo presentado por el Taller de Cine de la UMSA que trata un tema de alcances sociales y humanitarios mostrando la precaria situación de los no videntes, despertando la consideración del espectador hacia su propia forma de conciencia con el problema. Reconoce un buen trabajo de montaje y un guión claro y coherente que amerita la muestra. El Segundo premio para "El Pájaro Revolucionario", tomado de un cuento de Oscar Alfaró, que con

algunas imágenes poéticas y un intento de originalidad incluye danzas y mimos en el desarrollo narrativo.

En la categoría de Video, se concedió el Primer Premio y "Condor de Plata" a "Lucha... vives en el Corazón del Pueblo" de Alfredo Ovando reconociendo el mérito formal de la obra que imprime movimiento y ritmo a un montaje de imágenes fijas, y logrando un equilibrio ponderado con un guión difícil de moderar en la carga emotiva que conlleva. Buena dedicación musical y excelente sonido. El Segundo Premio fue declarado desierto.

No hubo muestras en el formato de 16 mm.

ORLUTO: "QUITQUINCHO DE ESTAZO"
Paralelamente al Festival "Llama de Plata", por iniciativa del P. Alejandro Wust, se instauró en Oruro un premio destinado a estimular a los empresarios cinematográficos, para que ofrezcan muestras de reconocidos méritos y asimismo hacer que el espectador apoye.

con su asistencia, la programación de filmes de calidad. La iniciativa cumple este año su cuarta realización consecutiva.

El Premio se otorga a la sala de cine que haya exhibido el mayor número de películas de categoría artística. Tomándose como referencia los filmes seleccionados para los Festivales de la "Llama de Plata".

El 4º "Quitquíncho de Estazo" ha sido concedido al Cine Gran Rex que durante 1982 exhibió cuatro películas de las nominadas; el acto de entrega tuvo lugar ayer, sábado 11, a partir de las 9.30, con la asistencia de numerosos invitados.

Solicitada
GRUPO UKAMAU
SE COMUNICA A LA OPINION PUBLICA NACIONAL ANTE REITERADAS CONFUSIONES, QUE EL GRUPO UKAMAU, DIRIGIDO POR JORGE SANJINES, NO ESTA VINCULADO A LA PRODUCCION DE LA PELICULA "AMARGO MAR" PRODUCIDA POR LA EMPRESA "UKAMAU LTDA." QUE GERENTA EL SENOR ANTONIO EGUINO. SE TRATA DE DOS ORGANIZACIONES DISTINTAS SIN NEXO COMUN.
Norah. Arce A.
Responsable de Difusión del GRUPO UKAMAU
La Paz, 10 de junio de 1983.

América tiene una línea en común: Eastern.



Ahora hay una línea aérea para toda América.

De hecho, Eastern sirve a más de 125 ciudades en 22 países de las Américas. Y cada vuelo, desde Santiago hasta Montreal, tiene en común la misma eficiencia y atención personal que tanto caracteriza a nuestra gente.

Desde Miami abarcamos más destinos en los Estados Unidos que cualquier otra línea aérea.

Cuando viaje en plan de negocios o diversión a Norteamérica, piense en Eastern. Desde nuestro centro de conexiones en Miami, podemos brindarle mejor servicio directo y conexiones a más ciudades norteamericanas que cualquier otra línea aérea.

Eastern es El InterAmericano.SM Una nueva norma de elegancia internacional.

En vuelos por la América del Sur, Eastern ahora le brinda El InterAmericano. En Clase Económica usted disfruta, gratuitamente, de música estereofónica y cine en inglés y español,* así como de una selección de "entrées" y vinos franceses de cortesía. ¡Si esto es la Clase Económica, imagínesse la Primera Clase!

Sienta el verdadero placer de volar por Eastern, una línea aérea para toda América.

Para información y reservaciones, consulte a su agente de viajes, o a Eastern al 351360 en La Paz.

Eastern es América.

DESDE: La Paz	SALIDA	LLEGADA	DIA	SERVICIO
A				
Azuacán	21:35	23:38	Lun.	sin escala
	12:15	14:19	Sab.	sin escala
	12:15	14:19	Jue.	sin escala
Guayaquil	21:20	00:27	Mar.	directo
	20:34	02:35	Sab.	directo
Houston	20:34	12:27	Sab.	directo
Lima	20:35	21:20	Jue.	sin escala
	20:35	21:20	Sab.	sin escala

Miami	20:35	06:15	Jue.	conex Lima
	21:20	06:14	Mar.	directo
	20:35	06:15	Sab.	conex Lima*
Nueva Orleans	20:35	10:24	Sab.	directo
Nueva York	20:35	11:20	Jue.	conex Lima
	21:20	11:20	Mar.	conex Miami
	20:35	11:20	Sab.	conex Lima*
Panamá	20:35	05:30	Sab.	directo

*Cine a bordo



¿Accidente o crimen político?
Un aspirante a la presidencia muere trágicamente...
"El Sonido de la Muerte"
(Estallido Mortal)
JOHN TRAVOLTA
WANCY ALLEN
ESPECTACULAR 2
EXITO! Semana
Director: BRIAN DE PALMA
Mayor de 14 años
HOY cine 6 de Agosto

JUEVES "LOCO" ESTRENO CINE 6 DE AGOSTO

MARCELLO MANNON presenta a
ii La mejor pareja!!
son tan finas y delicadas... y ahora vuelven más "LOCAS" que nunca
la relación continúa...
MICHÉL SERRAULT
UGO TOGNAZZI
EDUARDO MOLINARO
LA JAULA DE LAS "LOCAS" II 14 años
una película de

asegure su futuro...!
APRENDA
en su casa por correo
BAJO LICENCIA DEL ESTADO DE LA FLORIDA (USA)
CONTABILIDAD
estudiando con los especialistas de
modern schools
Millones de personas ganan mucho dinero, dedicándose a este campo de infinitas posibilidades!!!
OTROS CURSOS DE EXITO QUE PUEDE ESTUDIAR CON LOS ESPECIALISTAS en su casa por correo

DIBUJO	Administración de empresas	PARASICOLOGIA
SECRETARIA	PEDICURIA (QUIROPEDIA)	ENFERMERIA
BELLEZA Y PELLEQUENA	MUSICA Y GUITARRA	TELEFONIA (Técnica)
DELINANTE TECNICO	CONTABILIDAD (Mercantil)	CERAMICA (Industrial)
FOTOGRAFIA	MECANICA AUTOMOTRIZ	MECANICA DENTAL
DETECTIVISMO	KEBANIA (Areglos florales)	RADIO - TV COLOR
CAMISERIA	TECNICO CONSTRUCTOR	COSMETOLOGIA
SONSAI (árboles enanos)	JARDINERIA PROFESIONAL	TERRARIUMS (terranios)
GIMNASIA Y YOGA	ELECTRICIDAD (BOMBO)	DEFENSA PERSONAL
MAESTRA JARDINERA	CORTE Y CONFECCION	HIPNOTISMO
MECANICA DE MOTOS	GUARDERIA INFANTIL	LOCUCION
ELECTRONICA	INGLES (Con cassettes)	VETERINARIA
ELECTRICIDAD (TECNICO)	SASTRERIA MASCULINA	REFRIGERACION

MARQUE X EL CURSO QUE LE INTERESA (ESCOJA SOLAMENTE UN CURSO) Y REMITA ESTE AVISO A:
modern schools CASILLA 6093 - CORREO CENTRAL - LA PAZ
SI DESEA INFORMARSE PERSONALMENTE CONCURRA A: COLON Nro. 330 - EDIFICIO COLON - Sta. Pta. - Of. 609 - LA PAZ

Nombre: _____
Dirección: _____
Localidad: _____ Departamento: _____
CURSO: _____
GRATIS SOLICITE FOLLETO EN MULTICOLOR
Aunque \$5.950 - en estampillas para gastos de envío certificado. PREP.



"OSCAR" COMPRA. pequeña propiedad en Yungas. Teléfono 370352.

COMPRA: Grupo eléctrico de 1-1.3 KW. Teléfono 370352.

COMPRA: Caja fuerte de m.potrar. Teléfono 370352.

COMPRA: BICICLETAS en toda medida. Teléfono 370352.

COMPRA: Antigüedades en general. Teléfono 370352.

"OSCAR" VENDE. En CARANAVI. Casa con muebles en plaza principal. Tel. 370352.

VENDE: en TARIJA. Lotes de terreno en LAURDES zona en urbanización. Tel. 370352.

VENDE: En CORICO. Propiedad con departamento moderno. Teléfono 370352.

VENDE: en SANTA CRUZ. ESTANCIA DE 2.500 hect. Teléfono 370352.

VENDE: en URUO. Departamento en plaza principal. Teléfono 370352.

VENDE: en ALTO LA PAZ. 4.000 Metros terreno. Teléfono 370352.

VENDE: en IRPAVI. Lote de 600 metros cuadrados. Teléfono 370352.

VENDE: MOTOSIERRA Dolmar. Teléfono 370352.

VENDE: BOMBA DE agua nueva. Teléfono 370352.

VENDE: ACOPLADO de 2 toneladas. Teléfono 370352.

VENDE: BAULES ROTOMÓVICOS americanos. Teléfono 370352.

VENDE: RIFLE de salón. Teléfono 370352.

VENDE: COMPACTADOR de suelos. Teléfono 370352.

VENDE: ASPIRADORA eléctrica americana. Teléfono 370352.

VENDE: MULTICOPIADORA automática. Teléfono 370352.

VENDE: VAGONETA Toyota 1979. Teléfono 370352.

VENDE: VAGONETA Chevrolet larga 1978. Teléfono 370352.

VENDE: TRACTOR de 90 HP. con opadora. Teléfono 370352.

VENDE: AMPLIFICADOR con guitarra Yamaha. Teléfono 370352.

"OSCAR" REMATES. Próximamente Remates en Salones de Arte-Mercadería y maquinaria en sus propios almacenes - Para Viajeros remates en su domicilio. Mayores informaciones llamar al 370352.



PERMUTA: Secadora de cabellos con Radiograbadora. Teléfono 370352.

PERMUTA: Terreno en el Alto La Paz con muebles. Teléfono 370352.

PERMUTA: Máquina de escribir FACIT eléctrica con MINICOMPONENTE. Tel. 370352.

PERMUTA: TOCADISCOS Sansui con Proyector de 8 mm. Teléfono 370352.

"OSCAR" ofrece sus servicios en ventas - permutas o consignación de CASAS - TERRENOS - VEHICULOS - MAQUINARIA EN GENERAL. Teléfono 370352. Casilla 1182.

"OSCAR" OFRECE SUS SERVICIOS a los Industriales - Fábricas y talleres Artesanales del interior del país - Para comercializar en La Paz y provincias a comisión con publicidad por nuestra cuenta. Casilla 1182.

"OSCAR" REMATADORES - VENDEDORES - SERVICIOS - Estamos a sus órdenes. Indaburo 1326. Teléfono 370352 Casilla de correos 1182 (12/170677).

REPARTAMIENTOS Habitaciones

DEPARTAMENTO Necesito urgente telefonar en horas de oficina al 32424 y 321661 (12-14/170678).

DIPLOMATICO Precisa departamento amoblado urgente 324529 - 378658 (11-12/170561).

VENDO DEPARTAMENTO Centro dos dormitorios Isaac Tamayo 816 - 4A2 - (12-13/170765).

VENDO CASA Media construida Alto Miraflores, teléfono 374117 (10-12/170696).

CALACOTO CHALET Calle 12 por viaje vendiendo 4 dormitorios, 3 baños, Jardín, todas dependencias Sin Intermedios 792170 - 792715 (7-12/170585).

ANTICRETICO Tienda, Trastillada, baño Av. Tejada Sorzano, teléfono 785736 (10-12/170700).



BANCO DEL LIBRO prestamos Oruro calle Cochabamba 1051 (10-19/170689).

LA BIBLIA Guadalupeana edición de lujo \$b. 10.000.- ofertas especiales. Librería Tejerina Comercio 1073 (10-12/170683).

Propiedades Terrenos

VENDO TERRENO con tres habitaciones en Zona "Vino Tinto". Ref: calle Graneros entre Murillo y Jiménez, puesto de venta N° 121 Modesta Vargas (11-13/170758).

OFERTA de ocasión vendiendo terreno 300 m2, sobre Urbanización La Renta, agua, luz, alcantarillado Ref: Calle 34 N° 150 Cota Cota, teléfono 792849 metro cuadrado 5.500 (11-12/170757).

DE OCASION vendiendo terreno Alto Irpavi 480 Mts, teléfono 57194 (8-12/170655).

VIACHA Carretera lotes vendiendo 351927 (24-12-Junio/109837).

LOCAL VENDO o anticretico independiente construido, para pequeña industria Hillman 1658 (10-12/170685).

LOCAL COMERCIAL Centrico en venta Edificio Cámara de Comercio \$b. 10.800.000 Ref. teléfono 323433 (8-17/170658).

VENDO FABRICA de muebles metálicos cromado y niquelado acepto pago de pago movilidad, teléfono 379032 - 353131 (7-13/170583).

OPREZCO Motores completos, importados del Japon, para automoviles Toyota, Corona 1800 cc. Toyota Crown-2000 cc. Honda 1500, Datsun 1.600 cc. Referencias Sr. Carvajal Calle Alberto Gutiérrez 1967. Tembladerani (12/170763).

OPRECEMOS REPUESTOS accesorios Peugeot 504 404, atendemos pedidos (10-14/170751).

EN VENTA AUTOMOVIL taxi Chevrolet modelo 1972 Calle Nueva York N° 827 Garaje \$b. 620.000.

PARA DODGE Polara ofrecemos toda clase repuestos, accesorios 364063 - 358811 (10-14/170751).

MECANICA KOLLAITEK. La técnica al servicio de la industria mecánica Graal, tornería, soldadura, construcciones metálicas, maquinaria minera. Asesoramiento en diseño mecánico y soldadura Av. I. Muñecas 449 (12/170766).

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser a domicilio. Referencias, teléfono 811354 (12-18/170768).

ELECTRICISTA teléfono 364880 (13-12-Junio/169487).

MECANOGRAFO Repara máquinas escribir, coser a domicilio. Ref. teléfonos 355465-365228 (8-17/170598).

EXTRAVIOS

POR EXTRAVIO de la libreta de ahorro N° 51-947-3 del Banco del Progreso queda nula (10-12/170753).

POR EXTRAVIO queda nula la libreta 352 del Banco de La Paz (10-12/170693).

AVISOS ECONOMICOS

PRESENCIA

Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

COCHABAMBA - Calle Ecuador E-387. Telef.: 26914.

COBOLIA - Cobol.

LA PAZ - Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.

ORURO - Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro. 3er. piso. Telef. 31725.

POTOSÍ - Plaza Alonso de Ibañez N° 8. Tel. 2-3622.

SUCRE - Plaza 25 de Mayo 27 - Teléfono 2-3116.

SANTA CRUZ - Calle Beni N° 84. Telef. 40866.

TRINIDAD - Plaza José Ballivián N° 69. Tel. 2-3638.

TARIJA - Calle Bolívar 248. Telef. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.

Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: \$b. 3.00 (TRES PESOS), la palabra.

Negocios

LOCAL VENDO o anticretico independiente construido, para pequeña industria Hillman 1658 (10-12/170685).

LOCAL COMERCIAL Centrico en venta Edificio Cámara de Comercio \$b. 10.800.000 Ref. teléfono 323433 (8-17/170658).

VENDO FABRICA de muebles metálicos cromado y niquelado acepto pago de pago movilidad, teléfono 379032 - 353131 (7-13/170583).

ROPAS

VENDO ABRIGOS sacos de piel nuevos Hillman 1658 (10-12/170685).

Técnicos

MECANICA KOLLAITEK. La técnica al servicio de la industria mecánica Graal, tornería, soldadura, construcciones metálicas, maquinaria minera. Asesoramiento en diseño mecánico y soldadura Av. I. Muñecas 449 (12/170766).

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser a domicilio. Referencias, teléfono 811354 (12-18/170768).

ELECTRICISTA teléfono 364880 (13-12-Junio/169487).

MECANOGRAFO Repara máquinas escribir, coser a domicilio. Ref. teléfonos 355465-365228 (8-17/170598).

RETAPIZAMOS juegos de living, sillas, confección de fundas y rebar-nizados a domicilio, teléfono 310308 (11-16/170755).

ARREGLO TV. Radio a domicilio, teléfono 783671 (7-13/170187).

REFRIGERADORES Freezers, reparamos, toda marca, cambiamos motores en 24 horas, de excelente calidad, teléfono 378991. (5-19/170566).

COCINAS A GAS reparamos, limpiamos, trabajos garantizados, teléfono 320194 (25-24-Junio/169966).

¿SU PANTALLA está oscura no hay imagen clara? se la reactivamos con garantía, teléfono 351448. (10-13/170698).

ALCANTARILLADO instalaciones reparaciones, modificaciones, teléfono 342680 (6-12/170672).

TECNICO EXTRANJERO repara betamax TV. color a domicilio, teléfono 370975 (8-12/170661).

MOTORES cambiamos a refrigeradores, freezers en 24 horas de excelente calidad, teléfono 378991. (5-19/170566).

Ofertas especiales

CHAPAS de acero vendiendo todo espesor, oportunidad de precio llamar 340723 (7-13/170590).

CASCAJO Chancado, arena corriente, piedra manzana, puesto obra, teléfono 794138 (4-3 Julio/170198).

VENDO CHAPAS De acero, todo espesor, oportunidad de precios, llamar teléfono 340723 (31-13/170041).

NICHO Perpetuo compra, teléfono 351255 (12-17/170763).

LAVAMOS ALFOMBRAS Servilau, teléfono 36994 (10-14/170752).

Antigüedades

COMPRO Monedas billetes y antigüedades en general Ref. Sagárnaga 256 (10-23/170697).

ANTIGÜEDADES Compra cuadros, adornos, todo antiguo, México 1487, teléfono 329662. (5-14/170665).

Máquinas

MAQUINAS COMPRO Usadas, pago \$b. 27.500.- coser, \$b. 22.500.- escribir, cocinas, TV., enseres de casa, muebles etc. teléfono 371083 (4-18/170191).

Tramites

TRAMITAMOS Licencias militares, 20 años práctica Sagárnaga 161 3do. Patio Altos - Teléfono 374683 (12-16/170764).

Ofertas del día

TORTAS Finas 330948 (9-24/170676).

VENDO Puerta metálica, mecánica para verja 3.20 x 2.10 entrada l m. ver México 1575 (9-13/170667).

ETIQUETAS A utodibesivas "JAC" en formularios continuos ventas OPECO, teléfono 301064 (10-14/170692).

CONSULTORIO Psico - Pedagógico, cociente intelectual, test Ultimo para aplicar Oruro - Cochabamba 1051 (10-19/170689).

COMPRO VENDO artefactos sanitarios y bicicletas usadas, llamar 2 a 6 tardes teléfono 370844 (9-18/170666).

Orquestas

ORGANISTA Edgar Umboni amenaza sus reuniones y fiestas 330403-329440 (7-8 Julio/170584).

CARLOS ROJAS Organista, teléfono 364206 (21-18-Junio/168948).

ORQUESTA ALASKA teléfono 326753-37787 (7-26/170582).

ORQUESTA PIRMAVERA teléfono 361298, domicilio 3 de Mayo 1388 (10-19/170695).

LOS S D I PLOMATICOS Orquesta, teléfono 363078. (31-14/170151).

LOS TROPICALES Orquesta electrónica, teléfono 365067 (7-13/170580).

ORGANISTA Armando Rodriguez 339948 (9-9 Julio/170677).

DISCOTHEQUE Amplificadores, teléfono 783026 (8-20/170657).

ORQUESTA Star "5" teléfono 353220 (7-12/170592).

ORQUESTA YUEN GUENITA teléfono 812193 (24-31 Agosto/169850).

CARLOS ZUMITA Organista, teléfono 81067 (17-Junio/189721).

ORQUESTA JUVENTUD "670" teléfono 360840 (23/170564).

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA en venta Plaza Colon dos tiendas rentables garaje, teléfono 23024 (14/160243).

EN COCHABAMBA vendiendo casa sobre la zona, tres departamentos planta baja, una en planta Av. Ballivián, Balneario. Ref: teléfonos 42011 (17/160241).

COCHABAMBA Oportunidad vendiendo negocio acreditado ubicado en centro comercial, Heroínas N° 0109, quinta Ayacucho Ref: Teléfonos 5419 y 43494 (12-21/160239).

EN COCHABAMBA vendiendo a estrenar zona residencial céntrica acabada lujo 540 M2. Teléfono Cochabamba (3-12/160243).

EN COCHABAMBA Hostal "Libertad" Simon Bolívar" buen alojamiento, atracción, comodidad, baños privados, garaje, atiende delegaciones, precios módicos. Libertador Bolívar teléfono 42747. (10-16/170163).

TURHOTEL S.R.L.

FELICITAN A EASTERN

EN SU PRIMER ANIVERSARIO DE OPERACIONES EN BOLIVIA, HACIENDO VOTOS PARA QUE VUESTROS AVIONES SIGAN SURCANDO LOS LIMPIOS CIELOS BOLIVIANOS.

GERENTE GENERAL M. CORAZON MANTILLA
JACOBO JARMUSZ K. GERENTE DE VENTAS

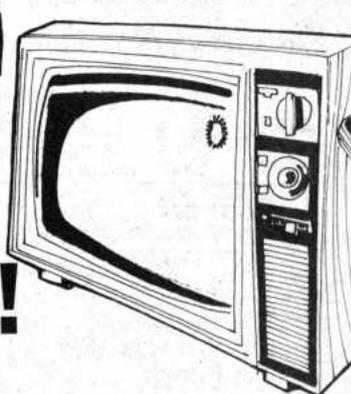
OIGA. 12 junio **VEA. 19 junio** **PRUEBE. 26 junio**

Lleve su boleto de entrada a nuestro stand de la feria y participe en los sorteos de cada domingo.

¡SORTEO GRATUITO!

En el stand NISSAN, DATSUN, DODGE, SUZUKI, ISUZU de la FERIA INTERNACIONAL DE LOS ANDES. VISITENOS Y GANE

UN RADIO-GRABADOR, UN TELEVISOR A COLOR Y UNA MOTOCICLETA SUZUKI



**SOCIEDAD DE INGENIEROS DE BOLIVIA
DEPARTAMENTAL LA PAZ**

La SIB tiene el agrado de invitar a todos los profesionales Ingenieros, Arquitectos y Constructores Civiles, al Seminario sobre "CONTROL DE CALIDAD DE LAS ESTRUCTURAS DE HORMIGON ARMADO" que, entre el 22 y 23 de junio del presente año tendrá lugar en la ciudad de La Paz con la participación central del eminente experto e investigador, el Dr. Ing. Alvaro Garcia Mensuener del Instituto Eduardo Torroja de la Construcción y el Cemento de Madrid-España.

Las inscripciones se recibirán en la SIB Av. Mariscal Santa Cruz N°. 1285 of. N°. 800, hasta el día viernes 17 de junio a hrs. 18.30.

EL DIRECTORIO

**CLUB SOCIAL PETROLERO
REVERSION DE ACCIONES
ULTIMO AVISO**

Las acciones:

SERIE "A"	SERIE "B"
017-018-021-025	068-102-130-202
026-027-028-029	203-204-224-225
030-036-040-050	226-227-414-422
051-052-068-080	423-523-560-577
	607-011-018
	319-379-435
	436-437-438
	061-021-106
	114-117-123
	574
	172-228-279

De acuerdo a normas en vigencia y determinación del Directorio serán revertidas al 30 de Junio de 1983.

Asimismo las acciones s/n y los derechos de ingreso de Socios Pasivos por cuotas en mora serán anuladas.

La Paz, 12 de Junio de 1983
EL DIRECTORIO

**COLEGIO DEPARTAMENTAL DE BIOQUIMICA Y FARMACIA
CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL**

Se convoca con carácter de urgencia a los colegas Bioquímico - Farmacéuticos a la Asamblea General a realizarse el día miércoles 15 del presente a Hrs. 19 en el local del Colegio. (Av. 20 de Octubre N° 2015).

- Orden del día:
- 1.- Informe económico del Colegio.
 - 2.- Asunto salarial
 - 3.- Varios.

La Paz, junio de 1983

LA DIRECTIVA

Coasin BOLIVIA S.R.L.
LA EMPRESA BOLIVIANA AL SERVICIO DE LA ELECTRONICA Y LA COMPUTACION
Av. 6 de Agosto 2300 Tel: 340862-363365 La Paz-Bolivia.

ZENITH data systems

COMPUTADOR PROFESIONAL
Más de 70.000 equipos instalados en todo el mundo
ECONOMICO

APLICACIONES EN

- INGENIERIA
- ADMINISTRACION
- CONTABILIDAD
- CONTROL DE ALMACENES
- CONTROL DE CLIENTES
- ORDENES DE COMPRA
- PROCESAMIENTO DE LA PALABRA

16 bits - 768 K de memoria - 10 MBytes en Disco
BASIC-FORTRAN-COBOL-PASCAL-ADA



**UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS Y FINANCIERAS
PERIODO ACADEMICO 1983
Para estudiantes regulares**

RR.PP. 197/83

Se hace saber nuevamente a los estudiantes de los niveles comprendidos entre el segundo y último semestre de estudios, que la Facultad inició sus clases correspondientes al periodo académico 1983, el día lunes 6 de junio del año en curso.

La Paz, 9 de junio de 1983

Lic. Eduardo Nava Morales E. Vº Bº Dr. Felipe Cordero Murillo
DECANO SECRETARIO GENERAL
(SELLO) - UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES. Departamento de Relaciones Públicas y Prensa. La Paz - Bolivia.

**Año del Bicentenario del Libertador Simón Bolívar
MINISTERIO DE TRABAJO
Y DESARROLLO LABORAL
COMUNICADO**

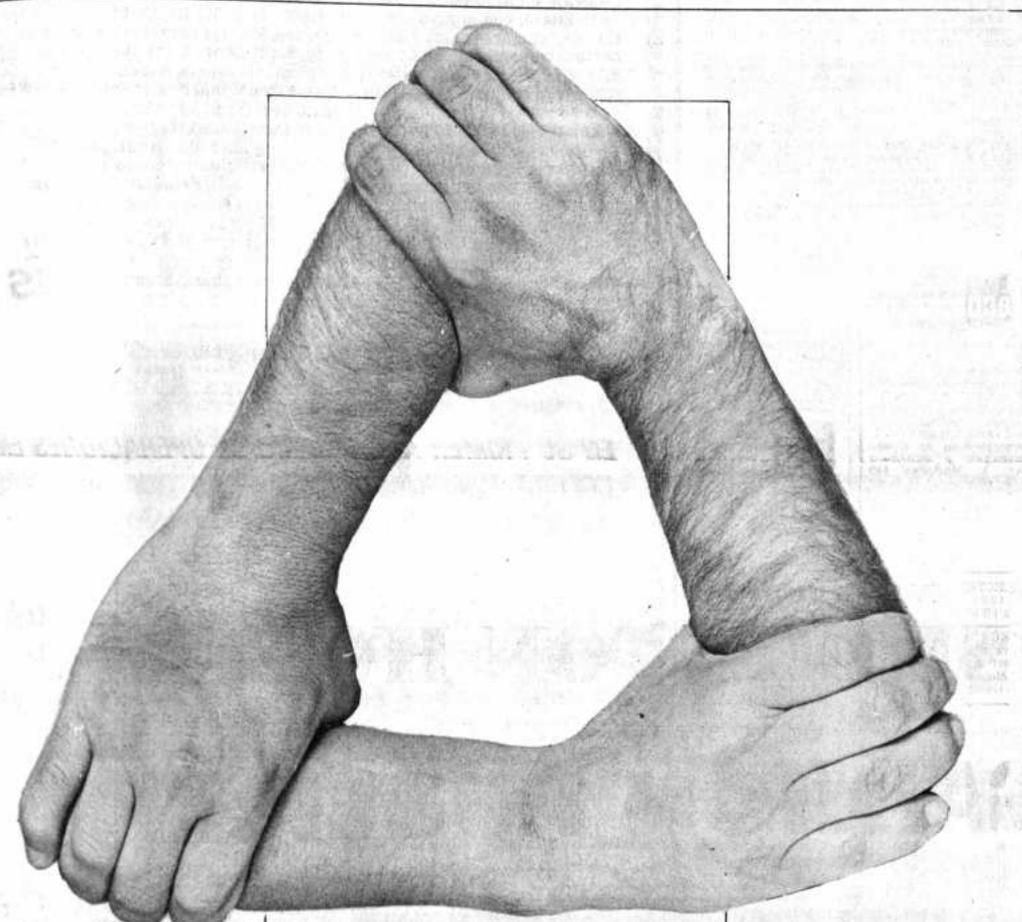
EL MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL, COMUNICA A LOS TRABAJADORES TANTO DE LA COSECHA DE ALGODON COMO DE LA CAÑA QUE SE TRASLADAN A LOS CENTROS PRODUCTIVOS EN LOS DEPARTAMENTOS DE SANTA CRUZ Y TARIJA RESPECTIVAMENTE QUE, POR INSTRUCCIONES EXPRESAS EMANADAS DEL MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES, QUEDAN EXENTOS DE LA PRESENTACION DEL DOCUMENTO DE PRESTACION VIAL CORRESPONDIENTE A LA PRESENTE GESTION, MIENTRAS SE TRAMITE LA NUEVA DISPOSICION LEGAL RELATIVA AL COBRO DE ESTA IMPOSICION.

ASIMISMO, COMUNICA QUE, POR RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 221/83 DE 21 DE ABRIL DEL PRESENTE AÑO, EMANADA DE LA JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD Y DESARROLLO SOCIAL, LOS TRABAJADORES QUE ACUDEN A LOS CENTROS PRODUCTIVOS MENCIONADOS CON SUS HIJOS MENORES DE EDAD, PODRAN RECABAR LAS AUTORIZACIONES DE VIAJE CORRESPONDIENTES DE LAS REGIONALES DEL MENOR CON CARACTER ABSOLUTAMENTE GRATUITO, ESPECIALMENTE EN LAS LOCALIDADES DE EPIZANA, Y TARIJA RESPECTIVAMENTE.

SOLICITAMOS A TODOS LOS TRABAJADORES COMPRENDIDOS EN ESTAS DISPOSICIONES DENUNCIAR CUALQUIER COBRO INDEBIDO QUE REALIZAREN LAS AUTORIDADES LOCALES, A FIN DE APLICAR LAS RESPECTIVAS SANCIONES A LOS INFRACTORES.

La Paz, junio 12 de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA
MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL



**LA UNION
HACE LA FUERZA**

A lo largo de nuestra historia el gran sueño de todos ha sido la unidad en la diversidad, la cohesión de todos los bolivianos. Hemos nacido concientes de que esa gran tarea es parte fundamental de nuestro aporte. Trabajamos convencidos de que sólo la unión de los bolivianos hace la fuerza de Bolivia. Por eso estamos aquí.

BANCO DE LA UNION



**AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO
DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR**

Ministerio de Educación y Cultura

**CONVOCATORIA A LA
TERCERA FERIA NACIONAL
DE CIENCIAS Y TECNOLOGIA**

El Ministerio de Educación a través de la Dirección General de Educación, la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia, por intermedio del Centro de Promoción e Investigación Científica y Tecnológica de Bolivia, con el fin de fomentar la capacidad creativa, el espíritu de Investigación Científica de los alumnos del Nivel Medio de toda la República, convocan a participar en la TERCERA FERIA NACIONAL DE CIENCIAS Y TECNOLOGIA, que se realizará en la ciudad de La Paz los días 13, 14 y 15 de octubre del presente año a partir de las ocho horas en el Coliseo Cerrado del COLEGIO METODISTA INSTITUTO AMERICANO, de acuerdo a las siguientes bases:

1. Tendrán derecho a participar en la Feria Nacional de Ciencias y Tecnología los trabajadores ganadores en las Ferias Distritales.
2. Los proyectos pueden abarcar las especialidades de Matemáticas, Física, Química, Biología y Tecnología.
3. Cada Distrito podrá inscribir hasta cinco proyectos del Ciclo Medio, uno de cada especialidad, desde el 12 de septiembre al 3 de octubre.
4. Las Direcciones Distritales de Educación Urbana, inscribirán por carta dirigida a la ACADEMIA NACIONAL DE CIENCIAS, Casilla 5829 o al teléfono 363990 - La Paz.
5. El Comité Organizador proporcionará alojamiento y pensión durante los días de la Feria hasta dos estudiantes del interior por cada proyecto y dos profesores delegados por Distrito (uno de Matemática y Física y otro de Ciencias Biológicas y Química), los mismos que participarán en el 2do. Congreso Nacional de Ciencias a nivel de profesores (Se anexa temario del Congreso).
6. Cada proyecto el día de la Feria, deberá contar con:
 - a) Un breve resumen teórico (varias copias).
 - b) Un letrero visible con el nombre del Proyecto.
 - c) Un número que se le asigne al Proyecto.
 - d) Un diagrama visible explicativo para el jurado y público.
7. La calificación de los Proyectos estará a cargo de un Jurado Calificador Mixto designado por CEPROINCT Nacional, el Ministerio de Educación y la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia.
8. En la evaluación del proyecto se tomarán en cuenta los siguientes aspectos:
 - a) Habilidad creativa y constructiva (con prioridad uso de materiales caseros).
 - b) Fundamento científico, defensa teórica y práctica.
 - c) Aporte personal y utilidad práctica.
9. Todos los participantes recibirán certificados.
- 10.- Los mejores trabajos serán premiados y seleccionados para participar en eventos similares internacionales.

La Paz, junio de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS
Y PRENSA

Interesante programa de atletismo se cumple hoy en estadio "Siles"

Un interesante programa preparado por la Asociación de Atletismo de La Paz se desarrollará hoy, desde las 8.30 horas, en la pista del estadio "Hernando Siles".

Inicialmente los deportistas, varones mayores, participarán en marcha atlética sobre una distancia de 10.000 metros. Luego se efectuarán pruebas de velocidad de 100 y 400 metros planos, damas y varones.

El programa contempla, además, pruebas de medio fondo sobre una distancia de 1.500 metros planos, para damas y varones, mayores y menores. Se anuncia la participación en estas especialidades de una buena cantidad de atletas.

Posteriormente están consignadas las pruebas de 3.000 metros con obstáculos y 1.000 metros planos, varones mayores. Pruebas de salto alto y largo para damas y varones. Salto triple solamente para varones. Lanzamiento de jabalina para damas y varones. Un buen porcentaje de atletas afiliados a la Asociación de Atletismo de La Paz estarán en la competencia.

La información fue proporcionada por Mario Paz, presidente de la entidad pacense de este deporte a tiempo de manifestar que a medida que transcurre el certamen oficial correspondiente a la temporada el nivel técnico va aumentando de manera interesante.

Por otra parte manifestaron que los padres de familia también están interesados que sus hijos se dediquen con más intensidad a estas actividades.

Las competencias de atletismo se efectúan ante pocos aficionados. Ante esta situación algunos dirigentes de la asociación pacense estuvieron invitando a escuelas y colegios para que puedan presenciar las competencias oficiales en el estadio "Hernando Siles".

Los competidores de atletismo se efectúan ante pocos aficionados. Ante esta situación algunos dirigentes de la asociación pacense estuvieron invitando a escuelas y colegios para que puedan presenciar las competencias oficiales en el estadio "Hernando Siles".

EL VERDUGO DE LOS DRAGONES

PROXIMAMENTE

PARA TELEFONO
Grabadora de mensajes, los reproduce por control remoto. Ref. Teléfono 811291.

ASOCIACION DE OFICIALES BENEMERITOS DE LA GUERRA DEL CHACO

El Directorio de la Institución invita a los señores Beneméritos de la Patria, a la ofrenda floral y misa de campaña que se oficiará en el Mausoleo de la Asociación, el día martes 14 de junio, a horas 10:00, en homenaje a los heroicos Defensores de la Patria, caídos en los campos de batalla del Chaco y de los Beneméritos fallecidos en tiempo de paz.

EL DIRECTORIO

CENTRO DE ESTUDIOS BRASILEÑOS - CEB
(EMBAJADA DEL BRASIL)
CURSOS DE PORTUGUES (Universitario y Libre)
Inscripciones: a partir del 13 de junio
Inicio: 20 de junio
Horario de atención: 09 a 12 y de 14 a 21 hrs.
Mayores informaciones: Av. 6 de Agosto, 2296
Teléfono 222110

SOLICITADA

DE LA EDUCACION PARTICULAR

VOTO RESOLUTIVO DE LOS TRABAJADORES

CONSIDERANDO: Que los profesores del Colegio particular "MARIA MAZZARELLO" han sido injustamente agredidos por un grupo minorista de padres de familia, que han equivocado el camino para lograr un entendimiento con la Dirección de dicho plantel educativo.

Que las autoridades de Educación no muestran ningún interés en recibir a los profesores del Colegio Mazzarello para que escuchan sus razones y, por el contrario, se han parcializado con un grupo de padres exaltados a quienes oyen y reciben cada vez.

Que las autoridades del Ministerio de Educación y Cultura, en lugar de dar pronta solución al problema económico, en forma inmotivada van dilatando la aprobación de los diferentes presupuestos presentados por la mayoría de los colegios particulares.

Que en la aprobación de algunos presupuestos no se está respetando la decisión de las comunidades educativas y, por el contrario, se están efectuando recortes arbitrarios que van a perjudicar a los docentes, y de un modo especial, al personal administrativo y de servicios.

Por tanto, velando por la libertad de Educación, por la regularidad de nuestro trabajo y para evitar algunos incalificables de algunos padres que obedecen fines inconfesables, el Comité de Emergencia de los trabajadores de la Educación Privada.

RESUELVE: 1º. Declarar un paro de protesta y prevención por un lapso de cuarenta y ocho horas los días 13 y 14 de junio en todos los colegios particulares de la ciudad de La Paz.

2º. Exigir a las autoridades del Ministerio de Educación y Cultura la aprobación de los presupuestos presentados.

3º. Apoyar moral y materialmente a ANDECOOP en todo lo que signifique defensa intransigente de la Educación Particular y de los intereses de los trabajadores docentes y administrativos.

4º. Apoyar moral y materialmente al Colegio Mazzarello ante la injusta campaña de que está siendo objeto por un grupo no representado - de padres de familia.

La Paz, 10 de junio de 1983

POR EL COMITE DE EMERGENCIA

Prof. Edmundo Hernani P.
Colg. San Antonio de Padua

Prof. Virginia Portocarrero
Col. Henriette de la Chevaliere
C.I.N.º 316121 L.P.

Prof. Nelly R. de Castilla
Col. S. M. Mazzarello

Prof. Fanor Valdivia
Col. Don Bosco

Fue nominado el seleccionado de tae kwon do para torneo "Andino"

Fue conformada ayer la selección boliviana de tae kwon do que participará en el torneo "Andino" de este deporte a realizarse en La Paz en agosto próximo. Los atletas fueron nominados al finalizar en el certamen cerrado el certamen selectivo.

En la competencia participaron representantes de Chuquiaguara, Tarija y La Paz; las delegaciones de Santa Cruz y Cochabamba no pudieron trasladarse por razones de estudio.

La Secretaría de Deportes subvenció la competencia.

Los deportistas que ayer calificaron fueron: Ki Yung Wan Kim, representando a Chuquiaguara, cinturón negro, categoría liviano; Eduardo Ruiz, categoría liviano; Roberto de Tarija, cinturón rojo, categoría ligero; Roberto de Oriente, La Paz, cinturón negro "bantau".

A estos deportistas se les más destacados durante la gestión pasada: Walter Jahn, categoría liviano; Franklin Poppe, cinturón negro; Roberto de Tarija, cinturón rojo; mediano; Roberto de Oriente, cinturón rojo, mediano.

SOLICITADA

INDUSTRIALES LAMINADORES SE DIRIGEN A LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

La Asociación de Laminadores de Santa Cruz, envió el siguiente telex:

Dr. Mario Alarcón Lahore,
Secretario Privado Presrepública

La Paz.-

Haciéndonos eco de la exhortación dirigida a la ciudadanía en el mensaje emitido por S.E. el Sr. Presidente Constitucional, Dr. Hernán Siles Zuazo, con motivo del "Día Mundial del Medio Ambiente", en sentido de "sumarse a una campaña para ubicar los caminos y nudos vitales del contrabando de maderas, para identificar a los destructores del medio ambiente", permitímonos informarle que la Asociación de Industriales Laminadores de Santa Cruz, ofrece pruebas irrefutables sobre esta actividad ilícita, por medio de un cassette que se viene exhibiendo en el canal 7 de la TV Boliviana. Esta denuncia documentada y pública ha motivado una violenta reacción en el Ing. Benigno Rodríguez, Director Nacional del Centro de Desarrollo Forestal, quien como represalia ha amenazado con la anulación de los contratos de explotación forestal que tienen las empresas madereras legalmente registradas y con el aumento desmesurado de los derechos de monte, en un 498 por ciento de los niveles actuales. La actitud del Ing. Rodríguez es manifiestamente contradictoria con los patrióticos propósitos que animan al primer mandatario, en defensa de nuestros recursos naturales renovables. Atentamente.

ASOCIACION DE INDUSTRIAS LAMINADORAS DE SANTA CRUZ

SOLICITADA

LA PAZ SHERATON HOTEL

A LA OPINION PUBLICA

Nuestra Empresa ha mantenido hasta la fecha un respetuoso silencio para no sumarse al coro de calumnias que aquejan a nuestra patria. Sin embargo, creemos que ha llegado el momento de poner en claro algunos puntos mal entendidos, que melían nuestra honorabilidad.

Son muchas las personas e inclusive amigos que están en la creencia de que nuestra empresa ha recibido 30.000.000 de dólares para construir el Hotel Sheraton, lo cual es absolutamente falso, solamente ha recibido \$us. 12.000.000, que se convierten en la suma mencionada por el Banco, diferencia que corresponde a intereses hasta del 42%, comisiones, intereses penales, recargos, intereses sobre otros intereses y otros.

Es necesario y queremos dar a conocer algunos hechos relativos a la historia de nuestra empresa que es un ejemplo de trabajo y amor a la patria entrelazada con la total apatía de muchos gobiernos para promover el turismo y finalmente escucharnos más aun como se verá más adelante como uno de los tantos golpes de estado del que fue víctima nuestra patria tiene la responsabilidad directa e indiscutida de nuestra lamentable situación económica.

Se nos ha iniciado un juicio coactivo que es totalmente improcedente. Se nos trata como vulgares estafadores cuando nuestro único pecado fue invertir nuestro capital en nuestro país y poner a nuestra patria a la altura de otros países por lo menos en el aspecto Turístico - Hotelero.

En pocas líneas, ésta es nuestra historia:

Para conocimiento de la opinión pública debo mencionar que mi firma está trabajando en Hotelería desde hace 26 años; comencé con la inauguración del Hotel Crillon S.A., el año 1957, que fue construido con fondos propios traídos del exterior del país, ya que en el momento hotelero, me propuse construir el actual Hotel Sheraton porque nuestro país BOLIVIA, estaba marginado de toda reunión de carácter internacional por carecer de un Hotel adecuado; las reuniones se realizaban en los países vecinos, Argentina, Chile, Brasil, Perú, Uruguay y Paraguay, excluyendo siempre a Bolivia.

El Banco del Estado otorgó un Aval en 1973 por la cantidad de \$us. 6.000.000.- y con el aporte de los propietarios de la cantidad de \$us. 3.000.000.00 de acuerdo al estudio de factibilidad, creímos que era posible concluir la construcción programada, que fue comenzada a principios del año 1974; lamentablemente en el citado año, comenzó el alza del precio del petróleo que de \$us. 3,50 el barril subió hasta la cantidad de \$us. 35,00, esto ocasionó que el precio de diferentes materiales necesarios para el Hotel subieran hasta un 200%, así que la suma recibida y nuestro aporte sólo alcanzaron para llevar la construcción hasta fines del año 1975, año en el que tuvimos la opción de abandonar la obra y dejar otro Shopping Center para recuadro de la ciudad de La Paz; pero nuestra empresa prefirió contratar la ampliación del crédito aun sabiendo que la posibilidad de pago se hacía más difícil, por lo que nos obligamos a solicitar una ampliación del Aval hasta la cantidad de \$us. 12.500.000, que nos fue concedido por el Banco del Estado; los créditos fueron supervisados y particularmente la ampliación fue manejada por el Banco del Estado en su totalidad.

Inaugurado el Hotel en el mes de mayo de 1977, tuvimos una ocupación que llegó al 48% lo que nos permitió entregar al Banco del Estado la cantidad de 1.300.000.00 dólares; lamentablemente, al producirse el golpe de Estado del General Natash Busch en pleno congreso de la O.E.A., nuestra ocupación bajó hasta el 8% y posteriormente ocurrieron tres elecciones Presidenciales y uno que otro golpe de Estado más, lo cual creó una situación de inseguridad en nuestro país; todo esto determinó una situación sumamente crítica para la Hotelería en general, y particularmente para el Hotel Sheraton, que desde entonces no le fue posible continuar con entregas al Banco del Estado por imposibilidad económica porque la ocupación sólo permitió efectuar los gastos de operación del Hotel, pago de sueldos; en la actualidad, esta situación continúa y aún se ha agravado más ya que nuestro promedio en los ocho últimos meses hasta el mes de mayo sólo ha llegado al 13% de ocupación.

Para complicar más las cosas, el año 1975, en plena crisis del petróleo, el Gobierno y el Banco del Estado avalan un nuevo Hotel, "El Hotel Plaza", nuestra empresa hace llegar al Banco su protesta escrita señalando que lo prudente sería primero ver el comportamiento de la demanda por lo menos durante 4 años; hoy los dos hoteles deben muchos millones de dólares al Banco del Estado y ambos tienen una mala situación económica; en otras palabras, el mercado hotelero fue totalmente distorsionado. Podemos añadir que ambos proyectos son víctimas de factores imponderables que en algunos casos son producidos por la crisis externa y en otros por la aguda crisis interna que vive nuestra nación.

También debemos manifestar que en el año 1978 tuvimos una oferta de la firma Americana Amerchar Corporation, para otorgarnos un crédito con el Aval del Banco del Estado, por la cantidad de \$us. 30.000.000,00, con el 97% de emisión de F.I. JO del 8% anual, y 1,1/4 sobre el Labor, esto en el momento en que se realizara la operación, dándonos un plazo de 15 años renovables al cumplir el compromiso regularmente dentro del plazo de los primeros 15 años, cuya operación planteada al Banco del Estado nos fue rechazada, a pesar de que en aquel momento se podían pagar todas las obligaciones pendientes y quedar el Banco del Estado todavía con cerca de \$us. 4.000.000,00 en su poder, oportunidad que de haberse aceptado no nos habríamos encontrado en la situación actual.

Nuestra empresa ha hecho lo posible para ser rentable, pero las condiciones sobre las cuales ha tenido que trabajar en estos últimos 6 años han sido totalmente desfavorables. La imagen del país - no ha sido buena, la crisis económica es tanto mundial como nacional; no hemos sabido dar seguridad como país al turismo internacional y por último jamás se hizo promoción turística que pudiera significar algo.

El Banco del Estado ha estado contemplando la posibilidad de dar en administración el Hotel Sheraton a entidades foráneas. Pensamos como bolivianos, que el Banco del Estado debería ser quien encuentre una solución con nuestra empresa que es de capitales bolivianos y no abrir una puerta para que si más adelante la situación se mejorara, las posibles utilidades sean sacadas del país para fortalecer otras economías.

Las empresas foráneas interesadas en administrar el Hotel sólo buscan ganancias honorarias que tienen que ser pagadas gane o pierda el Hotel; es debido a este sistema de trabajo que estas grandes cadenas hoteleras son ricas, lo que es peor no garantizan una mayor ocupación ni un mayor ingreso.

Se ha mencionado en alguna oportunidad que La Paz Sheraton Hotel fue una obra innecesaria e imprudente; difiramos de esa aseveración por las razones siguientes: internacional con total aislamiento por la falta de un Hotel adecuado.

2. En el orden social, el Hotel ha dado trabajo a 350 empleados y obreros con 1.500 personas dependientes.

3. En el aspecto económico, ha aportado la cantidad de seis Millones de dólares, Conveco, Fomo, Instituto Boliviano de Turismo y Municipalidad, lo que significa que el Hotel del total de sus ingresos mensualmente hace un aporte del 36,6% equivalente a la habitación, comidas y bebidas, quedando el 70% en gastos que ellos hacen fuera del Hotel; por estos conceptos en los casi seis años de vida que tiene el Hotel ha ingresado invertida en importaciones diferentes ayudando a aliviar la presión sobre el Banco Central.

El La Paz Sheraton Hotel, nunca ha pensado en dejar de pagar la deuda al Banco del Estado, siempre que la misma sea conciliada, anulando los cargos por intereses penales, cargos de intereses sobre intereses y otros, y poder llegar a un acuerdo que posibilite la cancelación de una suma que se llegará a concretar.

Hemos buscado una forma de arreglo para beneficio de todas las partes durante los gobiernos de Padilla, Guevara, Gruellier, el Triunvirato García Meza - Torrello y Vil-propensión de arreglo en los siguientes términos:

a.- Entrega del valor total del Hotel Crillon, avaluado en 4.787.332.- de dólares suma actualizada, patrimonio indiscutible de la familia Vázquez.

b.- Entrega inmediata al Banco de \$us. 40.000.000,00.

c.- Un pago en efectivo en el plazo de 90 días del producto de la venta de materiales sobrantes de la construcción.

d.- Pagos de \$us. 10.000.000,00 mensuales durante 1983 y 1984.

e.- Pago de \$us. 210.000.000,00 anuales a partir de 1985.

Lastimosamente siempre hubo crisis políticas o económicas como las que existen hoy, que impidieron a los Gobiernos atender los problemas de Empresa como la nuestra que jamás tuvieron como táctica de presión, la huelga o el bloqueo, esperamos en esta oportunidad podamos ser escuchados en atención a una intachable conducta de trabajo durante 65 años. -Juizque la opinión Pública.-

Francisco Vázquez C.
Presidente
C.I. 29276

